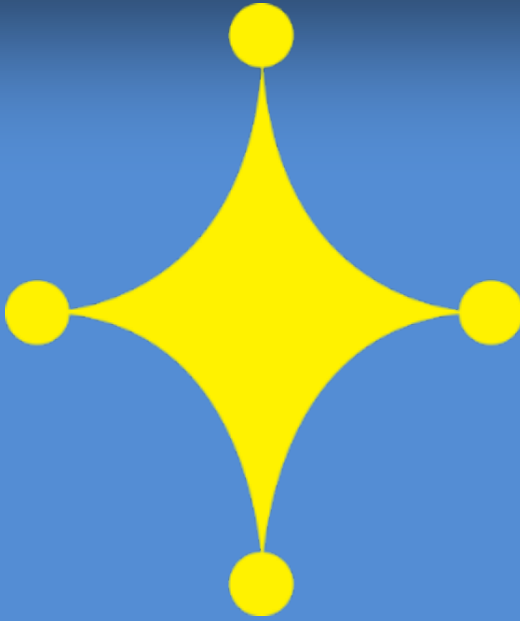


٥٠٧٠٤٠٢ | ٥٠٥٠٥٠٥٠

رُخْدَايِم ن اَرْسُل



لُكِتَاب وِيسِ خُمَسَا  
زِي لِانْجِيل ن سِيذْنَا عِيْسَى لُمَسِيح

(س ثَمَارِيغْت ن اَرِيْف)



ⵝⵉⵎⴰⵣⵉⵖⵜ ⵏ ⵓⵎⵎⵓⵔⵉⵏ ⵏ ⵓⵎⵎⵓⵔⵉⵏ ⵏ ⵓⵎⵎⵓⵔⵉⵏ

رَحْدَايِم ن اَرْسُل زِي لِانْجِيل ن سِيدْنَا عَيْسَى لِمَسِيح

(س ثَمَازِيغْت ن اَرِيْف)

أعمال الرسل، لتمازيغت الريف

Les Actes des Apôtres, en Tamazight du Rif

Los Hechos de los Apóstoles, en Tamazight del Rif

The Acts of the Apostles, in Rif Tamazight

\*\*\*\*\*

## دليل قراءة

Latin	Arabe	Example	Sens	Latin	Arabe	Example	Sens
Č č	تُش	وُتْشَمَا	sœur, sister, أخت	P p	پ	پيرو	le Pérou, Peru, بيرو
G g	ش	تْكَارُو	tabac, التبغ, tobacco	Ř ř	ر	زَبْدَا	toujour, ذائما, still
Ğ ğ	دُج	دُجِيرْت	nuit, night, ليلة	Z z	ز (ژ)	تْزِي	bile, النكد

\*\*\*\*\*

الطبعة الثانية: نوفمبر 2015

Pour le commander / Para pedidos / For orders:

يطلب من:

Voir: [www.abridnarrif.com](http://www.abridnarrif.com)

\*\*\*\*\*

[www.AwarnArebbi.net](http://www.AwarnArebbi.net)

[www.abridnarrif.com](http://www.abridnarrif.com)

\*\*\*\*\*

Droit d'auteur © 2015

# رَحْدَايِم ن اَرْسُل

## لَمْسِيح يَتَكَعَّاذ غَار وَجِنَّا

**1** <sup>1</sup> آ سِي تَاوْفِيلُوس، لَكِتَاب اَمْرُوَرُو اِي وُرِيغ نَش ذَايس مَارَّا مِين يَكَّا عَيْسَى ذ مِين يِسْرَمَاذ <sup>2</sup> اَز نَهَار اِي ذِي يَتَوَارْفِع. نَتَّا قَبِرَ مَا اَذ يَتَوَارْفِع، يُوَصَّا س اَرْوَح يِقْدَسَن اَرْسُل اِي تُوغَا يَخْصَار. <sup>3</sup> وَاَمِي يَعْدُو زَعْدَاب ن زَمُوْت نَس، نِكَّا اَرْبَعِي ن يَوْم يِمظَهَار-اَسَن-د. يُسْفَهَام-يَش مَبْرَا شَكَّ نَتَّا اَقَات يَدَّر. يُبَدِّد غَارَسَن، يُسِيوَر اَكْدَسَن خ زَمْلَك ن اَرْبِي. <sup>4</sup> وَاَمِي كِسَن يِتَتَّ، يُوَصَّا-ثَن يِتَّا-اَسَن: "وَار تَفْعَم شَا زِي ثَنْدِيْنَت ن لُقْدَس. رَا جَام اَذ يَكَمَّر زَعَهْد ن بَابَا اِي خَف ذَاوَم تُوغَا سِيوَرغ، <sup>5</sup> يَعْني يَحَبِي يَطَهَّار يُوْدَان س وَاْمَان مَاشَا كَنِيو وَاَر ذَاوَم يَقِيْم شَا اَذ تَوَاطَهَّارَم س اَرْوَح يِقْدَسَن."  
<sup>6</sup> وَاَمِي مُوْنَن اَرْسُل اَكْد عَيْسَى، نَانَ-اَس: "آ سِيذِي، مَا ذَك وُوسَان-أ اِي د غَا تَارَذ زَمْلَك غَار اَيْث-اِسْرَائِيل؟"

<sup>7</sup> يِتَّا-اَسَن: "وَار ذَاوَم يِتَوَاسْمَح شَا اَذ تَسْنَم لَأَوْقَات نَغ تَرِيخَات تُوغَا يَكَّا بَابَا س شَلْطَا نَس. <sup>8</sup> مَاشَا اَخْمِي خَاوَم د غَا يَهْوَا اَرْوَح يِقْدَسَن، اَغَاروَم يَبِيْرِي جَهْد. اَخْفِي تَشَهْدَم ذِي ثَنْدِيْنَت ن لُقْدَس ذ مَارَّا تُمُوْرَث ن يَهُوْدِيَا ذ سَمَارِيَا اَز طَارْف ن دُونَشَت."  
<sup>9</sup> وَاَمِي يَكَمَّر عَيْسَى اَوَاژ نَس، نِتَوَارْفِع غَار وَجِنَّا. قِيْمَن خَزْرَن ذَايس، يُوْدَار-اَسَن ذَكَّ وَسِيُو. <sup>10</sup> قِيْمَن خَزْرَن مَلِيح وَاَمِي يُوْرِي غَار وَجِنَّا، عَلْغَفْلَا وُفِيْن ثَنَانِيْن يِتْرَاسَن بَدَن اَكْدَسَن غَارَسَن اَرْوُض ذ اَشْمَرَاز. ب <sup>11</sup> نَانَ-اَسَن: "آي يُوْدَان ن تُمُوْرَث ن لَجَلِيل، مَايْمِي ذَا تَبْدَم

تُخَرِّمُ ذِكْرَ وَجَنَّا؟ قَا عَيْسَى-يَا وَايْتَا إِي دَاوَم يِتْوَارْفَعَن غَار وَجَنَّا، مَامَش تَرِيم يَكْعَد غَار وَجَنَّا، أَمِّي إِي دَا غَا يَدُورْ."

## تِيخْصَارَن وَي غَا بِيَزِين زَكْ وَمَشَان ن يَهُودَا

12 سَنِّي دُورَن-د اَرْسُل زَكْ وَذَرَار ن زَيْتُون غَار ثَنْدِينَت ن لُقْدَس إِي يَكُوجَن يِج ن كِلُومِيَتِر. 13 وَاَمِي وُوضَن، كَعْعَدَن غَار تَعُورَفَات مَانِي تِيَرِين: بَطْرُس ذ يُوْحَتَا ذ يَعْقُوبُ ذ اَنْدَرَاوَس، فِيلِيپَّاسُ ذ تُوْمَا، بَارْتُولُومَاي ذ مَتَّى، يَعْقُوبُ مَيْس ن حَلْفَى ذ سِمْعَانَ لُمْنَاضِل، ذ يَهُودَا مَيْس ن يَعْقُوبُ. 14 يِنَا مَارَا تُمُونَن تَرَادَجَان زَبْدَا اَكْذ شَان ن ثَمْعَارِين ذ مَرِيم يِمَّاس ن عَيْسَى ذ اَيْتَمَّاس.

15 ذِكْرُ وُوسَّان نِي يَكَّار يِدَّ بَطْرُسُ ذِي زَوْسَط ن زُمُونِين (ذُنِّي شَان مِيَّا أَوْ عَشْرِين اِذْسَن)، يِنَا-أَسَن: 16 "آي اَيْتَمَّا، تُوْعَا يَنْخَصَّصَا اَذ يَكَمَّرْ وَاوَاژ ن اَرْوُح يِقْدَسَن إِي د يُوْسِين خ بِيَزَس ن نَبِي دَاوَد ذِكْر يِج ن زَمَان وَاَمِي يَسِيورْ خ يَهُودَا يَعْنِي وُنِي يَزَنَن عَيْسَى يَسْبِين-أَسَن اَبْرِيذ يُووي يِنِي إِي ث يَطْفَن. 17 يَهُودَا-يَا تُوْعَا يِتْوَا حَسَاب زَايْنَع، اِذْجَا اَكْذَنْغ ذِي زُخْدَمَث ن اَرْبِي. 18 س تَمْنِيَاث نَس ن لِحْرَام، اِسْغَا زَايْسَنَت يِج ن تُمُورْث. ذُنِّي إِي يُوْضَا س جَهْدْخ وُودَم، اِذْوَقَز-أَس وَعَدِّيَس مَنْضَارَن-أَس-د مَارَا وَاذَان نَس. 19 اَرْيِن-أَس-د زُخْبَار مَارَا اَيْتَبَاب ن لُقْدَس. خ مَانَايَا سَمَّان تُمُورْث نِي س وَاوَاژ نَسَن 'حَقْل دَمَّا'. زَمَعْنَا ن وَاوَاژ-أ: تِيِير ن يِدَامَن ت.

20 تَقَّار لِكِتَاب ن زَبُور: اَذ يَخْرَا اَرْبِي تَدَارْث نَس وَار دَايَس يَزِدْغ حَدَّ. تَقَّار عَاوَد: زُخْدَمَث نَس اَت يَطْف يَجَن تَعْنِيَت.

21 اِذْن، اِثْخَصَّصَا اَنْخَصَّار يِج ن وَرِيَاژ زَكْ يِنِي تُوْعَا يِدْجَان اَكْذَنْغ مَارَا زَوْقْث نِي وَاَمِي سِيذِيْتَنَع عَيْسَى يِتَاذَف يِتَفَّغ غَارَنْغ. 22 يَعْنِي زَكْ وَاَمِي إِي ث يَطْهَار يَحْيَى س وَامَان اَز وَامِي يِتْوَارْفَع خَانَع غَار وَجَنَّا. اَرْيَاژ-أ اَذ يَشْهَد اَكْذَنْغ قَا عَيْسَى يَكَّار-د زِي زَمُوتْ."

23 كَارَن قَدَمَن ثُنَّانِن ن يُوْدَان: مَاتِيَّاس ذ يُوْسَف وُْمِي قَارَن بَارَسَابَا، سَمَّان-ث عَاوَد س يُوْسْتُوس. 24 تَارَن اِ اَرَّبِي، نَّان-اَس: "شك آ سِيْدِي اَرَّبِي، تَشْنَد مِيْن يَدَجَان ذَكُّ وُوْرَاوَن ن يُوْدَان مَارَا. سَطْلَهَار-اَنع مَانُون اِي ثَحْضَارْد زِي ثُنَّانِن-ا. 25 اَكِيْدَنع يِيْزِي ذِي رَحْدَمْت-ا، اَذ يُوْر ذ اَرَّاسُوْل ذَكُّ وُمَشَّان ن يَهُوْدَا اِكْ يِسْمَحَن ذِي رَحْدَمْت-ا، يِرُوْح غَار وُمَشَّان نَس اَعْفَان." 26 كَارَن كُيْن لُقْرَعَا، ثُوْسَا-د ذِي مَاتِيَّاس. رَنِيْن-ث-يذ غَار حِيْطَاش نِي ن اَرُّسَل.

## اَرُوْح يِقْدَسِن يَهُوَاد-خ زَمُوْمِيْن

2<sup>1</sup> وَاْمِي د يُوْوُص زَعِيْد ن نَهَار وِيْس خَمْسِيْن، ث مُوْنَن مَارَا زَمُوْمِيْن ذَك يِج ن وُمَشَّان. 2<sup>2</sup> عُلْفَلَا يَهُوَاد-د زَكُّ وُجَنَّا رَحْسَ اَمَشْنَاو اَرْبِيح يَجْهَد يَنْصُوْص، يُوْدَف ذِي مَكْرُ جِيْهَت ن تَدَارْت مَانِي قِيْمَن. 3<sup>3</sup> زُرِيْن يَصْفِضَاوَن ن نَمْسِي اَمَشْنَاو يِرْسَاوَن كُر يِجَن وَاَحْدَس، مَرْسَن خ كُر يِجَن زَايْسَن. 4<sup>4</sup> شُوْرَن مَارَا يَدْسَن س اَرُوْح يِقْدَسِن، بُوْدَان سَاوَازَن س لُعَاث وَاَر يَدَجِيْن بُو نَسَن اَمَشْنَاو مَامَش دَاسَن يُوْشَا اَرُوْح اَذ سِيُوْرَن. 5<sup>5</sup> ذِنْبِي شَان يِرْيَازَن زِي اَيْث-اِسْرَائِيْل اِي تَكُوْدَن اَرَّبِي تَزُوْرَن ذِي لُقْدَس، نِتْنِي زِي مَارَا ثُمُوْرَا ن دُوْنَشْت. 6<sup>6</sup> وَاْمِي يَوْع رَحْسَ نِي تَعَجْبِن يِرْيَازَن نِي، مَكْرُ يِجَن يِتْسَرَا اِلْعَا نَس. 7<sup>7</sup> ذَهْشَن، تَعَجْبِن نَّان: "بُوْدَان-ا اِي سَاوَازَن، مَا وَاَر دَجِيْن شَا مَارَا يَدْسَن زِي ثُمُوْرْت ن لَجَلِيْل؟ 8<sup>8</sup> مَامَش مَكْرُ يِجَن زَايْنع يِتْسَرَا اِلْعَا ن ثُمُوْرْت نَس؟ 9<sup>9</sup> يِعْنِي ثُمُوْرْت ن بَارْتِيَا ذ مَادِيَا ذ عِيْلَام، ذ يِمَزْدَاغ ن مِيْسُوْبُوْطَامِيَاج ذ يَهُوْذِيَا ذ كَبْدُوْكِيَا، ذ بَنْطُس ذ اَسِيَا، 10<sup>10</sup> ذ فَرِيْجِيَا ذ پَامْفِيْلِيَا، ذ مَصْرَا ذ جَوَايَه ن لُقْرِيْنَا ذِي لِيْبِيَا، ذ يِنْبِي يِتَزُوْرَن زِي ثَنْدِيْنْت ن رُوْمَا.

ث 1.2 زَعِيْد ن نَهَار وِيْس خَمْسِيْن ذ يِج ن زَعِيْد ن اَيْث-اِسْرَائِيْل يِتَاس-د خَمْسِيْن يُوْم مَتْبَعْد اِ زَعِيْد اَمَقْرَان نَسَن.

ج 9.2 اُوَاز-ا قَارَن-اَس س نَعْرَابْت 'النَّهْرِيْن'. اُو س نَفْرَانْسِيْسْت قَارَن-اَس. 'Mésopotamie'

11 ذ آيث-إسرائييل ذ بِنِي اِكْ يَسْرَمَن ذِي دِين ن آيث-إسرائييل، ذ آيث-كْرِيَت ذ وَاَعْرَابِن.  
 نَشِين مَارًا نَتَسْرًا-يَاسَن سَاوَاژَن س لُغَاث نَع خ ثَمَسْرَايِن ثِمَقْرَانِين ن أَرْبِي."  
 12 ذَهْشَن مَارًا شَكْن، سِيوَزَن جَارَاسَن نَّان: "مِين يَحْسَ اذ بِنِي مَانَايَا؟" 13 زَبْعَاض  
 ضَحْشَن حَاسَن نَّان: "أَقَا سَوِين أَطَاس ن وَامَان وَضِير."

## لُخُوطَبَا ثَامَزُوَارُوت ن اَرَسُول بُطْرُس

14 بُطْرُس أَقَاث اَكْ حِيطَاش نِي ن اَرُسُل، يُكَّار يَسِيوَر س جَهْد يَنَا-أَسَن: "آي يَرِيَاژَن ن  
 آيث-إسرائييل ذ مَارًا يَمَزْدَاغ ن لُقُدَس، يُتَخَصَّصَا اذ تَشْم اذ تَصْنَطْم اِ وَاوَاژَن يُو. 15 يُوَذَان-أ  
 وَار سَوِين وَار غَلَان س شَرَب اَمَشْنَاو مَامَش ثَحْسَبِم. ثَسَاعَت عَاذ ذ تَسْعَا ن صَبَاح!  
 16 إِنَامَا يَسِيوَر نَبِي وَاثَل خ مَانَايَا ذَكْ يِج ن زَمَان يَنَا:  
 17 أَرْبِي يَنَا: ذَكْ وُوسَان يِنَكُورَا  
 اذ سَفِيضَغ اَرُوح يُو خ مَارًا يُوَذَان.  
 ثَارُوا نُوَم ذ يَسِيوَر اذ سِيوَرَن س مِين عَدْجَمَن زِي أَرْبِي.  
 يَحْنَجِرِن نُوَم اذ زَرَن لُوَجِي،  
 يُوسُورَا نُوَم اذ اَرْجَان ثِيرْجَا.  
 18 ذَكْ وُوسَان نِي اذ سَفِيضَغ اَرُوح يُو  
 خ لُعبَاد يُو يَرِيَاژَن ذ ثَمْعَارِين،  
 اذ سِيوَرَن س مِين عَدْجَمَن زِي أَرْبِي.  
 19 اذ كُغ زَعَجَايَب ذَكْ وَجْنَا ذ لَعَلَمَاث ذِي ثُمُورْث،  
 اذ وَقَعَن يَدَامَن ذ ثَمْسِي ذ وَاطَاس ن دَحَّان.  
 20 نَفُوشْت اذ تَدُوَر ذ تَادَجَسْت، تَزِيرِي اذ تَدُوَر ذ يَدَامَن  
 قَبْرِي اِي د غَا يَاس نَهَار نِي اَمَقْرَان اِكْ يَدْجَان عَضِيم ن سِيذِي أَرْبِي.  
 21 اُوشَا مَارًا وَنِي غَا يَزَاغَان س يِسَم ن سِيذِي أَرْبِي اذ يَنْجَم.

22 آي يريازن ن آيت-اسرائيل، سنطت ا مين داوم غا بينغ. عيسى زي ناصيرا ذ يجن ورياز يتواظهار-د زي اربي ا كنيو س لمعجيزات ذ لبرهانات ذ لعلامات ا كنيو اربي خ وفوس ن عيسى جاراوم امشناو مامش تنم كنيو. 23 نتا، وامي يتواسلم علا حساب مامش يخس اربي ذ مامش تونغايسن، نصلبم-ث تنعيم-ث س يفاسن ن لكفار. 24 ولكن اربي نتا يسكار-يث-يد يضرق-اس زي زحريق ن زموت، اقا زموت وار داس ثمر. 25 لانا يسور خاس نبي داود ذك يچ ن زمان يتا:

توازيغ سيدي اربي زائي ا زبدا،

اقا خ وفوسي ينو باش وار تنخرخورغ.

26 خ مانايا يفرح ووز ينو، نزهو پيرس ينو.

دات ينو اذ تعيش ذي لامل.

27 وار دايس نسمحد شا ذي زعمار ينو ذي لاخرا،

وار تجيد شا اخدام نش يصفان اذ يكيشو.

28 نسطهارد-ايي بيريدن ن نودارث،

اذايي نسمرحد س واطاس خمي غا زرغ اغمبوب نش.

29 آي ايشما، اداوم بينغ صراخا: داود نتا زي سلف صالحين، يموت ينصر. انصر نس

اقا اكدنغ از نهارا. 30 ازدجيد داود تونغاي نبي يعني يسن بلي يعاهد-يث اربي يتا-اس

قا اذ سنجيمغ يجن زي دوريت نش خ لعرش نش. 31 داود نيزرا مين غا يوقعن، نيسور خ

لقياما ن لمسيح بلي وار دايس يسمح شا ذي لاخرا، وار نخسر شا دات نس. 32 عيسى-يا

وانيتا يسكار-يث-يد اربي زي زموت، اقا نشهد مارا يدنغ خ مانايا. 33 وامي يتوارفع غار

وفوسي ن اربي، ح نيسي زي باباس اروح يقدسن اي زي ث يعاهد، نسنفيض-د عيسى



مَانَايَا إِي تَوَاژَام زَخُو ذ مَانَايَا إِي تَسْرَام. 34 قَا دَاوَد وَاَر يَكْعَد شَا غَار وَجَنَّا، نَتَا س يَخْف  
نَس اِك يَنَان :

سِيذِي اَرَبِّي يَنَا-اَس اِ سِيذِي: قِيم-د خ وُفُوسِي يَنُو،  
35 اَز غَا كَغ زَعْدِيَان نَش سَوَادَاي اِ يَضَارن نَش .

36 اِيوَا، يَتَحَصَّا اَذ تَسْنَم مَارَا اَيْت-اِسْرَائِيل مَبْرَا شَكْ، اَقَا عِيَسَى-يَا وَاِنِيَتَا اِي تُصَلِّبَم  
يَكِّي-ث اَرَبِّي ذ سِيذِيَتْنِغ ذ لَمْسِيح . "

37 وَاَمِي سَرِين يُوَذَان نِي اِ وَاوَاز-اَ، وُزَاوَن نَسْن شَمُضْن، كَارن نَان-اَس اِ بَطْرُس ذ اَرُسل  
نَعْنِيَت: "اَي اَيْشَمَا، مِين غَا نَكْ؟"

38 يَنَا-اَسْن بَطْرُس: "ثُوبْت، طَهَارْت س وَاَمَان كُر يَجَن زَاوَم س يِسَم ن عِيَسَى لَمْسِيح  
حَمَا اَذ تَوَاعَفَرَنْت زُمُعْصِيَاث نُوَم، اَذَاوَم يَمُوش اَرُوح يَقْدَسْن ذ لَهْدِيَا . 39 لَانَّا يُوَشَا-اَوَم  
زَعَهْد اِ كَنِيُو ذ تَارُوَا نُوَم ذ مَارَا يَنِي يَكُوجْن، يَعْنِي اِ مَارَا يَنِي اِي خَف د غَا يَرَاغَا سِيذِي  
اَرَبِّي. " 40 يِعَزَم-اَسْن بَطْرُس اَطَّاس، يُوَصَّا-اَتْن يَنَا-اَسْن: "سَنَجْمْت يَخْف نُوَم زَكْ يُوَذَان  
ن زَوْقْت-اِ ذِي دَجَان يَخْرُويَضْن. " 41 سَنِّي يَنِي يَقْبَزَن اَوَاز نَس رُوحن نِتْنِي تَوَاطَهَارن س  
وَاَمَان. نَهَار نِي تَوَارِين شَان ن ثُرْت-اَزَاف يَذْسَن غَار زُمُومِين .

### مَامَش نَعِيَشِن زُمُومِين يِمزُورَا

42 زَبْدَا تَسْرَان زُمُومِين غَار نَعُورِي ن اَرُسل، تُمُونن اَكْ وَايَاوِيَا اَم وُومَاتْن، تَن اَغْرُوم  
اَكْ وَايُويَا، تَزَادَجَان. 43 اَرُسل تَكُن اَطَّاس ن لَمُعْجِيَاث ذ لَعَلَامَات، تَعَجَبِن يُوَذَان مَارَا.  
44 تُمُونن مَارَا زُمُومِين شَرَشَن مَارَا اَكْ وَايَاوِيَا. 45 زَنُوزَان اَكْرَا نَسْن ذ زَحْوَايِج اِي غَارَسْن،  
فَرَقْن اِ مَكْرُ يَجَن مِين يَحْدَاج. 46 تُمُونن مَارَا يَذْسَن مَكْرُ نَهَار ذِي ثَمْرِيذَا تَمَقْرَانْت ن  
اَيْت-اِسْرَائِيل، تَن اَغْرُوم مَارَا ذِي ثُوذَرِين نَسْن، تَن مَشَا س زَفْرَاَحْت ذ زَحَاَضَر نَسْن.

47 حَمْدَن أَرَبِّي، رَطَّان حَاسَن يُوْدَان مَارًا. يَرْنِي-يَاسَن سِيذِي أَرَبِّي مُكْر نَهَار ذِي لَعَدَدَن  
يَبِّي يَنْجَمَن.

## أَرَسُوْل بُطْرُس يَسْكُنْفَا يِج ن وَنَشْرُوْف

3<sup>1</sup> يِج ن نَهَار ذِي رُوْقْث ن تَرَادَجِيْث، غَار تَرَاتَا وَعَشِّي، كَعَدَن بُطْرُس ذ يُوْحَنَّا غَار  
تَمْرِيذَا تَمَقْرَانْت ن أَيْت-إِسْرَائِيْل. 2 ذَنِّي يِج وَرِيَاذ ذ أَنْشْرُوْف زَكْ وَامِي اي د يَخْرَق.  
تَاوِين-ث-يذ يُوْدَان غَار تَوَارْت ن تَمْرِيذَا وَامِي قَارَن 'تَوَارْت يَصْبَحَان'، سَرُوْسَان-ث ذَنِّي  
مُكْر نَهَار آذ يِتَار إِيْنِي يِتَادْفَن غَار تَمْرِيذَا تَمَقْرَانْت. 3 وَامِي يَزْرَا وَنَشْرُوْف نِي بُطْرُس ذ يُوْحَنَّا  
تَادْفَن غَار تَمْرِيذَا تَمَقْرَانْت، يِتَار-أَسَن صَدَقَا. 4 بُطْرُس ذ يُوْحَنَّا خَزْرَن دَايس مَلِيْح، يِنَّا-أَس  
بُطْرُس: "خَزْر-د غَارْنَع!" 5 يُخَزْر غَارْسَن، يُتْرَاَجَا آدَاس وَشَن شَان رَحَاجْث. 6 يُنْدَق-د  
بُطْرُس يِنَّا-أَس: "نَش وَار غَارِي شَا تُوْقَارْت وَار غَارِي شَا ذَهَب، مَاشَا زِي مِين غَارِي  
آدَاش وَشَغ: س يِيسَم ن عِيْسَى لَمَسِيْح زِي نَاصِرَا، كَار وَبُور!" 7 يُطْف-يْث زَكْ وَفُوْس  
أَفُوْسِي يَسْبَد-يْث، رَحْدَنِيْت تُشْعَبِيْن خ ذ يَضَارَن نَس كَنْفَان. 8 يُنْخَضَف يِبْد خ يَضَارَن  
يِنْدَا يَكُوْر. يُوْذَف أَكِيْذَسَن غَار تَمْرِيذَا تَمَقْرَانْت يَكُوْر يِنَطُو يَحْمَد أَرَبِّي. 9 زَرِيْن-ث مَارًا  
يُوْدَان يَكُوْر يَحْمَد أَرَبِّي، 10 عَقْرَن-ث بَلِي ذ وَبِي تُوْغَا يَتَغِيْمَان يِتَار زَات إِيْمْرِيذَا تَمَقْرَانْت  
غَار تَوَارْت وَامِي قَارَن 'يَصْبَحَان'. تَعَجَبَن أَطَّاس، ذَهْشَن زِي مِين دَاس يُوْفَعَن.

## لُخُوْبَطَا وَيَس ثَنَائِيْن ن أَرَسُوْل بُطْرُس

11 بِنَادَم نِي يَكْنَفَان يَطْف ذِي بُطْرُس ذ يُوْحَنَّا. ذَهْشَن مَارًا يُوْدَان، رُوْحَن غَارْسَن تَاَزْرَن  
غَار وَمَشَان وَامِي قَارَن 'أَسْقِيْف ن سَلِيْمَان'. 12 وَامِي ثَن يَزْرَا بُطْرُس، يِنَّا-أَسَن: "آي يِرْيَازَن  
ن أَيْت-إِسْرَائِيْل، مَايْمِي تَنْعَجَبَم خ مَا نَايَا؟ مَايْمِي تُخَزْرَم دَايْنَع؟ مَا تَفْكَارَم س جَهْد نَع ذ  
دِيْن نَع نَارًا أَرِيَاز-أُ يَكُوْر؟ لَّا! 13 أَرَبِّي ن رَجْدُوْذ نَع، يَعْني أَرَبِّي ن بَرَاهِيْم ذ أَرَبِّي ن إِسْحَاق

ذ آرِّي ن يعقوب، لانا ذ نتا اي د يسظهارن لعظما نس ذك وخدام نس عيسى . كنيو  
 اي ث يسلمن الحكام ثنكارم-ث زاث ا بيلاطوس اي توعا يكتن اداس يرخو. 14 وني  
 يدجان يصفنا ذ صالح نعيم-ث، ثتارم اداوم يتوارخو يچ ومخبوس اي يدجان ذ لمجرم. د  
 15 نعيم وني يدجان ذ لاصل ن ثوذارث، ماشا آرِّي يسكار-يث-يد زي زموث، نشين  
 نشهد خاس. 16 ذك يسلم ن عيسى يعني ذ لايمان ذك يسلم نس، اقا ارياز-ا اي توارام  
 اي نشتم يذوز يجهد. س لايمان نس ذ عيسى اكي يكتفا قاع مامش توارام مارا كنيو.  
 17 رخو شنع اي ايئما بلي ثكيم مانايي ا عيسى س زقفارث نوم كنيو ذ ارؤياس نوم.  
 18 امو يكمز آرِّي اواز نس اي توعا داسن ينا ا مارا لانبيا زي قبر، يعني يتحصا لمسيح  
 نس اذ يتواعدب. 19 س مانايا ثوبث، ذوزث غار آرِّي حما اذ تواكسنت زمعصياث  
 نوم، 20 حما اذ د تاس شساعت ن لفرج زي سيدي آرِّي، اذ د يسك لمسيح اي داوم  
 يتواخضارن زي قبر، يعني عيسى. 21 يتحصا اذ يقيم ذك وجنا از زوفث اي ذ عا  
 يتواعذر كوشي، علاحساب اوازن ن لانبيا صالحين اي داسن ينا آرِّي ذك يچ ن زمان.  
 22 اقا ينا موسى: اداوم-د يوش سيدي آرِّي نوم يچ ن نبي زك ايشاثوم امشناو نش.  
 يتحصا اذ تسزم غار مارا مين داوم غا بيني. 23 مارا وني وار داس يتسزين شا غار نبي ني  
 اذ يتواكس زي زقوم اذ ينهدم.

24 نبي صامويل ذ مارا لانبيا اي ثيد يذفان خبارن خ ووسان-ا ينا اي ذ نديا. 25 كنيو  
 ذ دوريث ن لانبيا. كنيو ذ تاروا ن زعاهد ني يكا آرِّي اك زجدوذ نوم. ينا-اس آرِّي ا  
 براهيم: زي دوريث نش اي زي غا برقع مارا زكنوس ن ثمورث. 26 وامي داوم د يوشا  
 آرِّي اخدام نس عيسى، ئسك-اوم-ث-يد ذ امزوارو باش اداوم بيرك، يعني اذ يسعد مكر  
 يجن زايوم خ شر نس."

## بَطْرُسُ ذِ يُوحَنَّا زَاتِ اِ لِحُكَّامِ نِ اَيْتِ- اِسْرَائِيْلِ

4

1 وُؤْسِيْن- دِ يَصْدُوْقِيْيِيْنِ ذِ زَفْقُهَهَا ذِ وَمُقْرَّانِ نِ يَعْصَّاسِنِ نِ ثَمَزِيْدَا ثَمُقْرَّانْتِ نِ اَيْتِ- اِسْرَائِيْلِ، وُؤْفِيْنِ بَطْرُسُ ذِ يُوحَنَّا سَاوَارِنِ اَكْ يُوْدَانَ. 2 وَارِ دَاسِنِ يَعْجِيْبِ بُو زَحَازَ قَاعِ وَامِي ثِنِ وُؤْفِيْنِ سَرْمَادِنِ تَحْدَاثِنِ يُوْدَانَ خِ عَيْسَى بَلِّي يُوْدَانَ اَذِ دِ كَارِنِ زِي زَمُوْثِ. 3 كَارِنِ طَفْنِ بَطْرُسُ ذِ يُوحَنَّا، نَهَارِ نِّي كَيِّنِ- ثِنِ ذِي زَحْبَسِ اَزِ ثِيُوْشَا مِيْنَزِي يَغْدُو زَحَازِ. 4 اَطَّاسِ نِ يُوْدَانَ اِي يِسْرِيْنِ اَوَّازِ نَسْنِ وُؤْمِنِ، وُؤُوضِنِ شَانَ خَمْسَا اَرَّافِ نِ يِرِّيَازِنِ. 5 ثِيُوْشَا نَسْ مُوْنِنِ ذِي لُقْدُسِ يَمُقْرَّانِنِ نِ اَيْتِ- اِسْرَائِيْلِ ذِ اَرُوْيَاسِ نَسْنِ ذِ يِمَسْرَمَادِنِ نِ شَرِيْعَا. 6 تُوْغَا ذِيْنِي حَيِّنِ اَرَّايْسِ نِ زَفْقُهَهَا ذِ قِيَاْفَا ذِ يُوحَنَّا ذِ اِسْكَنْدَرِ ذِ يِنِّي يِدْجَانَ زِي زَحْبَابِ نِ اَرَّايْسِ نِ زَفْقُهَهَا. 7 سِبْدِنِ بَطْرُسُ ذِ يُوحَنَّا ذِي زُوْسُطِ نَّانِ- اَسْنِ: "زِي مَانْتِ جَهْدِ نِيغِ ذِ مَانْتِ يِيْسَمِ اِي زِي تَكْمِ مَانَايَا؟"

8 بَطْرُسُ يَشُوْرُ سِ اَرُوْحِ يَقْدُسِنِ يِنَّا- اَسْنِ زَحْدَنِّيْتِ: "اِي اَرُوْيَاسِ ذِ يِمُقْرَّانِنِ نِ شَعْبِ! 9 مَا دَانِغِ تَكْمِ نَهَارَا اِلِسْتِيْجُوَابِ خِ زُخِيْرِ يِتُوَاكْنِ ذِكْ بِيْجِ نِ وَنَشْرُوْفِ عَلاَحْسَابِ مَامَشِ يِكْتَنَفَا؟ 10 اِيُوَا يِتَخَصَّصَا اَذِ تَسْنَمِ كَنِيُو ذِ مَارَّا اَيْتِ- اِسْرَائِيْلِ بَلِّي اَرِّيَازِ- اِي ذَا يِيْدِنِ زَاثُوْمِ يِكْتَنَفَا سِ يِيْسَمِ نِ عَيْسَى لَمْسِيْحِ زِي نَاصِرَا. كَنِيُو ثِصْلَمِ- ثِ، وَلكِنِ اَرِّيِ يِسْكَارِ- يِثِ- يِذِ زِي زَمُوْثِ. 11 عَيْسَى- يَا نَتَّا ذِ اَزْرُو اِي تُعِيْفَمِ كَنِيُو يِيْنَايِنِ. زُخُو يِذُوْرِ ذِكْ وَمَشَانَ اَصْبِحَانَ ذِي ثَعْمَارْتِ نِ دَسَاسِ. 12 وَارِ يِزَمَّرِ حَدَّ اَذِ يِنْجَمِ بَرَّا زَايْسِ زِي نَتَّا. اِلَّانَّا وَارِ ذِيْنِي زَا ذِ بِيْجِ نِ يِيْسَمِ نَعْنِيْتِ جَارِ اِيْرِّيَازِنِ ذِي دُوْنَشْتِ- اِ اَمْنِ- تَكْمَرِ يِزَمَّرِ اَذَانِغِ يِسْنَجَمِ."

13 حَزْرِنِ اَرُوْيَاسِ نِّي ذِي زَعَامْتِ نِ بَطْرُسُ ذِ يُوحَنَّا، وُؤْفِيْنِ- ثِنِ وَارِ غَرِيْنِ شَانِ ثِنِّيِي ذِ يُوْدَانَ عَادِي. قِيْمِنِ تَعَجْبِيْنِ، عَقْرَنِ- ثِنِ بَلِّي تُوْغَا دَجَانَ اَكْ عَيْسَى. 14 تُوَازَانَ اَرِّيَازِ نِّي يِكْتَنَفَا يِيْدِّ زَاثَسْنِ، وَارِ وُؤْفِيْنِ مِيْنِ غَا يِيْنِيْنِ. 15 وُؤْمَرِنِ- ثِنِ اَرُوْيَاسِ نِّي اَذِ فَعْنِ بَارَّا، اَذِ جَنَّ جَمَاعَتِ نَسْنِ نِ لِحُكَّامِ اَذِ مَشَاوَارِنِ جَارَاسِنِ. 16 نَّانِ: "مِيْنِ غَا نَكْتِ اِ ثِنَايِنِ- اِ نِ يِرِّيَازِنِ؟ وَارِ نَزَمَّرِ شَا اِ نَنْكِرِ لَمُعْجِيْزَا- يَا اِي كَيِّنِ زَا حَقَّاشِ زُرِيْنِ- تِ مَارَّا يِمَزْدَاغِ نِ لُقْدُسِ. 17 مَاشَا لَابَدِ اَذَاَسْنِ"

نَعْرَم وَار سِيوِيَزِن اِحَدَّس پِيَزَس ن عِيَسَى سَا اَز تَسَاوَنَت بَاش وَار تَنبِيْشِيْر سَا تَعُوْرِي-يَا  
ذِي شَعْب. " 18 سِيْذَفَن-ثَن-د، وَمَرَن-ثَن-نَّان-آسَن وَار سَاوَاژَت وَار سَزَمَاذَت قَاع س پِيَزَس  
ن عِيَسَى .

19 نَدَقَن-د بَطْرُس ذ يُوْحَنَّا نَّان-آسَن: "حَكْمَت كَيُو، مَا مَلِيْح اِرْبِي اَنْطَاع اِ كَيُو نِيغ  
اِ نَتَّآ؟" 20 وَار نَزَمَرَّ اَنْسْتُوْكَ خ مِيْن نَزْرَا ذ مِيْن نَسْرَا."

21 رُنِيْن سِيكُوْذَن-ثَن، مَنْبَعْد رُحُوْن-آسَن. وَار وَفِيْن مَامَش غَا كَن اَثَن عَقْبَن مِيْنَزِي مَارَا  
يُوْذَان حَمْدَن اِرْبِي خ مِيْن يُوْقَعَن. 22 اَرِيَاز-اِ يَكْنَفَان س لَمْعَجِيْرَا نِي غَارَس كَتَار زِي اَرْبَعِيْن  
يَسْكُوْوَسَا.

## زُومِنِيْن تَتَّارَن زُعَامَت زِي اِرْبِي

23 غَيْر ضَرْفَن اِبَطْرُس ذ يُوْحَنَّا، رُوْحَن غَار يَمْدُوْكَاز نَسَن عَاوْذَن-آسَن مَارَا مِيْن دَاسَن  
نَّان اَرُوِيَّاس ن زَفَقَهَا ذ يَمَقْرَانَن ن اَيْث-اِسْرَائِيْل. 24 وَامِي سَرِيْن اِ مَانَايَا، تَّارَن ذِي تَزَادَجِيْث  
اِ اِرْبِي مَارَا اِذْسَن نَّان-آس: "شك، يَا مَوْلَانَا يَحْرَقَن اَجَنَّا ذ ثَمُوْرْت ذ زَبْحَار ذ مَارَا مِيْن  
ذَايَسَن. 25 شَك اِي يِنَان س اَرُوْح يَقْدَسَن خ پِيَزَس ن جَدِيْشَنغ دَاوَد زَعَبْد نَش وَامِي يِنَا:  
مَائِي زَكْنُوْس غَضْبَن اَطَّاس؟

مَائِي يُوْذَان تَشِيْطِيْنَن ذِي زُخَاوِي؟

26 وَجَذَن يِرْدَجِيْذَن ن ثَمُوْرْت،

مُونَن اَرُوِيَّاس نَس،

بَاش اَذ عَرَضَن اِ سِيْذِي اِرْبِي ذ لَمْسِيْح نَس.

27 لِأَنَّ ذ صَح اَزْدَجِيْذ هِيْرُدُوْس ذ زَحَاكَم بُنْطِيُوْس بِيْلَاطُس مُونَن اَكْذ اَيْث-اِسْرَائِيْل ذ  
يِنِي وَار يَدَجِيْن زِي اَيْث-اِسْرَائِيْل ذِي ثَنْدِيْنَت-ا. تَافَقْن ضَد اِ وَخْدَام نَش يَقْدَسَن عِيَسَى  
اِي ثِيْحَضَارْد. 28 كَيْن مَارَا مِيْن تُوْغَا تَزَمَمْد اَذ يُوْقَع س وَفُوْس ذ زُخَضَار نَش. 29 زُخُوْآ

سِيدي، خَزَر مَامَش دَانَع تَهْدَادَن، وُش-أَنعِ إِ نَشِين لِعِبَاد نَشْ أ نَسِيوَر سِ وَاوَاز نَشْ سِ زَعَامَث. 30 سَرَح فُوس نَشْ بَاشْ أَد تَسَكْنَفِيذْ أَد تَكْذْ لَمُعْجِرَاتْ ذ لِبْرَهَانَاتْ سِ يِسْمِ نِ عَيْسَى أَحْدَام نَشْ يَقْدَسْن. "

31 وَايِي كَمْرَن تَزَادْجِيثْ، نِنَهَزْ وَمَشَانْ مَانِي مُونِن. شُورِن مَارَا إِ اِدْسِن سِ أَرْوَحْ يَقْدَسْن، سَاوَازِن سِ وَاوَازْ نِ أَرْبِي سِ زَعَامَث.

### زُومُونِينِ شَرُشِنِ مَارَا جَارَاسِنِ

32 جَمَاعَثْ نِي نِ زُومُونِينِ غَارَسِنِ وُزْ نَسِنِ ذِ زَعَقَرْ نَسِنِ كِيَف-كِيَف. وُزَا ذِ يَجْنِ وَارِ يَحْسَبْ شَا مِينِ غَارَسِنِ نَسِ وَاحْدَسِ، شَرُشِنِ مَارَا تِمَسْرَايِينِ جَارَاسِنِ. 33 شَهْدَنِ أَرْسُلِ سِ يِجْ نِ جَهْدْ ذِ أَمَقْرَانِ خِ لَقِيَامَا إِ يِكَا سِيذِيئِنِغِ عَيْسَى زِي زَمُوثِ. أَرْبِي يِكَا خَاسِنِ مَارَا لِبْرَكَآ تَمْعَارِ.

34 وَارِ يَدْجِي وَزَا ذِ يَجْنِ زَايَسِنِ يَحْدَاجِ. لِأَنَّا بِنِي إِ يِ غَارِ يَدْجَا تِمُورَا ذِ تُوذِرِينِ تَرَاخِنِ زُنُوزَانِ-تِنْتِ تَاوِينِ-دِ تَمْنِيَاثِ نِي، 35 سَرُوسَانِ-تِنْتِ غَارِ يِضَارِنِ نِ أَرْسُلِ. نِنْتِي فَرْقِنِ-تِنْتِ عِلَاحْسَابِ مَكْرُ يَجْنِ مِينِ يَحْدَاجِ. 36 ذُنِي يَجْنِ قَارِنِ-أَسِ يُوَسْفِ، سَمَانِ-ثِ أَرْسُلِ عَاوَذِ سِ بَرْنَابَا يَعْني، وَنِي يَتَشَجَاعِنِ. نَتَا زِي آيْثِ-لَاوِي ذِ مَيْسِ نِ تِنْدِينْتِ نِ قُبْرُصِ. 37 يِكَا يَزْنِزِ يِجْ نِ تُمُورْثِ إِ يِ غَارَسِ، يُوِي-دِ تَمْنِيَاثِ نِي يِسْرَسِ-يِشْنْتِ غَارِ يِدَارِنِ نِ أَرْسُلِ.

### أَنَاسِ ذِ تَمْعَارْثِ نَسِ سَافُورَا

1 يِكَا يِجْ نِ وَرِيَازِ قَارِنِ-أَسِ أَنَاسِ نَتَا ذِ تَمْعَارْثِ نَسِ قَارِنِ-أَسِ سَافُورَا، يَرْوَحِ يَزْنِزِ 5 يِجْ نِ تُمُورْثِ نَسِ. 2 يَجَا غَارَسِ شَانِ نِ تَمْنِيَاثِ، يُوِي-دِ تِنْتِغْنِيَتِ يِسْرَسِ-يِشْنْتِ غَارِ يِضَارِنِ نِ أَرْسُلِ. تَمْعَارْثِ نَسِ تَسْنِ مَلِيحِ مَانَايِي.

3 يِنَا-أَسِ بَطْرُوسِ: "أَنَاسِ، مَايْمِي شِ يِعْرَ شَيْطَانِ يُودِفِ ذِكْ وَوَرِ نَشْ؟ مَايْمِي تَشْحَرْقُدْ خِ أَرْوَحِ يَقْدَسِنِ، تَجْبِيذِ شَانِ نِ تَمْنِيَاثِ إِ يِيخَفِ نَشْ زِي تَمْنِيَاثِ نِ تُمُورْثِ نِي؟" 4 مَا وَارِ

تَدَجِي تُمُورْت نِي نَش قَبَرِ اِي ت غَا تَرْتَرْد؟ وَاِمِي ت تَرْتَرْد، مَا وَاَر دَجِيْنَت تَمْنِيَاث نِي نَش؟" يِنَا-اَس: "مَائِمِي تَنُوِيْد ذَكْ وُورْ نَش اَذ تَكْذَّ مَانَايَا؟ وَاَر تَشَحْرَقْد شَا خ يُوْدَان، قَا تَشَحْرَقْد خ اَرْبِي."

5 اَنَاس وَاِمِي يَسْرَا اِ وَاوَاز-ا، يُوْضَا غَاَر تُمُورْت يَشُوْت ذَنِي. مَارَا وِي د يَارِيْن رَخْبَار اِ مَانَايَا يَكُوْد اَطَّاس. 6 كَارَن شَبَاب كَفْنَن اَنَاس س رَشْفَن وُورِيْن-ت اَث نَضْرَن.

7 عَدُوْنَت شَانَ تَرَاتَان تَسْعَاتِيْن تُوْسَا-د تَمْعَارْتَن اَنَاس وَاَر د تَارِي شَا رَخْبَار خ مِيْن يُوْقَعَن. 8 يَنْدَق-د بَطْرُس يِنَا-اَس: "اِن-اَبِي شَم، مَا اَنِشْتُوِيَا اِي زِي تَرْتَرْم تُمُورْت نِي؟" تَنَا-اَس: "وَاه، اَنِشْتُوِيَا."

9 يِنَا-اَس بَطْرُس: "مَائِمِي تَنَاتَقَم اَذ تَرَعَمَم اَذ تَرَم اَرُوْح ن سِيْذِي اَرْبِي مِيْن غَا يِكْ؟ اَقَا دُوْر-د يِنِي يَنْضَرَن اَرِيَاز نَم، اَقَاتْن غَاَر تُوَارْت اَشَم يَسِيْن وُورَا ذ شَم." 10 صَافِي تُوْضَا رُخْدَنِيْت غَاَر يَضَارَن ن بَطْرُس تَشُوْت ذَنِي. وَاِمِي د وَذْفَن شَبَاب نِي وُفِيْن-ت تَشُوْت، يَسِيْن-ت نَضْرَن-ت اَك وَرِيَاز نَس. 11 مَارَا جَمَاعَت ن زُمُوْمِيْنِيْن ذ مَارَا يِنِي يَسْرِيْن مَانَايَا كُوْدَن اَطَّاس.

## اَرْسُل سَكْنَفَان اَطَّاس ن يُوْدَان

12 اَرْسُل تَكْن اَطَّاس ن لُمُعَجِيْزَات ذ لُبْرَهَانَاث جَار يُوْدَان، تُمُوْن مَارَا ذَكْ وَسَقِيْف ن سُلِيْمَان. 13 زَكْ يُوْدَان نِي اِي وَاَر يُوْمِيْنَن وَاَر يَزْعِيْم حَدَّ اَكِسَن يُمُوْن اَكْ زُمُوْمِيْنِيْن وَاَحَا اَمْنِي تَحْتَارَاْمَن-تَن اَطَّاس. 14 تُوَارِيْن اَطَّاس ن يِنِي اِي يُوْمَنَن زِي سِيْذِيْتَنَغ، نِيْج ن لَعَدَد ن يَرِيَازَن ذ تَمْعَارِيْن.

15 يُوْدَان سُوْفُوْعَن يَمَهْرَاش غَاَر زَنَاقِي، سَرُوْسَان-تَن ذِي تَاشُوْت ذ يَجْرَتَاَز حَمَا اَحْمِي سَنِي د غَا يِكْ بَطْرُس، بَاش يَمَكْن اَتْن تَرَفَف تِيْرِي نَس زَبْعَاض زَائِيْسَن. 16 تَاسَن-د اَطَّاس ن يُوْدَان زِي زَدَشُوْر يُوْدَسَن غَاَر لُقْدَس، تَاوِيْن-د يَمَهْرَاش ذ يِنِي يَتَعَدَّان جُنُوْن يَعْفَانَن اُوْشَا تَكْنَفَان مَارَا.

## أَيْت-إِسْرَائِيلِ تَعْدَابِنِ أَرْسُلِ

17 نِكَّارَ أَرَّائِسِ نِ زَفْقُهَا ذِ مَارًا يَبِّي كِسِ يَدَجَانِ، يَعْنِي زُجْزَبِ نِ يَصَدُّوْقِيَيْنِ، حَسْدَنِ أَرْسُلِ أَطَّاسِ، 18 طَفْنِ-ثَنِ كَيِّنِ-ثَنِ ذِي زَحْبَسِ. 19 وَلَكِنِ سِ دَجِيْرِثِ يِجِ نِ لَمَلَايَكَا نِ سِيْذِي أَرْبِي تَرْزَمِ-أَسَنِ ثِيُوْوَرَا نِ زَحْبَسِ، ثُسُوْفَغِ-يَشَنِ ثَنَا-أَسَنِ: 20 "رُوْحِمِ بَدَثِ ذِي ثَمْرِيْذَا ثَمَقْرَانْتِ نِ أَيْتِ-إِسْرَائِيلِ، حَدَثَمِ إِ يُوْذَانَ سِ مَارًا أَوَازَنِ نِ ثُوْذَارْتِ-أُ نِ جَذِيْذِ." 21 ذِ مَانَايِيْ إِ يِ كَيِّنِ، وَذُفْنِ غَارِ زَفَجَرِ غَارِ ثَمْرِيْذَا ثَمَقْرَانْتِ نِ أَيْتِ-إِسْرَائِيلِ بَذَانَ سَرْمَادَنِ. وَلَكِنِ أَرَّائِسِ نِ زَفْقُهَا ذِ مَارًا يَبِّي كِسِ يَدَجَانِ سُمُوْنِ-دِ جَمَاعَتِ نِ لِحْكَامِ نِ أَيْتِ-إِسْرَائِيلِ، يَعْنِي مَارًا يَمَقْرَانِ نَسَنِ، سَكْنِ يَعْسَاسَنِ نِ ثَمْرِيْذَا أَذِ دِ أَوِيْنِ أَرْسُلِ زِي زَحْبَسِ. 22 وَامِي وَوُضْنِ يَعْسَاسَنِ نِيْ غَارِ زَحْبَسِ وَارِ ذِيْنِ ثَنِ وَفِيْنِ شَا. ذُوْرَنِ-دِ سِيْوُضْنِ زَخْبَارِ، 23 نَّانِ: "نُوْفَا ثِيُوْوَرَا نِ زَحْبَسِ بَلْعَنْتِ مَلِيْحِ، ذِ يَعْسَاسَنِ نِ زَحْبَسِ بَدَنِ زَاثِ إِ ثِيُوْوَرَا نِيْ. وَامِي نُوْذَفِ غَارِ ذَاخِرِ وَارِ ذِيْنِيْ نُوْفِيْ حَدِّ." 24 وَامِي سَرْزِيْنِ زَخْبَارِ-أُ أَرْوَيَّاسِ نِ زَفْقُهَا ذِ وَمَقْرَانِ نِ يَعْسَاسَنِ نِ ثَمْرِيْذَا ثَمَقْرَانْتِ يَسْمُضِ-أَسَنِ زَعَجْبِ ذِكِّ وَوُزِ فِكَّارَنِ مَانِيْ غَا يَاوُضِ مَانَايَا؟

25 يُوْسَا-دِ غَارَسَنِ يَجَنِّ يَنَا-أَسَنِ: "يَرِيَازَنِ نِيْ ثَكِّيْمِ ذِي زَحْبَسِ أَقَاثَنِ ذِي ثَمْرِيْذَا ثَمَقْرَانْتِ سَرْمَادَنِ يُوْذَانَ!" 26 زُخْدَنِيْتِ يَرْوُحِ وَمَقْرَانِ نِيْ نِ يَعْسَاسَنِ أَكِّ يَمَخَازَنِيْنِ نَسِ وَوِيْنِ-دِ أَرْسُلِ بَرَا لُعْنَفِ، مِيْنِزِيْ كُوْذَنِ أَثَنِ رَجْمَنِ شَعْبِ سِ وَزُرُوْ.

27 وَامِي دِ سِيْذَفْنِ أَرْسُلِ، سَبِيْدَنِ-ثَنِ زَاثِ إِ جَمَاعَتِ نِ لِحْكَامِ نِ أَيْتِ-إِسْرَائِيلِ. يَنَا-أَسَنِ أَرَّائِسِ نِ زَفْقُهَا: 28 "نُوْمَرِ إِ كَيْنِيُوْ وَارِ ثَسَرْمَادَمِ شَا سِ يِيْرَسِ نِيْ نِ عِيْسَى، وَلَكِنِ كَيْنِيُوْ ثَعْمَارَمِ لُقْدَسِ سِ ثَعُوْرِيْ نُوْمِ. ثَخْسَمِ أَذِ تَكَمِ زَمُوْثِ نِ وَرِيَازِ-أُ خِ يِيْرِيْ نَعِ." 29 نَبْدَقِ-دِ أَرْسُوْلِ بَطْرُسِ ذِ أَرْسُلِ نَعْنِيْ نَّانِ-أَسَنِ: "ثَنِيْخَصَا-يَانَعِ أُنْطَاعِ إِ أَرْبِيْ، مَاشِيْ إِ يُوْذَانَ! 30 أَرْبِيْ نِ رَجْدُوْذِ نَعِ يَسَكَّارِ-دِ عِيْسَى إِ يِ ثَنَغِيْمِ كَيْنِيُوْ وَامِيْ ثِ ثَرْفَعَمِ خِ ثَحْنَاشْتِ. 31 يَرْفَعِ-يِثِ أَرْبِيْ غَارَسِ يَكِّيْ-ثِ خِ وَفُوْسِيْ نَسِ بَاشِ أَذِ يَحْكَمِ أَذِ يَسْنَجَمِ، أَذِ يُوْشِ ثُوْبَا



إِث-إِسْرَائِيل، أَدْ يَغْفَرُ زُمْعِصِيَّاتِ نَسْن. 32 خ تُمْسَرَّايِن-أْ نَشْهَدْ حَاسَنْتِ نَشِينِ ذِ أَرْوَحِ يَقْدُسِّن، أَرْوَح-أْ يُوْشِي-ثِ أَرْبِي إِ يِّي دَاسِ يَنْطَاعَانَ."

33 وَامِي سَرِينِ أَوَاز-أْ حَيْقِنِ غَضْبِن، رَزُونِ أَثْنِ نَعْن. 34 نِكَّار-دِ بِيحِ وَفَرَّسِي، نَتَّا ذِ أَمَسْرَمَازِ نِ شَرِيْعَا قَارَن-أَسِ كَامَلِيلِ يَنْحَتَارَام-يِثِ مَارَّا شَّعْب. نَبْدِ ذِي زَوَسَطِ نِ جَمَاعَتِ نِ لِحْكَامِ نِ أَيِثِ-إِسْرَائِيل، يِتَّار-أَسْنِ أَدْ سُوْفَعْنِ أَرْسُلِ شَوَايْتِ نِ زَوَقْتِ غَارِ بَارَّا. 35 يِنَّا-أَسْن: "أَيِ يِرِّيَا زِنِ نِ أَيِثِ-إِسْرَائِيل، حَضَامِ يَخْفِ نَوْمِ زِي مِينِ ثَحْسَمِ أَدْ تَحْدَمَمِ إِ يُوْذَانَ-أْ! 36 قَبْرِ إِ وُوسَّانِ-أْ، نِكَّار-دِ بِيحِ وَرِيَا زِ قَارَن-أَسِ أَتْوَدَّاسِ. نَتَّا يَارَّا يَخْفِ نَسِ ذِ أَمَقْرَانَ، ذِفَارَن-ثِ شَانَ أَرْبَعَا مِيَّا نِ يِرِّيَا زِنِ. وَلكِنِ يِتْوَانَعِ، مُسْفَرَا قِنِ مَارَّا يِنِي إِ يِثِ يَذْفَارَنِ ذَوْرِنِ ذِ وَالُو. 37 مَنْبَعْدِ إِ وَرِيَا زِ-أْ أَتْوَدَّاسِ، نِكَّار-دِ يَهُودَا زِي تُمُورْتِ نِ لَجَلِيلِ ذِي زِيَّامِ نِ لِإِحْصَاءِ نِ يِمَزْدَاغِ نِ أَيِثِ-إِسْرَائِيل. يَنْدِهْ أِكْسِ بِيحِ نِ لَعْدَادِ نِ يُوْذَانَ، وَلكِنِ يِتْوَانَعِ وُزَا ذِ نَتَّا، يِنِي إِ يِثِ يَذْفَارَنِ كُرِّيَجِنِ مَانِسِ يَكَّا. 38 زُخُوْ أَكْنِيُوْ نَصْحَغِ أَدْ تَبْعَدَمِ إِ يُوْذَانَ-أْ، أَثْنِ تَجَمِّ. مِينِ نَوَّانِ ذِ مِينِ خَدْمِنِ، مَرَّا زَكِّ يُوْذَانَ وَاهَا أَدْ يِقْضَا. 39 مَرَّا مَانَايِّي زِي أَرْبِي وَارِ تَرْمَمِ أَحَاسِنِ ثَقْضَامِ. حَضَامِ وَارِ تَيْفَمِ يَخْفِ نَوْمِ تَمْنَعَامِ أَكْذِ أَرْبِي!"

40 سَرِينِ يُوْذَانَ نِي غَارِ كَامَلِيلِ. وُويِن-دِ أَرْسُلِ عَانِنِ-أَسْنِ أَعْمُودِ نَانَ-أَسْن: "وَارِ نَعَاوَاذِمِ أَدْ تَسْبُورَمِ سِ يِيْرَسِ نِ عِيْسَى. "زُخْدَنِيْتِ ضِرْقِنِ-أَسْنِ.

41 فَرَحْنِ وَامِي فَعْنِ أَرْسُلِ زِي جَمَاعَتِ نِي نِ لِحْكَامِ نِ أَيِثِ-إِسْرَائِيل، حَسْبِنِ بَلِي غَارَسِنِ لَهْمَّا خِ لِأَهَانَا نِي إِ يِثِ دَاسِنِ يَوْقَعِنِ خِ يِيْسَمِ نِ عِيْسَى. 42 قِيْمِنِ مَكْرِ نَهَارِ تَرَا حِنِ غَارِ تَمْرِيْدَا تَمَقْرَانْتِ، تَرَا حِنِ زِي نَدَارْتِ أَرِ نَدَارْتِ سَرْمَاذِنِ تَبَشَّارِنِ بَلِي عِيْسَى نَتَّا ذِ لَمَسِيْحِ.

## سَبْعَانَ صَحَابَا نِ أَرْسُلِ ذِي تَنْدِينْتِ نِ لُقْدُسِ

1 ذِكِّ وُوسَّانِ نِي لَعْدَادِ نِ يَمْحَضَارِنِ يِتْوَارِنِي. زُمُومِنِينِ إِ سَاوَا زِنِ سِ لُعَا تَيُونَانِيْثِ تَشْشَشَانِ زَكِّ يِنِي يِسَاوَا زِنِ لِعَبْرِيَا، قَارَنِ قَا تَا جَا زِينِ نَعْنِ وَارِ دَاسَنْتِ تِيْشِنِ بُوْ زَحَقِّ

نَسْنَتْ خَمِي فَرَقْن لَمُعَوَانَا مَكْرُ نَهَار. 2 كَارَن نَعَاش نِي ن اَرْسُل سَمُونَن مَارَا يَمَحْصَارَن  
 نَان-آسن: "مَاشِي مَعْقُول نَشِين اَرْسُل اَ نَسْمَح ذَكِّ وَاوَاژَن اَرْبِي بَاش اَ نَفَرَق لَمُعَوَانَا.  
 3 آي اَيْمَآ، كَارَم اَوِيَم-د سَبْعَا ن يَرِيَاژَن زَايُوم اَد تِيَرِي نَشْنَم-ثَن اَقَاتْن مَلِيح، اَد يَرِين شُورَن  
 س اَرْوَح يَقْدَسَن ذ رَفَهَامْت. نَشِين اَثَن نَكْلَف س لَمُهَمَا-يَا 4 بَاش نَشِين اَرْسُل اَ نُوش  
 زُوَقْت نَغ اِ تَزَادَجِيْث ذ وَحْدَتْ."

5 نِعْجَب-آسن رَحَاژ اِ مَارَا جَمَاعَت. كَارَن يَخْصَارَن يَجَن قَارَن-آس سَتِيْفَان، نَتَا ذ يِج ن  
 وَرِيَاژ يَشُور س اِلِيْمَان ذ اَرْوَح يَقْدَسَن. نِخْصَارَن فِيلِيْبِيَّاس ذ بَرُوَكُوْرَس ذ نِيكَا نُور ذ تِيْمُون  
 ذ بَرَمِيْنَاَس ذ نِيكُوْلَاس زَكِّ وَاَنْطَاكِيَا، تُوعَا يَسْرَم نَتَا ذِي دِيْن ن اَيْث-اِسْرَائِيْل. 6 سَبْعَا-يَا  
 ن صَحَابَا قَدَمَن-ثَن غَار اَرْسُل سَنِي زُوْدَجَن حَاسَن سَرَسَن حَاسَن يَفَاسَن نَسَن بَرَكَن-ثَن. 3  
 7 ئِيْتَا شَار وَاوَاژَن اَرْبِي، تَوَاژِيْن اَطَاس يَمَحْصَارَن ذِي لُقْدَس، وُْمْن اَطَاس ن رَفَقَهَا ن  
 اَيْث-اِسْرَائِيْل زِي لِانْجِيْل.

## طَفَن سَتِيْفَان يَجَن زِي سَبْعَا ن صَحَابَا ن اَرْسُل

8 سَتِيْفَان-اَ نَتَا يَشُور س لَبْرَكَا ن اَرْبِي ذ جَهْد، يِتَكَّ جَار يُوْدَان لَبْرَهَانَاث ذ لَمُعْجِيْرَات ذ  
 تِيْمَقْرَانِيْن. 9 كَارَن رِبْعَاض زِي ثَمْرِيْدَا وُْمِي قَارَن 'لَبْرَتِيْنُون'. ر نَشِي ذ يَسْرَائِيْلِيْن ن ثَنْدِيْنَت  
 ن لَقْرِيْنَا ذ ثَنْدِيْنَت ن اِسْكَنْدَرِيَا ذ يَنْغِيْت زِي لِاقْلِيْم ن كِيْلِيْكِيَا ذ لِاقْلِيْم ن اَسِيَا. بَدَان  
 تَمَنَاقَارَن اَك سَتِيْفَان، 10 مَاشَا وَا ر زَمْرَن اَد قَاوْمَن رَفَهَامْت ذ اَرْوَح اِي زِي يَسَاوَاژ.  
 11 كَارَن وُشِيْن اَرْشُوْت اِ شَان يَرِيَاژَن بَاش اَد بِيْنِيْن، نَشِين نَسْرَا اِ سَتِيْفَان يَقَار اَوَاژ وَا ر  
 يَحْرِيْن خ مُوسَى ذ اَرْبِي! 12 سَعْصَبَن يُوْدَان وُزَا ذ يَمَقْرَانَن ن اَيْث-اِسْرَائِيْل ذ يَمَسْرَمَاذَن

6.6 خَمِي زُْمُونِيْن تَزَادَجَان خ شَان يَجَن خ شَان سَبَاب سُرُوْسَان حَاسَن يَفَاسَن، يَعْني ثَا ذ يِج ن لَعَلَمَا  
 بَلِي اَدَاس وُشَن جَهْد ذ لَبْرَكَا.

9.6 يُوْدَان قَارَن بَلِي لَبْرَتِيْنُون نَشِي ذ شَان ن يَسْرَائِيْلِيْن اِي تُوعَا حَبْسَن-ثَن اَرْوَمَانُوس وُويْن-ثَن غَار ثَنْدِيْنَت  
 ن رُوْمَا. مَنْبَعْد ضَرْقَن-آسن-د سُوْفَعَن-ثَن زِي رُوْمَا. عَقْبِن-د غَار اِسْرَائِيْل ذ يَمُوشَان نَعْنِي.

ن شَرِيْعَا، طُفْن سَتِيْفَانَ وُؤِيْن-ث غَار جَمَاعَث ن لِحْكَام ن آيْت-إِسْرَائِيْل. 13 كُّيْن يُوْدَانَ  
 أَحَاس شَهْدَن زُوْر، قَارَن: "بِنَادَم-أَ يَقَار أَوَاز وَار يَحْرِيْن خ وَمَشَان-أَ بَصْفَانَ ذ شَرِيْعَا ن  
 مُؤَسَى! 14 نَسْرَا-يَاس يَقَار بَلِي عِيْسَى زِي نَاصِرَا أَد يَهْدَم أَمَشَان-أَ، أَد يِيْدَز لَعَادَاث إِ ي  
 ذَانِغ د يَجَا مُؤَسَى." 15 خَزْرَن ذَايَس ذِي سَتِيْفَانَ مَارَا يِنِي إِ يِيْ ذِيْن يِدْجَان ذِي جَمَاعَث  
 ن لِحْكَام ن آيْت-إِسْرَائِيْل، وَفِيْن اَعْمُؤُب نَسْ أَم وَعَمُؤُب ن لَمَلَايْكَا.

## سَتِيْفَانَ يِنَوَاجَه جَمَاعَث ن لِحْكَام ن آيْت-إِسْرَائِيْل

1 **7** يُكَّار أَرَايَس ن زَفَقَهَا يِنَا-أَس إِ سَتِيْفَانَ: "مَا ذ صَح مَانَايَا؟"  
 2 يِنَا-أَسَن سَتِيْفَانَ: "آيْ أَشْمَا! آيْ يِمْعَارَن! صَنُطْتَ غَارِي. وَامِي تُوْعَا جَدِيْشِغ  
 بُرَاهِيْم يِدْجَا ذِي تُمُورْث نِي ن مِيْسُوْبُؤَطَامِيَا، قَبْر مَا أَد يَزْدِغ ذِي ثَنْدِيْنَت ن حَارَانَ،  
 تِمْظَهَار-أَس-د أَرَبِّي عَظِيْم، 3 يِنَا-أَس: كَار، فَعَّ سَا زِي تُمُورْث-أَ نَش، اَجَّ رَحْبَاب نَش  
 رُوْح غَار تُمُورْث نِي إِ يِيْ ذَاش د غَا سَظَهَارِغ.  
 4 يُكَّار بُرَاهِيْم يُوِيُورْ زِي تُمُورْث نِي ن يَكْلَدَانِيْن، يِعْنِي مِيْسُوْبُؤَطَامِيَا، يُرُوْح يَزْدِغ ذِي  
 ثَنْدِيْنَت ن حَارَانَ. وَامِي يُمُوث بَابَاس، يُوِي-ث أَرَبِّي غَار تُمُورْث-أَ مَانِي تَزْدِغَم رَحُو.  
 5 وَلَكِن وَار ذَاس يُوِيْشِي وَزَا ذ شَبَار زِي تُمُورْث-أَ أَت يَمْلِك. ذِي زُوْقْت نِي بُرَاهِيْم وَار  
 غَارَس بُو تَارَوَا. وَآخَا أَمْنِي، يُوَعْد-يْت أَرَبِّي يِنَا-أَس: أَذَاش وَشِغ تُمُورْث-أَ إِ شَك ذ دُوْرِيْث  
 نَش أَذ تِيْزِي نُوْم.

6 أَمُو إِ يِيْ ذَاس يِنَا أَرَبِّي: أَذ عِيْشَن دُوْرِيْث نَش ذِي تُمُورْث ن مِيْدَن، أَذ يِيْرِيْن ذ يِسْمَعَانَز  
 إِ أَيْتَبَاب ن تُمُورْث نِي، أَحَاسَن سَكْن تَمَارَا أَرَبْعِيَا يِسْكُوْوسَا. 7 وَلَكِن أَرَبِّي يَقَار: أَذ  
 عَقْبِغ يُوْدَانَ ن تُمُورْث نِي إِ يِيْ ثَن يِكِّيْن ذ يِسْمَعَانَ، مَنْبَعْد أَذ فَعْن دُوْرِيْث نَش سَنِيْ أَذَابِي  
 عَبْدَن ذَش وَمَشَان-أَس.

6.7 نِيْسْمَعَانَ نَشِي ذ لَعِيْبِد.

7.7 سْ أَمَشَان-أَ يَخْس أَذ يِنِي تُمُورْث ن آيْت-إِسْرَائِيْل.

8 فَأَرْبِي يُوشَا-أَسْ إِبْرَاهِيمَ زَعَاهَدْنِي يَعْنِي ن طَهَارَتْ. بَرَاهِيمَ يَجَا-دِ اسْحَاقَ، طَهَّارَ-يْت نَهَارَ وَيَسْ ثَمْنِيَامَ. اسْحَاقَ يَجَا-دِ يَعْقُوبَ. يَعْقُوبَ يَجَا-دِ ثَنَعَاشَ ن زَجْدُودَ نَع. 9 زَجْدُودَ نَع حَسْدُنَ وَمَآئِسْنَ يُوسُفَ، زَنْزَن-ثَ أَذْ يَدُوزَ ذِ يَسْمَعُ ذِي مِصْرَا. مَآشَا أَرْبِي أَقَاثَ أَكِسَ، 10 نِفَك-يْتْ زِي مَارَا تَمَارَا نَسْ! يُوشَا-أَسْ لِحَكْمَا، يُسْعِيَز-يْتْ غَارَ فِيرَعُونَ يَعْنِي أَرْدَجِيدَ ن مِصْرَا. يَكِّي-ثَ أَذْ يَحْكَمُ خ مِصْرَا ذِ مَارَا زَقْصَارَ نَسْ.

11 ثُمَّا يَوْعُ بُوهُيُوفَ ذِي مَارَا مِصْرَا ذِ مَارَا ثُمُورْثَ ن كَنَعَانَ. ثَكَّا تَمَارَا ذِ ثَمْقَرَانَتْ، وَارَ وَفِينَ زَجْدُودَ نَع مِينِ غَا شَن. 12 وَامِي يَسْرَا يَعْقُوبَ بَلِّي مِصْرَا ذَايسَ يِرْدَانَ، يَسْكُ زَجْدُودَ نَع ذِنِّي ثَوَارَا ثَمَزَوَارُوتَ. 13 وَامِي ذُوْزَنَ ثَوَارَا وَيَسْ ثُنَّيْنِ، يَنَّا-أَسْنَ يُوسُفَ إِيْثِمَاسَ قَانَشَ ذِ وَمَآثُومَ زَحْدَنِيْتِ عَقْرَن-ثَ. سَنِّيْ اِكْ يَسْنَ فِيرَعُونَ زَحْبَابَ نِ يُوسُفَ. 14 يُوسُفَ يَسْكُ أَذْ دَ أَوِينِ بَابَاسَ يَعْقُوبَ ذِ زَحْبَابَ نَسْ، نِثْنِيْ ذِي خَمْسَا وَ سَبْعِينِ إِذْسَن. 15 يُهَوَا-دِ يَعْقُوبَ غَارَ مِصْرَا، ذِنِّيْ اِكْ يُمُوثَ نَتَّا ذِ زَجْدُودَ نَع. 16 مَيْسِينِ-دِ سَنِّيْ غَارَ ثُمُورْثَ نِ شَكِيمَ، نَضْرَن-ثَنِ ذِنِّيْ ذِكْ وَنَضْرَ إِيْ ثُوْغَا يَسْعَا بَرَاهِيمَ سَ يِيحَ نِ تَمَانَ نِ ثُوْقَارْثَ خَ أَيْت-حَمُورَ ذِي شَكِيمَ.

17 ثُمَّا وَامِي دِ ثَقْرَبَ زَوْقْثَ إِيْ ذِي غَا يَكْمَزَ أَرْبِي مِينَزِي يُوْعَدَ بَرَاهِيمَ، ثُكْتَرُ يَمْعَارَ شَعْبَ نَعِ ذِي مِصْرَا. 18 يَمْظَهَارَ-دِ يِيحَ نِ وَزْدَجِيدَ نَعْنِيْتِ ذِي مِصْرَا وَارَ يَسِينِ شَا يُوسُفَ. 19 يُخْدَعُ شَعْبَ نَعِ، يَسْكُ-يْتِ خَ زَجْدُودَ نَعِ، ثُنْتَكَّ حَاسَنَ بَسِيْفَ بَاشَ أَذْ نَضْرَنَ يَسِيمَانَ نَسْنَ غَارَ بَرَّا حَمَا أَذْ مَثَن. 20 ذِي زَوْقْثَ نِيْ يَخْرُقُ مُوسَى، نَتَّا يَصْبَاحَ أَطَاسَ. ثُوْوَارَا ثُرْتْ شُهُورَ ذِي ثَدَارْثَ نِ بَابَاسَ. 21 وَامِي ثَ نَضْرَنَ غَارَ بَرَّا، ثُبْنَا-ثَ يَدَجِيْسَ نِ فِيرَعُونَ ثُرْبَا-ثَ ثَارِي-ثَ ذِ مَيْسَ. 22 ثُرْمَذَ مُوسَى مَارَا مِينِ سَرْمَآذَنَ يَمِصْرِينِ، غَارَسَ جَهْدَ ذِي مِينِ يِقَارَ ذِ مِينِ يِتْكُ.

23 ثُمَّا وَامِي يَكْمَزَ أَرْبِعِينَ يَسْكُوْوسَا، يِرْزُوْ أَذْ يَفْقَدُ أَيْتِمَاسَ أَيْت-إِسْرَائِيلَ. 24 ثُرْزَا يِيحَ وَمِصْرِي يَتَعَدَّا خَ يِيحَ نِ وَئِسْرَائِيلِي، ثُكَارَ يَدَافِعُ خَ وَنِيْ يَتَوَاضَعْنَ، ثُنْتَاقَمَ زَايسَ يِنْعَا أَمِصْرِي نِيْ. 25 نَتَّا يِنُوَا بَلِّيْ أَيْتِمَاسَ أَيْت-إِسْرَائِيلَ أَذْ فَهَمْنَ بَلِّيْ أَرْبِيْ أَثْنَ يَسْنَجَمُ خَ وَفُوسَ نَسْ، مَآشَا

نِشني وار فهيمن شا. 26 ثيوشا نس، يُوفا ثنائين يسرئيليين تمنعان، يخس اثن يسمصراح  
 ينا-اسن: كنيو ذ اوماثن، مايمي تعدام خ واياويا؟ 27 يكار-د ونى ينعدان، يدفع-يث ينا-  
 اس: ووش يكتين ذ ارايس نغ ذ زقاضي خانغ؟ 28 ما ثرژود ادايي نغذ ام نغذ امصري  
 نى ن يضناط؟ 29 وامي يسزا مانايا موسى، نكار يروز يروح غار ثمورث ن مديان يعيش  
 ذني ذ اباراني، يجا-د ذني ثنائين يحنجيرن.

30 ثما وامي يعذو اربعين يسكووسا، ثبد-د غارس يچ ن لملايكا ذك وخذوق ن نمسي  
 ثرق ذ ثركوارث ذي صحرا زاث وذرار ن سينا. 31 وامي يزرا موسى مانايي، ثتعجب  
 يروح اغارس يقرب اذ يخزر. يسزا ا صوت ن سيدي اربي ينا-اس: 32 نش ذ اربي ن  
 زجذود نش، ذ اربي ن براهيم ذ اسحاق ذ يعقوب. نندا موسى يترجيجي س ثيكوذي وار  
 يزعيم شا اذ يخزر.

33 ينا-اس سيدي اربي: كس ثيسيزا زك يضارن نش مينري امشان-ا اي خف ثبد  
 اقات مقدس. 34 قا زريع زعذاب اي ذي يدجا شعب يبو ذي مصرا، سريغ يعويان نس  
 هويغ-د اثن سنجمغ. اراح-د زخو اش سكغ غار مصرا.

35 موسى-يا نكرن-ث نان-اس: ووش يكتين ذ ارايس نغ ذ زقاضي خانغ؟ ولكن نتا  
 يسك-يث اربي باش اذ ييري ذ ارايس ذ ونى اي ثن غا يسنجمن. يسك-يث اربي خ  
 وفوس ن لملايكا ني اي داس د يمظهارن ذي ثركوارث ني. 36 موسى-يا ذ نتا اي ثن  
 يسوفغن س زعجايب ذ لعلمات اي يگا ذي مصرا، ذي زبحار ازكواغ، ورا ذي صحرا  
 اربعين يسكووسا.

37 ذ موسى-يا اي ينان ايث-اسرائيل: اداوم د يوش اربي يچ ن نبي زك اينماتوم امشناو  
 نش. 38 ذ نتا موسى اي يكورن اكد جماعث ن ايث-اسرائيل اكي يمونن ذي صحرا. ذ  
 نتا ميكذ ثسيور لملايكا خ وذرار ن سينا عاوذ اكد زجذود نغ. ذ نتا اي خف د هوان  
 واوازن يدان حما اذانغ ثن يوش.

39 وَلَكِنْ رَجَدُوذ نَّعْ وَارْ حَسَنَ شَا أَدَاسَ طَاعِنَ وُكَيْنَ اَثَ قَبْرَنَ، نُونِ اَذَ ذَوْرَنَ غَارِ مِصْرَا. 40 نَّان-اَسِ اِ هَارُونِ: شَ صَنَع-اَنعِ لَأَصْنَامَاتَ حَمَا اَذَ بَرِينِ ذَ اَرِيْشَ نَّعِ اَثَنَ نَيْسِي غَارِ زَاثَ نَّعِ. وَارْ نَسِينِ شَا مَانِيَسَ يَكَا مُوسَى-يَا اِيْ ذَانعِ دَ يَسُوْفَعْنِ زِيْ مِصْرَا! 41 ذِي رِيَامَاتَ نِّيْ صَنَعْنِ يِجَ نَ لَأَصْنَامَ خَ تَصْوِيْرُثَ نَ وَيَنْدُوْزَ. قَدَمْن-اَسَ دِيْبِحْثَ، فَرَحْنِ اَطَّاسَ خَ مِيْنِ كَيْنِ سَ يَفَاسْنِ نَسْنِ.

42 بَعْدَ حَاسَنِ اُرِّيِي، يِجِّي-ثَنَ اَذَ عَبْدَنَ يَثْرَانِ وَجَنَّا اَمَشْنَاوْ مَامَشَ يِقَارَ لِكِتَابَ نَ لَأَنْبِيَا:

"آيْ اَيْث-اِسْرَائِيْلَ، وَامِيْ تَقْدَامَ دِيْبِحْثَ ذَ تَضْحِيْثَ

ذِي اَرْبَعِيْنِ يَسْكُوْوسَا نِّيْ ذِي صَحْرَا،

مَا ثَكِيْمَ مَانَايَانِّيْ اِ نَشَ نَعْ؟

43 لَّا، ثَبْسِيْمَ اَقِيْضُوْنِ نَ لَأَصْنَامَ وُْمِيْ قَارَنَ مُوْلُوْخَ،

ذَ بِيْثَرِيْ نَ اُرِّيِيْ نُوْمَ وُْمِيْ قَارَنَ رَفَانِ.

ذَ يَنَا ذَ لَأَصْنَامَ اِيْ ثَكِيْمَ بَاشَ اَثَنَ ثَعْبَدْمَ!

خَ مَانَايَا اَحَاوْمَ اَزْرَغَ اَعِيْرِيْنِ اِ ثُمُوْرْثَ نَ بَابِلِ."

44 غَارَسْنِ غَارِ رَجَدُوْذَ نَّعِ ذِي صَحْرَا ثَمَزِيْدَا وَقِيْضُوْنِ نَ اُرِّيِي. يُكِّي-تَ مُوسَى اَمَشَ

اِيْ ثَ يُوْمَرِ اُرِّيِيْ عَلَا حَسَابَ شَكْلِ اِيْ تُوْعَا يَزْرَا. 45 ثَمَزِيْدَا نِّيْ وَقِيْضُوْنِ ثَمُوْش-اَسْنِ اِ

رَجَدُوْذَ نَّعِ. نَثْبِيْ يَسِيْن-تَ اَكِيْدَسْنِ اَكْ يَشُوْعَ صَ غَارِ ثُمُوْرْثَ نَ رَكْنُوْسَ اِيْ خَفَ يُوْرَزَ

اُرِّيِيْ زَاثَ اِ رَجَدُوْذَ نَّعِ. ثَقِيْمَ اَمْنِيْ اَزْ وُوْسَانِ نَ دَاوُدِ. 46 دَاوُدَ يِرْضَا حَاسَ اُرِّيِيْ يَنَا-اَسَ: اَ

سِيْذِيْ اُرِّيِيْ نَ جَدِيْثَنعِ يَعْقُوْبَ، اَج-اِيْ اَذَ ذَبْرَغِ يِجَ وَمَشَانِ اَذَ تَبْرِيْ ذَايَسَ ثَرْدِيْغْثَ نَشَ.

ش40.7 هَارُون نَتَا دَ وَمَاسَ نَ سِيْذِيْثَنعِ مُوسَى.

ص45.7 سِيْذِيْثَنعِ يَشُوْعَ تُوْعَا نَتَا ذَ اَحْدَامَ نَ سِيْذِيْثَنعِ مُوسَى، يَحْكَمَ خَ اَيْث-اِسْرَائِيْلَ وَامِيْ يُمُوْثَ سِيْذِيْثَنعِ

مُوسَى.

47 وَلَكِنْ سَلِيمَانَ ذَنْبًا اِكْثَرَ يَبْتَلِيهِ نَبِيَّ اِذْ اَرْتَدَّتْ نِيَّ اِ اَرْتَبِي . 48 مَا شَا اَرْتَبِي يُوَعِّزَانِ وَاَر يَزِدُّغَ شَا  
ذِي تُوذِرِينَ اِي بَنَانِ يَفَاسِن . اَمَشَ بِنَا نَبِيَّ اِشْعِيَا :  
49 تَقَارَ سِيذِي اَرْتَبِي : اَجَنَّا نَتَا ذ لَعْرَشَ يَنُو ،  
تَمُورْتِ ذ نَتَاتِ مِيخَ سَرُوسِيغَ يَصَارَنَ يَنُو .  
مَامَشَ تَكَّا تَدَارْتِ اِي ذَايِي غَا تَبْنَام ؟  
مَانِي غَا يِيزِي وَمَشَانِ نِ اَرَا حْتِ يَنُو ؟  
50 مَا وَاَر يَدْجِي ذ فُوسَ يَنُو اِي دِ يَخْرَقَنَ مَا نَايَا كُرْشِي ؟

51 يِنَا-اَسَنَ سَتِيْفَانَ : اَيِّي اِي ذِي تَدَجَا تَعْنَانْتِ ، غَارُومَ وُزَاوَنَ نُوْمَ قَسْحَنَ ، نِمَجَّانَ نُوْمَ  
وَاَر تَسْرِيْنَ شَا ! تَكَّمْ كَنِيو مَامَشَ كَيِّنَ رَجْدُوذَ نُوْمَ ، كِيْف-كِيْف . اَقَا عَاذَ تَعْرَاضَم-اَسَ اِ  
اَرُوْحَ يَقْدُسَن . 52 مَا يَقِيْمَ شَانَ نِ نَبِيَّ وَاَر ثِ عَدْبِنَ شَا رَجْدُوذَ نُوْمَ ؟ نَبْنِي نَعِيْنَ وُزَا ذِ  
لَا نَبِيَا نِي نِ زَمَانِ اِي يَبَانِ قَا اَذِ دِ يَاسَ وُنِي يَدْجَانَ صَالِحَ ، يَعْني وَنِي تَخْدَعَمَ رَحُو كَنِيو  
تَنْعِيْم-ث . 53 تَطْفَمَ شَرِيْعَا خِ وَفُوسَ نِ لَمَلَايْكَاتِ ، مَا شَا وَاَر زَايَسَ تَكْتِيْمَ شَا . "

## زَمُوْتِ نِ سَتِيْفَانَ

54 وَاَمِي سَرِيْنَ جَمَاعَتِ نِي نِ لِحْكَامَ نِ اَيْث-اِسْرَائِيْلِ اَوَازَ نِ سَتِيْفَانَ ، حَيِّقَنَ غَضْبَنَ ،  
غَزْنَ غَارَسَ تِيغَمَاسَ . 55 سَتِيْفَانَ يَشُورَ سِ اَرُوْحَ يَقْدُسَن ، يَخْرَرُ غَارَ وَجَنَّا يَزْرَا لَعْظَمَانَ  
اَرْتَبِي ، عَيْسَى يِيْدَّخَ وَفُوسِي نِ اَرْتَبِي . 56 يِنَا : " اَقَا تَوَازِيغَ اَجَنَّا يَنُورْزَمَ ذِ مَيْسَ نِ بَنَادَمَ يِيْدَّ  
خِ وَفُوسِي نِ اَرْتَبِي . "  
57 سَنَكَّارَنَ تَعُوِيْتِ سِ جَهْدَ قَنَنَ خِ يَمَجَّانَ نَسَنَ ، هَجْمَنَ خَاسَ مَارَا اِذْسَن . 58 سُوْفَعَن-  
ثِ بَارَا اِ تَنْدِيْنَتِ رَجْمَن-ثِ سِ وَزُرُو . سَرْسَنَ يَزْدَجُوْبَا نَسَنَ غَارَ يَصَارَنَ نِ يِيحَ نِ شَابِ  
قَارَن-اَسَ شَاوُل . 59 قِيْمَنَ رَجْمَنَ سَتِيْفَانَ سِ وَزُرُو اُو نَتَا يِقَارَ : " اِ سِيْدِيْتَنَغَ عَيْسَى ، قَبِرَ

بُوْحِبِرْ يُونُو!"<sup>60</sup> يُوْضَا خ يَفَادَن يِعِيْضْ س جَهْدَ يِنَا: " آ سِيْذِي، وَار حَاسَن حَسَبْ شَا  
زُمُعْصِيْثْ-أ!" وَامِي يِنَا مَا نَايَا صَافِي يَفْع-يْث بُوْحِبِرْ.

## شَاوُل يَتَعَدَّابْ جَمَاعَثْ ن زُمُوْمِيْن

**8** <sup>1</sup> وَامِي نَعِيْن سْتِيْفَان، شَاوُل أَقَاثْ ذِي يَحْضَارْ يَتَافِقْ أَكْسَن. زِي نَهَارْ نِي بُدَان  
تَعَدَّابْنْ جَمَاعَثْ ن زُمُوْمِيْن ذِي ثَنْدِيْنْتْ ن لُقُدْسْ. مَسْفَرَاقْنْ مَارَا زُمُوْمِيْن ذِي  
جَوَايَه ن يَهُوْذِيَا ذ سَامَرِيَا كُرْ يَجْنْ مَانِي يِرُوْح، وَار يَقِيْمْ ذِي لُقُدْسْ إِلاَّ أَرْسُلْ. <sup>2</sup> شَان  
يِرِيَازَنْ إِيْ تَكُوْذَنْ أَرْبِي نَضْرَنْ سْتِيْفَان حَزْنَنْ حَاسْ أَطَّاسْ. <sup>3</sup> شَاوُل نَتَا يِرْزُوْ أذْ يَقْضَا خ  
جَمَاعَثْ ن زُمُوْمِيْن، يِتَاذَفْ تَدَّارْتْ تَدَّارْتْ يِسُوْفُوْغ-د يِرِيَازَنْ ذْ ثَمْعَارِيْن يِتْكَ-يْثَنْ ذِي  
رَحْبَسْ.

## تَبَشِيْرْ س لَانْجِيْلْ ذِي ثَنْدِيْنْتْ ن سَمَارِيَا

<sup>4</sup> زُمُوْمِيْن نِي يِمَسْفَرَاقْنْ تَرَاْحَنْ زَكْ وَمَشَانْ غَارْ وَنَعْيِي تَبَشَارَنْ س وَاَوَازْ نْ أَرْبِي.  
<sup>5</sup> فِيلِيْپَّاَسْ يِرُوْحْ غَارْ ثَنْدِيْنْتْ ن سَمَارِيَا، يَنْحَدَاثْ يِمَزْدَاغْ نَسْ س لَمْسِيْحْ. <sup>6</sup> مَارَا زَغَاشِي  
نِي وَامِي سَرِيْنْ غَارْ وَاَوَازْ نَسْ أَوْ زَرِيْنْ لَمُعْجِيْزَاثْ نِي يِكَا، تَصَنَّاظْنْ مَلِيْحْ غَارْ مِيْنْ يِقَارْ.  
<sup>7</sup> جَنُوْنْ يِعْفَانَنْ فُغْنْ زَكْ وَاطَّاسْ، سَنَكَّارَنْ نُعُوْيْثْ س جَهْدْ. أَطَّاسْ ن يِرْحَاْفَنْ ذِي يِنِي وَامِي  
مُوْثَنْ يِضَارَنْ كَنَفَانْ. <sup>8</sup> فَرْحَنْ أَطَّاسْ ذِي ثَنْدِيْنْتْ نِي.  
<sup>9</sup> ذِيْ ذِي ثَنْدِيْنْتْ نِي يِيْحْ وَسَحَّارْ قَارَنْ-أَسْ سِمْعَانْ، تُوْعَا يِسْحَدَّامْ سَحُوْرْ. يِسْذَهَاشْ  
مَارَا يُوْدَانْ ن سَمَارِيَا، يِتَارَا يِيْحْفْ نَسْ ذِي أَمَقْرَانْ. <sup>10</sup> تَسْرَانْ غَارَسْ مَارَا س وَمَرْيَاَنْ ذِي  
وَمَقْرَانْ نَانْ: "أَرْيَاز-أ" ذِي جَهْدْ نِي أَمَقْرَانْ نْ أَرْبِي إِيْ يِدْجَانْ عَظِيْمْ!" <sup>11</sup> تَسْرَانْ غَارَسْ مَنْرِي  
يِسْذَهَاشْ-يْثَنْ أَطَّاسْ ن زُوْفْتْ س سَحُوْرْ نَسْ. <sup>12</sup> وَامِي ثَنْ يِبَشَّرْ فِيلِيْپَّاَسْ س زَمْلُكْ ن  
أَرْبِي ذِي يِسْمْ ن عِيْسَى لَمْسِيْحْ، وَمَنْنْ تَطْهَارَنْ س وَامَانْ س يِرِيَازَنْ ذِي ثَمْعَارِيْنْ. <sup>13</sup> سِمْعَانْ



نَتَّاس يَخْف نَس يَوْمَن، نَطَهَّار س وَاَمَان. نُمُون اَك فِيلِيَّاس يَتَعَجَّب سِمَعَان وَاَمِي يَزْرَا  
لُمُعْجَزَات ذ لُبْرَهَانَاث يَمُقْرَانن اِك يَتَوَاكْن.

14 وَاَمِي سَرِين اَرُشَل ذِي لُقُدُس قَا اَيْث-سَامَرِيَا قَبْرِن اَوَاژ ن اَرَبِّي، كَارَن اَرُشَل سَكْن  
غَارَسَن بَطْرُس ذ يُوْحَنَّا. 15 وَاَمِي وُوضَن، تَارَن-اَس اَرَبِّي حَمَا اَدَّاسَن يَمُوش اَرُوح يَقْدَسَن.  
16 مَنَزِي عَاذ وَاَر د يَهْوِي اَرُوح وُزَا خ يَجَن زَايسَن، تُوْعَا تَوَاطَهَّارَن س وَاَمَان س يِسَم  
ن سِيذِيئَنغ عَيْسَى اُو صَافِي. 17 كَارَن سَرَسَن خَافَسَن يَفَاسَن نَسَن، يَمُوش-اَسَن اَرُوح  
يَقْدَسَن.

18 وَاَمِي سَرَسَن اَرُشَل يَفَاسَن نَسَن خ يُوْدَان نِي نُوفَا سِمَعَان بَلِي اَرُوح يَقْدَسَن يَمُوش-  
اَسَن، نِكَّار يِرَزُو اَدَّاسَن يُوْش تَمْنِيَاث اِ اَرُشَل. 19 يِنَّا-اَسَن: "وُشَم-اَبِي وُزَا ذ نَش جَهْدًا  
حَمَا وِنِي اَبِي خَف غَا سَرَسَنغ يَفَاسَن يِنُو اَدَّاس يَمُوش اَرُوح يَقْدَسَن."  
20 نِكَّار بَطْرُس يِنَّا-اَس: "لَا، نُوفَارْت نَش اَذ تِيْرِي ذ تِمَسِّي اَكِذَش ذِي زَفْنَا مَنَزِي  
تَنُوِيذ اَذ تَسْغَد لَهْدِيَا ن اَرَبِّي س تَمْنِيَاث! 21 وَاَر غَارَك يَتِيْرِي بُو وَمَشَان وُزَا ذ زَحَقَّ ذِي  
زَحْدَمْت-اَ رَاَحْقَاش وُز نَش وَاَر يَدَجِي بُو نِيَشَان اَك اَرَبِّي. 22 تُوْب زِي شَرَنَش، تَار سِيذِي  
اَرَبِّي يَمَكْن اَدَّاش يَغْفَر مِيْن تَنُوِيذ ذَك وُوز نَش. 23 تَوَارِيغ شَك تَشُوْرذ س تَارَزُوْشِي ن  
زَحْسَد، شَك ذ اَمْحُبُوس ن شَر."

24 يِنَّا-اَس سِمَعَان: "تَارْت اَكِذِي غَار سِيذِي اَرَبِّي حَمَا وَاَر ذَاَبِي يَتَوَقِّع وُزَا ذ يَج ن  
زَحَاجْت زِي مِيْن تَنِيْم."

25 وَاَمِي بَطْرُس ذ يُوْحَنَّا شَهْدَن خ عَيْسَى بَشْرَن نَشْنِي س وَاَوَاژ ن سِيذِي اَرَبِّي، كَارَن  
ذُوْرَن غَار لُقُدُس بَشْرَن س لِانْجِيل ذَك وَاَطَّاس ن زِدْشُوْر ذِي سَمَارِيَا.

## فِيلِيَّاس اَكذ يَج ن لُوْزِير ن تَمُوْرْت ن لَحْبِشَا

26 يَج ن لَمَلَايَكَا ن سِيذِي اَرَبِّي تَشْبُوْرذ-د غَار فِيلِيَّاس تَنَّا-اَس: "كَار، رُوْح غَار لَجَبُوب  
اَكَّ خ وَبْرِيذ ذِي زَحْزَا يَتَاوِين زِي لُقُدُس غَار غَزَا." 27 نِكَّار يِرُوح، يَمَسْرَفَا ذِنِي اَك يَج

ن ورياز ذ احباشي ذ اخصيون. ض نتا زك يمقران ن لميكا ن لحبشا قارن-اس نتا  
 كنداكا، نكلاف ورياز-أ خ وصندوق ن تمنيث ن لميكا ني. ثوغا يروح غار لقدس اذ  
 يعبد آربي، 28 نذوز-د غار لحبشا ينيا خ وكارو نس يقار ذي لكتاب ن نبي اشعيا.

29 يننا-اس آروح ن آربي ا فيليباس: "يالاه، مون اك وكارو-بين."

30 يوزر فيليباس غار وحباشي ني يتسرا-ياس، يوفي-ث يقار ذي لكتاب ن نبي اشعيا.

يننا-اس: "ما تفهمذ مين تقارذ؟"

31 يننا-اس وحباشي ني: "نش، مامش غا فهمغ مزا وار ذايي سيفهم شان يجن؟" يننا-اس

ا فيليباس: "يالاه اذ د تنيذ اكذي ذك وكارو." 32 اقا لايات ني اي يقار وحباشي ذي  
 لكتاب:

امشناو احوزي خمي ث تاوين اذاس عرصن،

امشناو يزمار خمي يسقار زاث ايني يزسن تاصوفث،

امن وار يرم شا اقموم نس.

33 ضرمن-ث، كسين-اس زحق نس.

وار غارس تدجي دوريت آحاس ييزي واواز.

ثوذارت نس تواكس خ ثمورت.

34 بسقسا وحباشي ني فيليباس يننا-اس: "تتارغ زايك اذايي ثينيد، ميخف يساواز نبي-يا؟

ما خ بيخف نس نغ خ حد نغيت؟"

35 سسيوز فيليباس، نيندا-ياس زي لايات-ا ذي لكتاب، نبتشار-يث س عيسى. 36 كورن

ذك وريذ ووضن غار شان وامان. يننا-اس وحباشي ني: "اقاش، امان موجود، مين ذايي

يظفن نش وار طهيرغ سنا س وامان؟"

{ 37 يَنَّا-آس فيلِيبَّاس: "مَرَّا شَكُّ ثُومَنَد س مَارَّا وُز نَش، ثُرْمَرَد آذ تَطَهَّارْد س وَامان." يَارَّا حَاس يَنَّا-آس: "وَاه، نَش تَامَنغ بَلِّي عَيْسَى لَمَسِيح نَتَّا ذ مَيْس ن آرَبِّي." }

38 يُومَرُ آذ سَبِدَن كَارُو نِّي. هُوان س ثُنَّانِ اِدْسَن غَار وَامان، فيلِيبَّاس يَطَهَّار أَحْبَاشِي نِّي س وَامان. 39 وَامِي د كَعُذَن زَكِّ وَامان نِّي، أَرْوَح ن سِيدِيئَنغ يَخْضَف فيلِيبَّاس. وَار يَقِيم شَا وَحَبَاشِي نِّي يَتَوَارَّا فيلِيبَّاس كَنَّار عَاد، يُوَيُور خ وَبَرِيد نَس س زَفْرَاحَت. 40 فيلِيبَّاس يُوفَّا يَخْف نَس ذِي ثَنْدِيئَن ن وَاشْدُود، نِتْرَاح زَكِّ وَمَشَان غَار وَنَغْيِي يَتَبَشَّار س لِانْجِيل ذِي مَارَّا بِييَلَاجَن حَتَّا آر وَامِي يُوُوض غَار قَيْصَارِيَا.

### نَتَّامَن شَاوُل س سِيدِيئَنغ عَيْسَى

1 شَاوُل عَاد يَتَهَدَّاد س زُموث يَمْحَضَّارَن ن سِيدِيئَنغ. يُكَّار يَرْوَح غَار آرَايس ن زَفْقَهَا، 2 نِتَّار زَايس آرْخَصَات اَنَّت يَسِيُوض غَار ثَمَزِيدَاوِين ن آيْت-إِسْرَائِيل ذِي دِمَشَق بَاش يَبِّي غَا يَاف ذَفَّارَن آرَبِيد ن عَيْسَى س ثَمْعَارِين ذ يَرْبَازَن اَثَن يَاوِي ذ يَمْحَبَّاس غَار لُقُدُس. 3 وَامِي يَكُورُ يَقْرَبُ غَار دِمَشَق، عَلَاغَفَلَا يَشْعَشَع حَاس بِيح ن نُور زَكِّ وَجَنَّا. 4 يُوُضَا غَار ثُمُورَث، نِسْرَا بِيح ن ثُمِيجَّا ثَقَّار-آس-د: "آ شَاوُل آ شَاوُل، مَايَمِّي ذَايِي تُعَدَّابْد؟"

5 يَنَّا-آس شَاوُل: "مِين تَعْنِيد شَكِّ آ سِيدِي؟" يَارَّا حَاس: "نَش ذ عَيْسَى، وَبِّي إِي تَعَدَّابْد. 6 كَّار آذَف غَار ثَنْدِيئَن، أَذَاش يَتَوَانَّا مِين يَتَخَصَّصَا آذ تَكُذَّ."

7 يَرْبَازَن نِّي يَسْفَرَن أَكِّ شَاوُل بَدَن ذُنِّي ذَوْرَن وَار سِيُوبِين شَا. سَرِين إِ ثُمِيجَّا نِّي، مَاشَا وَار تَوِيْرِين حَدِّ. 8 يُكَّار شَاوُل زِي ثُمُورَث يَرْزَم ثِيَطَّاوِين نَس، يُوفَّا وَار يَتَوِيْرِي وَالُو. طَفَن-ث زَكِّ وَفُوس نَس، وَوِين-ث غَار دِمَشَق. 9 نَقِيم ذُنِّي ثُرِّيَّام وَار يَتَتَّ شَا، وَار يَسَسَّ شَا، وَار يَتَوِيْرِي شَا.

10 ذُنِّي ذِي دِمَشَق بِيح وَمَحْضَار قَارَن-آس أَنَّاس. يُوَحَّا-يَاس-د سِيدِيئَنغ يَنَّا-آس: "آ

أَنَّاس."

يَارَا حَاس: "أَقَابِي آ سِيدِي."

11 يِنَا-آس سِيدِيئَنغ: "كَار رُوح غَار زَنْثُتْ وَمِي قَارَن، أْبْرِيذ يِسْكَدَن، رُزُو ذِي ثَدَّارْت ن يَهُودَا خ يِج وَرِيَاز زِي ثَنْدِينْت ن طَرْمُوس، نِسْم نَس شَاوُل. نَتَا يَنْزَادَجَا ذِنِّي. 12 تُوغَا يَزُورَا ذِي لُوحي يِج ن وَرِيَاز يِسْم نَس أَنَاس يُودَف حَاس نِسْرَس حَاس يِفَاسَن بَاش آذ يَدُور يَتَوَازَا."

13 يَارَا حَاس أَنَاس: "آ سِيدِي، وَلَكِن حَبْرَن-آبِي أَطَاس ن يُوذَان خ بَنَادَم-أ شَاوُل، مَشْحَاز يَنْعَدَاب نَتَا زُمُونِين نَش صَالِحِين ذِي لُقُدَس. 14 نَتَا زُخُو أَقَاث ذَا، وَشِين-آس رُحْصَا أَرُوِيَاَس ن زَفْقَهَا آذ يَطْف مَارَا يِنِّي يَعْثَدَن س يِسْم نَس."

15 يِنَا-آس سِيدِيئَنغ: "رُوح، أَقَا أَرِيَاز-أ ذ نَش إِي ث يَخْضَارَن حَمَا آذ يَسِيوِض يِسْم يُوِي يِنِّي وَار يَدَجِين زِي أَيْت-إِسْرَائِيل، ذ يِرْدَجِيذَن نَسَن، ذ يِسْرَائِيلِيِن. 16 نَش آذَاس سَطْهَارَغ مَشْحَاز إِي غَا يَتَوَاعَدَب أُو لَابُد خ سَبَاب ن يِسْم يِنُو."

17 يَزُورَح أَنَاس يُودَف ثَدَّارْت نِي، نِسْرَس يِفَاسَن نَس خ شَاوُل يِنَا-آس: "آ وَمَا شَاوُل، نَش قَا يِسْكَ-آبِي-د سِيدِيئَنغ عَيْسَى، وَنِي إِي ذَاش د يِمَطْهَارَن ذَكْ وَبْرِيذ نِي إِي د تُووِيذ. نِسْكَ-آبِي-د غَارَك حَمَا آذ تَدُوزَد تُوَازِيذ آذ تَشَارْذ س أَرُوح يَقْدَسَن. 18 زُخْدَنِيَت تُوَصَا-د يِج ن زُحَاجْث أَم ثَقْشُورْث زِي نِيَطْلاوِين نَس، يَدُور يَتَوَازَا. نِكَّار يَتَوَاطْهَار س وَامَان. 19 وَامِي يَشَا، نُدُوز-د غَارَس جَهْد نَس."

## شَاوُل يَنْبَشَّار ذِي دِمَشَق

نَقِيْم شَاوُل زُبْعَاض ن وَوَسَان أَكْذ يَمَحْضَارَن ذِي دِمَشَق. 20 زُخْدَنِي يِنْدَا يَتَحَدَّاث ذِي ثَمْرِيذَاوِين ن أَيْت-إِسْرَائِيل يِقَار-آسَن قَا عَيْسَى ذ مَيْس ن أَرْبِي. 21 تَعَجْبَن مَارَا يِنِّي يَتَسْرَان، قَارَن: مَا وَار يَدَجِي ذ وَانِيَتَا يِرْزُون آذ يَقْضَا خ يِنِّي يَتْرَاعَان خ يِسْم-أ ن عَيْسَى ذِي لُقُدَس؟ مَا وَار د يُوسِي شَا غَارَسَن ذَانِيَتَا أَثَن يَطْف أَثَن يَاوِي غَار أَرُوِيَاَس ن زَفْقَهَا؟ 22 شَاوُل نَتَا

يَرْبِي يَتَحَدَّثُ س جَهْدًا، يَسْذَهَّاشْ أَيْت-إِسْرَائِيلِ اِكْ يَزْدَعْنِ ذِي دِمَشَقِ، يُسَيِّبِن-أَسْن-د  
س وَآوَاژ نَس قَا عَيْسَى ذ لَمَسِيحِ.

24-23 وَاِمِي عَدُوْنِ اَطَّاسِ نِ وُؤُسَانِ، مَشَاوَارِنِ اَيْت-إِسْرَائِيلِ حَمَا اَثِ نَعْنِ، شَاوُلُ يَارَا-د  
رَحْبَارِ. حَطَّانِ ثُوُورَا نِ ثَنْدِيْنَتِ دَجِيْرِثِ ذِ نَهَارِ حَمَا اَثِ نَعْنِ. 25 سِرُوْزِن-ثِ يَمَحْضَارِنِ  
نَس سِ دَجِيْرِثِ، سَهْوَانِ-ثِ-يِذِ سِ يَسْعُوَانِ ذِكْ يِيحِ نِ وَقُبُوْبِ زِي ثُبُوْرَجَاتِ نِ صُوْرِ نِ  
ثَنْدِيْنَتِ.

### شَاوُلُ ذِي ثَنْدِيْنَتِ نِ لُقُدْسِ

26 يُرُوْحُ شَاوُلُ غَارِ لُقُدْسِ، يِرْزُوْ اَذِ يَمُوْنِ اَكْذِ يَمَحْضَارِنِ، وَلَكِنِ كُوْدُنِ زَايسِ مَارَا  
وَارِ ذَايسِ تِيْقِنِ شَا نَتَا ذِ اَمَحْضَارِ ذِ صَحِّحِ. 27 اِكْلَفِ زَايسِ بَرْنَابَا، يُوِي-ثِ غَارِ اَرْسُلِ.  
يَعَاوُذِ-أَسْنِ حَاسِ مَامَشِ دَاسِ دِ يَمِظْهَارِ سِيْدِيْتِنَغِ اِ شَاوُلُ ذِكْ وَبَرِيْذِ ذِ مَامَشِ اِيْ كِسِ  
يَسِيُوْرِ، ذِ مَامَشِ يَتَحَدَّثُ سِ زَعَامَثِ سِ يِيْرَسِ نِ عَيْسَى ذِي دِمَشَقِ. 28 سَنِّيْ يِتْرَاحِ  
يِتَاسِ-دِ اِكْدَسِنِ ذِي لُقُدْسِ، يَتَحَدَّثُ سِ يِيحِ نِ زَعَامَثِ سِ يِيْسَمِ نِ سِيْدِيْتِنَغِ. 29 يُسَاوَاژِ  
اَكْذِ يِسْرَائِيْلِيْنِ اِيْ سَاوَاژِنِ لَعَا ثِيُوْنَايِثِ يِتْمَنَاقَارِ اِكْدَسِنِ. يِتْنِيْ رَزُوْنِ اَثِ نَعْنِ. 30 وَاِمِي  
دِ اَرِيْنِ رَحْبَارِ اَيْثَمَانِغِ، وُوِيْنِ-ثِ غَارِ قِيْصَارِيَا سَنِّيْ سَكْنِ-ثِ غَارِ طَرْسُوْسِ.  
31 ذِي رُوْقَثِ نِيْ جَمَاعَثِ نِ زُمُوْمِيْنِ ذِي مَارَا جَوَايِهِ نِ يَهُوْذِيَا ذِ لَجَلِيْلِ ذِ سَمَارِيَا هِنَانِ.  
تُوَاجْهِنِ، تَكُوْدُنِ زِي سِيْذِيْ اَرْبِيْ، تُوَاشَجَاعِنِ زِي اَرُوْحِ يِقْدَسِنِ، تُوَارِنِيْنِ ذِي لَعَدَدِ.

### اَكْنِفِيْ نِ يِيحِ نِ بِنَادِمِ قَارِنِ-اَسِ عِيْنِيَّاسِ

32 بُطْرُسُ يِتْرَاحِ زِكْ وَمَشَانِ غَارِ وَنَعْبِيْ، يُرُوْحُ يِرْزَا زُمُوْمِيْنِ صَالِحِيْنِ اِيْ زِدَعْنِ ذِكْ  
وِيِيْلَاجِ نِ لُوْدُ. 33 يُوْفَا ذَنِّيْ يِيحِ نِ وِرِيَاژِ قَارِنِ-اَسِ عِيْنِيَّاسِ، ثَمْنِيَا يِسْكُوُوْسَا نَتَا يِرْزِ ذِي  
ثَاَشُوْثِ مُوْشِنِ-اَسِ يِضَارِنِ. 34 يِتَا-اَسِ بُطْرُسِ: "آ عِيْنِيَّاسِ، قَا يِسْكَنْفَا-شِكْ عَيْسَى لَمَسِيحِ!

كَّارَ جَمْعِ نَأْسُوْثِ نَّش. "نِكَارَ رُحْدَنِيَّتِ يِيْد". 35 زُرِيْن-ث مَارًا يُوْذَانَ اِي زِدْغَن دَكْ وِيِيَلَاج  
ن لُوْدُ ذ رُوْضَا ن شَارُوْن، ذُوْرَن غَارِ سِيْذِي اَرِّيِي.

### طَابِيْتَا نِكَار-دِ زِي زَمُوْث

36 ذِيِي ذِي نِئِدِيْنَتِ ن يَافَا يِيح ن ثَمَحْضَارْثِ قَارَن-اَسِ طَابِيْتَا (زَمْعَنَا ن يِسْم-ا، 'ثِيغِيْتِ  
ن وَرْغَار'). تُوْغَا تَكَّ زُخِيْرِ اَطَّاسِ تَعَاوَانِ يَمْسَعَان. 37 ذِي زُوْفْثِ نِي تَهْرَشِ ثَمُوْثِ،  
كَارْنَتِ سِيْرُذْنَتِ-تِثِ سَكَّعْدَن-تِثِ غَارِ يِيح ن ثَعُوْرْفَاتِ.

38 سِرِيْنِ يَمَحْضَارَنِ ذِي نِئِدِيْنَتِ ن يَافَا بَلِيِي بَطْرُسِ اَقَاثِ ذِي لُوْدُ. يَافَا تُوْذَسِ، سَكَّنِ  
غَارَسِ ثَنَانِ ن يُوْذَانَ تَارَن زَايِسِ نَانَ-اَسِ: "عَاْفَكِ اَرُوْاحِ اَكِيْذَنغِ ذَغِيَا!" 39 نِكَارِ بَطْرُسِ يِرُوْحِ  
اَكِيْذَسِن. وَاْمِي يُوْوُضِ سَكَّعْدَن-ثِ غَارِ ثَعُوْرْفَاتِ نِي. نُضْنَتِ-اَسِ-دِ اِنْتَا مَارًا ثَاَجَازِيْنِ،  
تُرُوْنَتِ سَطْهَارْنَتِ-اَسِ يِنَشَامِيْرِنِ ذِ يِرْدَجُوْبَا اِي تُوْغَا نَخِيْضِ طَابِيْتَا وَاْمِي ثَدَجَا اَكِيْذَسْنَتِ.  
40 نِسُوْفَعِ-يِشِنِ بَطْرُسِ مَارًا زِي ثَعُوْرْفَاتِ، يُوْضَا خِ يَفَادَنِ يِرُوْدُجِ. نِخَزَرِ غَارِ دَاتِ نِي يِنَا-  
اَسِ: "يَا طَابِيْتَا، كَّار!" نَتَاثِ ثُرْزَمِ نِيْطَاوِيْنِ نَسِ، وَاْمِي ثُرْزَا بَطْرُسِ نِكَارِ ثَقِيْمِ. 41 نِسِيْغِ-اَسِ  
فُوْسِ نَسِ، نِسْكَارِ-يِتِ-يِيْدِ. نِرَاغَا-دِ اِ زُمُوْمِيْنِ صَالِحِيْنِ ذِ ثَاَجَازِيْنِ يَسْحَضَارِ-يِتِ-يِيْدِ نَدَرِ.  
42 نِيْفَعِ زُخْبَارِ ذِي نِئِدِيْنَتِ ن يَافَا مَارًا، وُْمْنِ زِي سِيْذِيْشِنغِ اَطَّاسِ ن يُوْذَانَ. 43 نِيْقِيْمِ بَطْرُسِ  
ذِي يَافَا اَطَّاسِ ن وُوْشَانِ غَارِ يِيح ن بُو-يِيْرَمَاوَنِ ط قَارَن-اَسِ سِمْعَانِ.

### اَرَسُوْلِ بَطْرُسِ ذِ كُوْرِنِيْنِيُوْسِ

1 ذِيِي ذِي نِئِدِيْنَتِ ن قِيْصَارِيَا يِيح ن وَرِيَازِ قَارَن-اَسِ كُوْرِنِيْنِيُوْسِ. نَتَا ذِ اَعْسْكَارِي  
10 ذِ اَمْقَرَانِ ن اَرُوْمَانُوْسِ اَقَاثِ دَكْ يِيح ن لَفِرَقَا ن زَعْسْكَارِ وُْمِي قَارَن 'اَطَالِيَان'.  
2 ذَايِسِ دِيْنِ يِتْكَوْذِ اَرِّيِي، نَتَا ذِ مَارًا اِيْتَبَابِ ن نَدَارْثِ نَسِ. نِيْتَكَّ زُخِيْرِ اَطَّاسِ دَكْ يِنِيِي  
يِحْدَاجِنِ، وَارِ يَحْطِيِي شَا نُرْذَجِيْثِ.

3 بِيح ن نَهَار غَار تَرَاتَا وَعَسِّي، يَزْرَا نِيَشَان دِي لُوحي بِيح ن لَمَلَايَكَا ن اَرَبِّي تَاذَف-د خاس تَرَاغَا-ياس-د: "آ كُورِنِيئِيئوس."

4 يُحَزَّر دَايس كُورِنِيئِيئوس مَلِيح، يُكُوذ يِنَا-آس: "مِين تَرُزُوذ آ سِيذِي؟"

ثَنَّا-آس لَمَلَايَكَا نِي: "تَرَاذَجِيث نَش ذ صَدَقَا نَش وُوضَنَت غَار اَرَبِّي، نَتَا يَفَكَّار دَايش. 5 سَكَّ زَخُو يَرِيَازن غَار ثَنَدِيَنَت ن يَافَا بَاش اَذ د اَوِين بِيح ن بِنَاذم يِسَم نَس سِمَعَان وُمي قَارَن بَطْرُس. 6 اَقَات ذ اَنُوحي غَار بِيح ن بُو-بِيَرَمَاون قَارَن-آس سِمَعَان، نَدَارَث نَس اَقَات طَارَف اِز بَحَار."

7 وَاَمِي تُوَيُور لَمَلَايَكَا نِي اِي كِيَس يَسِيوزَن، يَزْرَاغَا-د اِثْنَان زَكَّ يَخْدَامَن نَس ذ بِيح وَعَسْكَارِي دَايس دِيَن، بِيَتِيَرِي زَبَدَا اَكِذَس. 8 نِعَاوَد-آسَن مَارَا مِين يُوَقَعَن، نَسَكَّ-يشَن غَار يَافَا.

9 نِيوَشَا نَس، بِيِي يَتُوَاَسَكَن زِي كُورِنِيئِيئوس غَار ثَنَدِيَنَت ن يَافَا وَاَمِي عَزَاين اَذ اَوْضَن دِيَنِي، يُوَيَرِي بَطْرُس غَار تَرَقَاظ غَار وُزِين نَهَار حَمَا اَذ يَزَادَج. 10 نِدَجُوَز اَطَّاس يِرُزُو اَذ يِش. وَاَمِي عَاذ سُوَجَاذَن-آس مَشَا، يُوَحَا-ياس-د اَرَبِّي. 11 يَزْرَا اَجَنَّا بِنُوزَم ذ بِيح ن زَحَاجَث اَمَشَنَاو نَشُوَقَت تَمَقْرَانَت تُوَاَشَد زِي نَعْمُورَا نَس س اَرَبْعَا نَهَوَا-د غَار ثُمُورَث. 12 دَايس مَارَا لَحْيَاوَاَنَات يَكُورَن خ اَرَبْعَا يِضَارَن، ذ مِين يَتَنحُورُودَن، ذ يَحْضَاض وَجَنَّا. 13 ثَقَار-آس بِيح ن تَمِيَجَا: "آ بَطْرُس، كَار، غَرَص، أَش!"

14 يِنَا-آس بَطْرُس: "لَا وَالُو آ سِيذِي! نَش عَمَارَص وَار شِيغ مِين يَتُوَاَحْسَابَن حَرَام نَغ مَكْرُوَه."

15 ثَنَدُق-د تَمِيَجَا نِي وِيَس مَرَتَاين ثَنَّا-آس: "لَا، وَار نَحْرَام شَا شَان زَحَاجَث مَرَا اَرَبِّي يَحْدَجَر-يَت!"

16 يُوَقَع مَانَايَا تَرَاتَا ن تُوَاَزَاينَن، زُخْدَنِي نَكَعَد نَشُوَقَت نِي غَار وَجَنَّا. 17 وَاَمِي يَقِيَم بَطْرُس يَتَخَمَام يَتَعَجَّب دِي زَمَعَان لُوحي-يَا اِي يَزْرَا، زُخْدَنِيَت يَرِيَازن نِي اِي د يِسَكَّ كُورِنِيئِيئوس

وُفِين تَدَّارْت ن سِمَعَانَ، بَدَن غَار تَوَّارْت. 18 زَغَانَ سَمَّسَانَ: "مَا سِمَعَانَ وُمِي قَارَن بَطْرُس  
أَقَات ذَا ذَ أَنْوَجِي؟"

19 بَطْرُس عَاذ يَتَحَمَّام ذِي لَوْجِي نِّي، يِنَّا-أَسْ أَرُوح ن أَرَّبِي: "قَا تَرَّانَا ن يِرِّيَازن رَزُون  
خَاك. 20 كَّار هُؤَا غَارَسَن، رُوح أَكِدْسَن بَرَا مَا آذ تَشَكَّد لِأَنَّا ذ نَش إِ ثَن د يَسَكَّن."  
21 هُؤَا-د بَطْرُس غَار يِرِّيَازن نِّي يِنَّا-أَسَن: "ذ نَش إِ خَف تَرَزُوم. مَنغَار د تُوَسِيم؟"

22 نَانَ-أَس: "نِسَك-أَنغ-د كُورِنِينِيُوسِ أَعَسْكَارِي أَمَّزَانَ ن أَرُومَانُوس. نَنَّا ذ يِج ن وِرِّيَاز  
نِيشَانَ يَتَكُودُ أَرَّبِي، تُوَقَّارَن-ث مَارَّا زَقُوم ن أَيَث-إِسْرَائِيل. نَنَّا-أَس يِج ن لَمَلَايَكَا ن أَرَّبِي:  
سَكَّ غَار بَطْرُس، آذ د يَاس نَنَّا غَار تَدَّارْت نَش آذَاس تَصْنَطْذ مِين غَا يِنِي. 23 يِسِيدَف-يَشَن  
غَار ذَاخَر يَسْنُوجُو-يَشَن.

ثِيوَشَا نَس، يُكَّار بَطْرُس يِرُوح أَكِدْسَن. مُونن أَكِدْس زَبْعَاض ن أَيَثْمَاس زِي تَنْدِينَت ن  
يَافَا. 24 فَرُوشَا نَسَّع يُوُوض بَطْرُس غَار تَنْدِينَت ن قَيْصَارِيَا. يُتْرَاجَا-ثَن كُورِنِينِيُوس، أَكِدْس  
زَبْعَاض ن زَحَابَاب نَسَّ ذ زَبْعَاض ن يِمْدُوكَا ز نَسَّ إِ ي د بَعْرُض. 25 وَامِي يُوُوض بَطْرُس  
غَار تَدَّارْت، يُفَغ-د غَارَس كُورِنِينِيُوس يُوُوضَا-يَاس غَار يِضَارَن يَسْجَد-أَس. 26 يَسْبِد-يَث  
بَطْرُس خ يِضَارَن يِنَّا-أَس: "لَا، كَّار بَدَّ، نَش ذ بَنَازِم آم شَك آم نَش."

27 يُوُذَف بَطْرُس يَسَاوَاز أَكِدْس يُوُفَا ذِنِّي أَطَّاس ن يُوُذَانَ مُونن. 28 يِنَّا-أَسَن: "نَسْنَم  
بَلِّي يِسْرَائِيلِيَن غَارَسَن حَرَام آذ خَلَطَن أَك زَبَارَّانِي نَغ آذ آذْفَن تَدَّارْت نَسَن. مَاشَا أَرَّبِي  
يَسْفَاهَم-أَيِي-د قَبِرَ بَلِّي وَار قَارَغ إِ حَدَّ قَا شَك حَرَام نَغ مَكْرُوه. 29 وَامِي ذَائِي د تَرَّاغِيم  
وُسَيْغ-د مَبْرَا مَا آذ يِنِيغ لَّا. أَكْنِيو سَمَّسِيغ، مَائِي غَارِي د تَسَكَّم؟"

30 نِنْدَق-د كُورِنِينِيُوس يِنَّا-أَس: "أَرْبَعِيَّام زَكَّ وَامِي، أَم زُوقْت-أَ غَار تَرَّانَا وَعَشِّي، نَش  
تَرَّادَجِيغ ذِي تَدَّارْت يِنُو. عَلْعَفَلَا يِيد-د زَائِي يِج وَتْرَاس غَارَس أَرُوض يَتَشَعَشِيغ. 31 يُقَّار-  
أَيِي: آ كُورِنِينِيُوس! أَرَّبِي يَسْتَاَجِب إِ تَرَّادَجِيث نَش، يُفَكَّار ذِي صَدَقَا نَش. 32 سَكَّ غَار  
تَنْدِينَت ن يَافَا، أُوِي-د سِمَعَانَ وَنِّي وَمِي قَارَن بَطْرُس، نَنَّا أَقَات ذَ أَنْوَجِي ذِي تَدَّارْت ن يِج



ن بو-پیزماون قَارَن-آس سَمْعَان، طَارْفِ اِ زَبْحَار. 33 خ مَانَايَا سَكَّغ-د غَارَك دَغِيَا، نَكَّيْد  
مَلِيح وَاَمِي د تُوَسِيْد. نَشِيْن زُخُو مَارَا آقَانغ نَحْصَار زَات اِ اَرَّبِي بَاش اَنْصِنَط مَارَا مِيْنَزِي  
ش يُوَصَا سِيْذِي اَرَّبِي."

34 تَبْدَا بَطْرُس يَسَاوَاز يِنَا-آسِن: "ذ صَح تَوَايِغ بَلِي اَرَّبِي وَار يِتَكَّ بُو س وُوْذَمَاون جَار  
يُوْذَان، 35 مَاشَا اَرَّبِي اَذ يَقْبِر يُوْذَان زِي مَكْرُ زُكْنَس اِي ت يِتَكُوْذَن اِكَّ يِتَكْن مِيْن يِدْجَان  
نِيْشَان. 36 تَشْنَم اَرَّبِي يِسَك-د اَوَاز نَس غَار اَيْت-اِسْرَائِيْل، تَبْتَشَار-يِن س لِانْجِيْل ن زَهْنَا  
س عِيْسَى لَمَسِيْح، نَتَا ذ سِيْذِيْتِنغ ن مَارَا يُوْذَان. 37-38 كَنِيُو آقَا تَشْنَم مِيْن يُوْقَعَن ذِي مَارَا  
تَمُوْرْت ن يَهُوْذِيَا، يَحْيَى تُوْعَا يِتَحَدَاث اِ يُوْذَان اَذ طَهَارَن س وَامَان. سَنِي زِي تَمُوْرْت  
ن لَجْلِيْل يِنْدَا عِيْسَى نَاصِرِي يِتَبَشَار وَامِي ت يَشُوْر اَرَّبِي س جَهْد ذ اَرُوْح يِقْدَسَن. نَتَا  
يِتْرَاح زَكَّ وَمَشَان غَار وَنَغْنِي يِتَكَّ زُخِيْر، يُسَكْنَفَا مَارَا يِنِي يِدْجَان سُوْدَاي اِ سُلْطَان  
اِبْرِيْس مَنَزِي اَرَّبِي اِكْدَس. 39 نَشِيْن ذ رَشْهُوْذ خ مَارَا مِيْن يِكَا عِيْسَى ذِي تَمُوْرْت ن اَيْت-  
اِسْرَائِيْل ذ لُقْدَس. نَغِيْن-ت وَامِي ت رَفْعَن خ تَحْنَاشْت. غ 40 ذِي نَهَار وِيْس تَرْتِيَام، اَرَّبِي  
يِسْكَار-يْت-يذ زِي زَمُوْث، يُسْطَهَار-يْت-يذ. 41 مَاشِي اِ مَارَا شَعْب، مَاشَا يِسْطَهَار-يْت-يذ  
اِ رَشْهُوْذ اِي يَحْصَار اَرَّبِي زِي قَبْر، يَعْني نَشِيْن اِي كِذَس يِتَشِيْن يِسُوِيْن وَامِي د يِكَّار زِي  
زَمُوْث. 42 يُوَصَا-يَانغ عِيْسَى اَنْحَدَث اِ شَعْب، اَنْشَهْد بَلِي اَرَّبِي يَحْصَار-يْت اَذ يَحَاسَب  
يِنِي يِدْرَن ذ يِنِي يَمُوْثِن. 43 مَارَا لِانْبِيَا شَهْدَن خَاس آقَا مَارَا يِنِي زَايِس غَا يَامْنَن اَدَاسَن  
تَوَاغْفَرْنَت زَمْعَصِيَاث نَسَن س يِيْسَم نَس."

44 عَاذ يَسَاوَاز بَطْرُس ذِي مَانَايَا، سَنِي يَهُوَا-د اَرُوْح يِقْدَسَن خ مَارَا يِنِي يِتَسْرَان اَوَاز  
نَس. 45 زَمُوْمِيْن زَكَّ اَيْت-اِسْرَائِيْل اِي د يُوْسِيْن اَكْذ بَطْرُس تَعْجَبَن وَامِي وُفِيْن اَرُوْح  
يِقْدَسَن يِتَوَافِيْض وَزَا خ يِنِي وَار يِدْجِيْن شَا ذ يِيْسْرَائِيْلِيْن. 46 زَا حَقَّاش سَرِيْن-آسَن سَاوَازَن  
س لُعَاث وَار يِدْجِيْن بُو نَسَن حَمْدَن اَرَّبِي."

أَوْشَا يِنَّا بُطْرُسُ: 47 "مَا دُنِّي حَدَّ آذِ يَسْبَدَّ يُوذَانَ-أَبَاشَ وَارِ تَطْهِّرِنَ شَا سَ وَامَانَ؟ يِنَّا يَمُوش-آسَنَ أَرْوَحَ يَقْدُسِنَ آمَ نَشِينِ!" 48 سَ مَا نَايَا يَوْصَا-آثَنَ بُطْرُسُ آذِ طَهَّارِنَ سَ وَامَانَ سَ يِيسَمَ نَ عَيْسَى لَمْسِيحَ. رُحْدَنِيَّتَ تَّارَنَ زَايسَ اِكِدْسَنَ يَقِيمَ شَانَ وُوسَانَ.

## أَرَسُولُ بُطْرُسُ يَتَخَبَّرُ جَمَاعَتَ نَ زُمُومِنِينَ نَ لُقُدُسِ

11 1 مِنْبَعْدَ، أَرْسُلَ ذِ وُومَانِ يَدَجَانَ ذِي يَهُودِيَا سَرِينِ قَا وُزَا ذِي يِنِّي وَارِ يَدَجِينِ زِي أَيِث-إِسْرَائِيلِ قَبْرِنَ آوَاژَ نَ أَرَبِّي. 2 وَامِي يَكْعَدَّ بُطْرُسُ غَارَ لُقُدُسِ، سَتِينِ-ثَ سَ زَهَمَّ زُمُومِنِينَ نِي نَ عَيْسَى إِكَّ يَتِيشِنَ لَهَمَّا أَطَّاسَ إِ طَهَّارِثَ. 3 نَانَ-آسَ: "مَامِي تُوذَفْدَ غَارَ ثَدَّارِثَ نَ يِنِّي وَارِ طَهِّرِنَ شَا تَشِيذَ اِكِدْسَنَ أَغْرُومَ؟"

4 يِنْدَا بُطْرُسُ يَتَفَسَّر-آسَنَ ثَا سَ ثَا، يِنَّا: 5 "نَشَ أَقَايِي ذِي تَنْدِينَتَ نَ يَافَا تَرَادَجِيغَ. يُوَحَا-أَيِي-دَ أَرَبِّي، ذِي لُوحي يِجَ نَ رَحَاجِثَ امَشَنَاوِ تَشُوقَتَ تَمَقْرَانَتَ تَوَاشِدَّ زِي نَعْمُورَا نَسَ سَ أَرَبَعَا تَهْوَا-دَ زَكَّ وَجَنَّا أَرِ وَامِي ذَايِي دَ تُوُوضَ. 6 خَزَرَغَ ذَايسَ مَلِيحَ، زُرِيغَ لَحْيَاوَانَاثَ يَكُورَنَ خَ أَرَبَعَا يَضَارِنَ، ذِ زُوُحُوشَ، ذِ مِينِ يَتَنَحُورُودَنَ، ذِ يِجْضَاضَ وَجَنَّا. 7 سَنِّي سُرِيغَ يِجَ نَ ثَمِيجَّا تَقَار-أَيِي: آ بُطْرُسُ، كَّارَ، غَرَصَ، اش! 8 نِيغ-آسَ: لَّا وَالُو آ سِيذِي! قَا نَشَ عَمَارَصَ وَارِ كَيِغَ مِينِ يَتَوَاحَسَابِنَ حَرَامِ نِغَ مَكْرُوهَ ذَكَّ وَقَمُومَ يِنُو. 9 تَنْدَق-دَ ثَمِيجَّا نِي وَيِسَ مَرْتَاينَ زَكَّ وَجَنَّا تَنَّا-أَيِي: لَّا، وَارِ تَحْرَامَ شَا شَانَ رَحَاجِثَ مَرَا أَرَبِّي يَحْدَجَر-يَت!

10 يُوُقَع-أَيِي مَا نَايَا تُرْزَاثَا نَ تُوَاژَاثِينِ، سَنِّي يَكْعَدَّ كُرْشِي غَارَ وَجَنَّا. 11 ذِي تَسَاعَتَ نِي بَدَنَ تُرْزَاثَا نَ يِرْيَاژَنَ غَارَ ثَدَّارِثَ نِي مَانِي دَجِيغَ ذِ أَنْوَجِي، تُوَاسَكَنَّ-دَ غَارِي زِي تَنْدِينَتَ نَ قَيْصَارِيَا. 12 سَنِّي يَوْصَا-أَيِي أَرْوَحَ نَ أَرَبِّي يِنَّا-أَيِي رُوَحَ اِكِسَنَ بَرَا مَا آذِ تَشَكَّدَ. رُوُحَنَ اِكِيذِي سَتَا-يَا نَ أَيِشَمَا، تُوذَفَ غَارَ ثَدَّارِثَ نَ كُورِينِيُوسَ. 13 يِعَاوَد-أَنِغَ مَامَشَ يِرْزَا لَمَلَايَكَا تَبَدَّ-دَ ذِي ثَدَّارِثَ نَسَ تَنَّا-آسَ: سَكَّ يِرْيَاژَنَ غَارَ تَنْدِينَتَ نَ يَافَا بَاشَ آذِ دَ أَوِينِ سِمَعَانَ وُومِي قَارَنَ بُطْرُسَ. 14 نَتَّا آذَاشَ يِنِييِ آوَاژَنَ إِايِ زِي غَا تَنَجْمَدَ، شَكَّ ذِ مَارَا أَيِثَبَابَ نَ ثَدَّارِثَ نَشَ. 15 سَنِّي وَامِي بَدِيغَ سَاوَاژِغَ، يَهْوَا-دَ حَاسَنَ أَرْوَحَ يَقْدُسِنَ مَامَشَ حَانِغَ دَ يَهْوَا ذَكَّ

ومزوارو. 16 فکارغ-د مین ینا سیدینغ قا یحیی یطهار یوڈان س وامن، ماشا کنیو آذ توطاھارم س ارؤح یقدسن. 17 ارئی مزا یوشا-اسن امشناو مین دانغ یوشا ا نشین وامي نومن زي سیدینغ عیسی لمسیح، مین عنیغ نش باش آذ عررضغ ا ارئی؟"  
18 ینی یحصارن وامي سزین ا واوز-ا، سفارن حمدن ارئی نان: "خیار، ارئی یوشا-اسن توبا ورا ا ینی وار یدجین زي آیت-اسرائیل باش اغارسن تیری تودارث!"

## جماعت ن زومنین یدجان ذی تندینت ن وانطاکیا

19 علاحساب اعدب نی ای یوقعن وامي بتوانغ ستیفان، زومنین کز یجن مانی یروح. رُوحن حتا از فینیقیئا ذ قبرص ذ وانطاکیا، وار تبشیرن ذنی حد س واوز ن ارئی الا یسراییلیین. 20 ولکن زبعض ن یریازن زي قبرص ذ لقرینا وسین-د غار وانطاکیا، بڈان ساوازن اکذ ییونانیین تبشارن-تن س سیدینغ عیسی. 21 سیدی ارئی اقات اکذسن، وُمنن اطاس ن یوڈان، ذوزن غار سیدینغ. 22 یووض زخبار-ا غار جماعت ن زومنین ذی لُقُدس، سنی سکن برنابا غار وانطاکیا. 23 وامي د یووض، یوفا مامش تن یرک ارئی. یفرح ینشجع-یثن مارا باش آذ قیمن ذک وبرید ن سیدینغ س مارا ووژ نس. 24 برنابا نتا ذ یج ن ورئاز یصباح یشور س ارؤح یقدسن، یتامن اطاس. او اطاس ن یوڈان وُمنن ذی سیدینغ.

25 یروح برنابا غار تندینت ن طرسوس یرزوخ شاول. 26 وامي ث یوفا یووی-ث-ید اکیس غار تندینت-ا ن وانطاکیا. سعذون عام یکمز اکذ جماعت ن زومنین، سزماذن اطاس ن یوڈان. او ذی وانطاکیا-یا ذنی ای تواسمان یمحصارن توارا تمزواروت س یمسیحین.

27 ذی زبام نی هوان-د شان ن لانبیا زي لُقُدس غار وانطاکیا. 28 نیکار یجن زاینسن یسم نس غابوس، یخبر ا زومنین ذنی س مین ذاس ینا ارؤح ن ارئی، ینا-اسن قا آذ یوقع یج ن بوھیوف ذ امقران خ تموزت مارا (او ذ صح یوقع مانایا ذی زوقث ن لملک قیصار کلودیوس). 29 کارن یمحصارن تافقن حما آذ سکن کز یجن زاینسن شوایت ن لمعوانا

عَلَا حَسَابِ ثَرَمَار نَسْن غَار اَيْثَمَائَسْن اِكْ يَزْدَغْن ذِي يَهُوذِيَا. <sup>30</sup> اَمْنِي اِي كُنِين، وُشِين لَمُعَوَانَا نِي اِبْرَنَابَا ذ شَاوُل آت سِيوُضْن اِيْمَقْرَانْن ن جَمَاعَث ن زُمُوْمِينِن اِي يَدْجَان ذُنِي.

## زُمُوْت ن اَرَسُوْل يَعْقُوْب

**12** <sup>1</sup> ذِي زُوْقْث نِي، اَزْدَجِيذ هِيْرُدُوْس يِنْدَا يَنْتَعَدَّاب زِبْعَاض زِي جَمَاعَث ن زُمُوْمِينِن. <sup>2</sup> نَتَا يَوْمَر اُوْشَا نَعِين س سِيْف يَعْقُوْب وُمَاس ن يُوْحَنَّا. <sup>3</sup> وَاْمِي يُوْفَا بَلِي مَانَايَا يَعْجَب-اَسْن اِ اَيْث-اِسْرَائِيل يِكَّار يَطْف وُزَا ذ بَطْرُس. ذِي زِيَّام ن زَعِيذ ن ثَفْصِيْرْث اِي ذِي يُوْقَع مَانَايَا. <sup>4</sup> يَطْف-يْث يِكِّي-يْث ذِي زَحْبَس، يَسْلَم-يْث اِ اَرْبَعَا ن لَفْرِقَات ن زَعَسْكَار آت حَضَانَ، ذِي مَكْر لَفْرِقَا دَايس اَرْبَعَا. نِيْوَا آخَاس يَحْكَم زَّآث اِ شَعْب مَنْبَعْد اِ زَعِيذ اَمَقْرَان. <sup>5</sup> تَعَسَّاسْن خ بَطْرُس ذِي زَحْبَس، جَمَاعَث ن زُمُوْمِينِن نِشْنِي تَتَّارَن حَاس اِ اَرْبِي.

## اَرَسُوْل بَطْرُس يَنْجَم زِي زَحْبَس

<sup>6</sup> دَجِيْرْث نِي ذِي د غَا يَصْبَح هِيْرُدُوْس اَذ يَحْكَم خ بَطْرُس زَّآث اِ شَعْب، بَطْرُس يَطْلُص جَار ثَنَائِن ن زَعَسْكَار يَشْدُ س ثَنَائِن ن سَنَاسَز. زَعَسْكَار غَار ثَوَارْث تَعَسَّاسْن خ زَحْبَس. <sup>7</sup> زُخْدْنِيْت تَظْهَار-د ذُنِي يِج ن لَمَلَايْكََا ن سِيذِي اَرْبِي، نِشْعَشِيْع يِج ن نُور ذِي زَحْبَس. لَمَلَايْكََا نِي نُوْوْتَا بَطْرُس غَار وَعَزْدِيْس، شَفَاق-يْث-يْذ ثَنَّا-اَس: "كَار دَعْبَا!" اُو سَنَاسَز نِي تَوَاكْسَنْت زَك يَفَاسْن نَس. <sup>8</sup> ثَنَّا-اَس لَمَلَايْكََا نِي: "حَزْم، قَن نِيْسِيْرَا نَش." نِيْكََا بَطْرُس مِيْن دَاس ثَنَّا. ثَنَّا-اَس: "اِكْ اَزْدَجَاب نَش، ذَفَار-اَبِي-د."

<sup>9</sup> نِيْكََا يَفْغ يَذْفَار-يْت، نَتَا وَاَر يَسِيْن مِيْن تَكْ لَمَلَايْكََا نِي مَا ذ صَح نِغ لَّا، نِيْغِيْر-اَس قَا يُوْحَا-يَاس-د اَرْبِي. <sup>10</sup> عَدُوْن خ وَعَسَّاس اَمْرَاوُو ذ وُئِي وَيْس ثَنَائِن. وُوضْن غَار ثَوَارْث ن زَحْدِيذ اِكْ يَتَاوِيْن غَار ثَنْدِيْنْت، ثَرْزَم وَاَحْدَس فُغْن. وَاْمِي كُوْرَن ذَك يِج ن زَنْقْث، زُخْدْنِيْت تَسْمَح دَايس لَمَلَايْكََا نِي. <sup>11</sup> ذُنِي اِي د يَارَا بَطْرُس زَبَاز نَس يِنَّا: "زُخُو شَنْغ

مَانَايَا ذ لِحَقِيْقَا فَا سِيْذِي اَرِيِي يِسْك-اِيِي-د لَمَلَايْكَا نَس، نُسْنَجْم-اِيِي-د زَكِّي يَفَاسِن ن هِيْرُدُوْس ذ مَارًا مِيْن رَزُوْن اَذ كُنْ اَيْث-اِسْرَائِيْل."

12 وَاْمِي يَفْطَن ذِي مَانَايَا، زُحْدْنِيْت يِرُوْح غَار ثَدَارْث ن مَرِيْم، يِمَّاس ن يُوْحَنَّا وُْمِي قَارَن مَرْقُوس. تُمُونَن ذِيِي اَطَّاس ن يُوْدَان تَوَادَّجَان. 13 بَطْرُوس يِسْقَرُقُوْب ذِي تَوَارْث ن بَارًا، يِيْج ن ثُخْدَانْت تِرُوْح اَذ تَرْزَم، قَارَن-اَس رُوْدَا. 14 وَاْمِي ثَعْمَز اَوَاز ن بَطْرُوس ثَفْرَح اَطَّاس. فَبِرَ مَا اَذ تَرْزَم تَوَارْث، ثَعْقَب-د تَاَزَّر ثَخْبِر-يَشَن بَلِي بَطْرُوس اَقَاث غَار تَوَارْث يِسْقَرُقُوْب. 15 نَان-اَس: "مَا تَبُوْهَرِيْذ مَا؟" مَاشَا نَتَاث مَتَاكَّدَا بَلِي مِيْن تِنَّا نِيْشَان. نَان-اَس: "يَمْكَن وَاْنِيْتَا ذُ بُوْحِيْر ن بَطْرُوس."

16 تَقِيْم بَطْرُوس يِسْقَرُقُوْب ذِي تَوَارْث. وَاْمِي دَاس رَزْمَن، وُفِيْن-ث نَتَا تَعَجَّبِن. 17 نِقَّار-اَسَن س وَفُوْس سْتُوْكَاث، يِعَاوَذ-اَسَن مَامَش اِي ث يِسُوْفَع سِيْذِي اَرِيِي زِي زَحْبَس. يِنَّا-اَسَن: "خَبْرَم يِعْقُوْب ذ اَيْثَمَانْع س مِيْن يُوْفَعَن." "بَفْع يِرُوْح غَار يِيْج وَمَشَان نَغِيْت. 18 وَاْمِي يَصْبَح زَحَاز يُوْفَع يِيْج ن زَهْرَاْج يَمْعَار جَار زَعْسَكَار عَلَاْحَسَاب مَانِيْس يَكَّا بَطْرُوس. 19 هِيْرُدُوْس يِسْك اَحَاس رَزُوْن، وَاْرْث يُوْفِي شَا. وَاْمِي دَاسَن يَكَّا لِاسْتِيْجَوَاب اِ يِعَسَّاسَن، يُوْمَر خَاسَن اَثَن نَعْن."

## زَمُوْث ن وَزْدَجِيْذ هِيْرُدُوْس

سَنِي يِرُوْح وَزْدَجِيْذ هِيْرُدُوْس زِي يَهُوْذِيَا غَار قِيْصَارِيَا يَقِيْم ذِيِي. 20 تُوْعَا يَغْضَب خ يِمَزْدَاغ ن ثَنْدِيْنَت ن صُوْر ذ ثَنْدِيْنَت ن صِيْدَا. يِمَزْدَاغ نِي مَشَاوَارَن مَسْفَهَامَن اَك بَلَاسْتُوْس نَتَا ذ نَائِب ن هِيْرُدُوْس، رَزُوْن اَذ مَصْرَاْحَن اَك وَزْدَجِيْذ لِاِنَّا لَمَكَّلَا نَسَن تَك-د زِي ثَمُوْرْث ن وَزْدَجِيْذ. 21 ذِكِّي يِيْجَن ن زُمَنَاسَبَا، اِكَّار هِيْرُدُوْس يَكَّا اَرُوْض ن وَزْدَجِيْذ، تَقِيْم خ لَعْرَش يِسْتَخْطِيْب خ يِمَزْدَاغ ن ثَمُوْرْث نِي. 22 نِثْنِي عِيْضَن س جَهْد قَارَن: "نَمِيْبَجَا نَش اَم يِيْجَن

نَ اَرَّبِّي، مَا شِي نَ بِنَادِم! <sup>23</sup> زُخْدَنِيَت يِج نَ لَمَلَايْكَا نَ سِيذِي اَرَّبِّي نُسَهْرَش هِيْرُدُوس  
وَامي وار يَحْمِيذ شَا اَرَّبِّي. غَزْن-ث يَمِيغَزِيون ف يَمُوث نَتَا.  
<sup>24</sup> مَا شَا اَوَا ز نَ اَرَّبِّي يَتَنَاشَر نَتَا يَرْنِي.

<sup>25</sup> بَرَنَابَا ذ شَاوُل ذُوْرَن-د زِي لُقْدَس وَامي كَمَرَن زُخْدَمَث نَسَن، وَوِين اَكِيْدَسَن يُوْحَنَّا  
وَومي قَارَن مَرْفُس.

### زُومِنِين سَكَا نَ بَرَنَابَا ذ شَاوُل اَد بَشَرَن

**13** <sup>1</sup> ذِي جَمَاعَث نَ زُومِنِين نَ ثَنْدِيَنَت نَ وَاَنْطَاكِيَا ذُنِّي لَانَبِيَا ذ لَمْعَلَمِين. نِثْنِي  
بَرَنَابَا، ذ سَمْعَان وَومي قَارَن اَبْرَشَان، ذ لُوْفِيوس زِي لَقْرِينَا، ذ مَنَاهَن وَني يَرَبَان  
زِي ثَمْرِي اَك وَزْدَجِيذ هِيْرُدُوس، ذ شَاوُل. <sup>2</sup> وَامي عَبْدَن سِيذِي اَرَّبِّي تَرُوْمَان، يِنَا-اَسَن  
اَرُوْح يَقْدَسَن: عَزْرَم-اَبِي-د بَرَنَابَا ذ شَاوُل اِ زُخْدَمَث وَومي ثَن يَخْضَارَغ. <sup>3</sup> وَامي زُوْمَن  
زُوْدَجَن، زُخْدَنِيَت سَرْسَن خَاسَن يَفَاسَن نَسَن سَكَن-ثَن.

<sup>4</sup> نِسَك-يشَن اَرُوْح يَقْدَسَن رُوْحَن غَار ثَنْدِيَنَت نَ سَلُوْكِيَا. سَنِّي سَفَرَن ذَك وَغَرَابُو غَار  
نِيْزِيْرَت نَ قُبْرُص. <sup>5</sup> وَامي وَوُضَن غَار ثَنْدِيَنَت نَ سَلَامِيَس بُدَان تَبْشَارَن ذِي ثَمْرِيَاوِين نَ  
اَيْت-اسْرَائِيْل س وَاَوَا ز نَ اَرَّبِّي. نِتَعَاوَان-يشَن يُوْحَنَّا.

<sup>6</sup> كُوْرَن ذِي نِيْزِيْرَت نِي اَمَن-تَكْمَر اَز وَامي وَوُضَن غَار ثَنْدِيَنَت نَ بَاْفُوس. وَفِين ذُنِّي يِج  
وَسْحَار ذ اَيْسْرَائِيْلِي يَارَا يَخْف نَس ذ نَبِي قَارَن-اَس بَنِيَشُوْع. <sup>7</sup> اَقَاث مَلِيح اَكذ لَعَامِل وَني  
وَومي قَارَن سَرْجِيوس بُوْلَس. لَعَامِل نِي ذ يِج نَ وِرْيَا ز اَمِيغِيَس، نِرْغَا-د اِ بَرَنَابَا ذ شَاوُل  
يَخْس اَدَاس سَرْمَدَن اَوَا ز نَ اَرَّبِّي. <sup>8</sup> وَلَكِن يَعْض-اَسَن وَسْحَار نِي بَنِيَشُوْع (وَني وَومي قَارَن  
س نِيُونَانِيَت اَلِيْمَاس). يِرْزُو اَد يَسْبَعْد لَعَامِل نِي خ لَإِيْمَان. <sup>9</sup> نِكَاَر شَاوُل يَعْنِي بُوْلَس يَشُوْر  
س اَرُوْح يَقْدَسَن يَخْرَز دَايَس مَلِيح ذَك وَسْحَار نِي، <sup>10</sup> يِنَا-اَس: "شك ذ مِيَس نَ اِبْرِيَس.

شك ذ رَعْدُو ن مَارًا مِين يَدَجَان نِيشَان. شك تَشْوَرْد س لِحِيلَا ذ تَحْرَائِمِشْت! مَا عَاذ  
 آقَاش تَعَوَّاجِد يِرِيدَن يَدَجَان نِيشَان ن سِيذِي آرَبِي؟<sup>11</sup> سَا آر تَسَاوَنْت سِيذِي آرَبِي آقَاش  
 ضد نَش، اَذ تَصْرَعْرَد وَار تَرْد تَفَاوْت ن تَفُوشْت آر بِيح ن لَمْدَا. " رَحْدَنِيْت تَكَا-آس-د  
 تَشْبَابْت اِ وُسْحَار نِي خ تِيطَاوِين يَتَوَارَا تَادَجِسْت، نَقِيم يَتَنَض يِرْزُو وُوث غَا يَجْرَن س  
 وُفُوس. <sup>12</sup> وَاَمِي يِرْزَا مَانَايِي لَعَامِل يُوْمَن، اِذْهَش زِي تَعُورِي ن سِيذِيْتَنَغ.

### بُولُس ذ بَرَنَابَا تَبَشَّارَن ذِي وَانطَاكِيَا ذ بِيْسِيذِيَا

<sup>13</sup> نِينِيَا بُولُس ذ يَمْدُو كَا ز نَس ذَكْ وَغَرَّابُو، رُوْحَن زِي تَنْدِينْت نِي ن بَأْفُوس غَار تَنْدِينْت  
 ن بَارَجَا ذِي پَامْفِيلِيَا. نَسْمَح ذَائِسَن ذِنِي يُوْحَنَّا يَدُوْر-د غَار لَقْدَس. <sup>14</sup> نِنْبِي فُغْن زِي  
 تَنْدِينْت ن بَارَجَا رُوْحَن غَار تَنْدِينْت ن وَانطَاكِيَا ذِي جَوَاه ن بِيْسِيذِيَا. وُذْفَن قِيمَن ذِي  
 تَمْرِيذَا ن آيْت-اِسْرَائِيل ذِي نَهَار ن سَبْت. <sup>15</sup> مَنْبَعْد اِ تَعُورِي زِي لَكُتَب ن شَرِيْعَا ن مُوسَى  
 ذ لَأْنِيَا، سَكَن اِرُوْيَاس ن تَمْرِيذَا غَار بَرَنَابَا ذ شَأْوَل نَانَ-آسَن: "آي اَيْشَمَا، مَرَا غَارُوم شَان  
 وَاَوَاز اِي زِي غَا تَشْجَعَم شَعْب-أ، سِيوْرَم."

<sup>16</sup> نِيكَار يَشِير-آسَن بُولُس س وُفُوس يِنَا-آسَن: "آي يِرْيَازَن ن آيْت-اِسْرَائِيل ذِي يِنِي يَتَكُوْذَن  
 آرَبِي، صَنْطُث. <sup>17</sup> فَا آرَبِي يَدَجَان خ شَعْب-أ ن آيْت-اِسْرَائِيل يَخْضَار رَجْدُوْذ نَغ، يِرْبِي  
 لَعْدَد نَسَن وَامِي نِنْبِي زِدْغَن ذِي مَصْرَا. نُسُوفَع-يْتَن سَنِي س جَهْد نَس. <sup>18</sup> تُمَّا يَضْبَار  
 اِكْذَسَن ذَكْ وَعَصَاي نَسَن شَان اَرْبِعِين سَنَا ذِي صَحْرَا. <sup>19</sup> تُمَّا يَقْضَا خ سَبْعَا ن رَكُتُوس  
 ذِي تُمُورْت ن كَنْعَان، يَسُوَارْت تُمُورْت نِي اِ رَجْدُوْذ نَغ. <sup>20</sup> مَارًا مَانَايِي يَكَا خَاسَن  
 شَان اَرْبَعِيْمِيَا وَخَمْسِين سَنَا. تُمَّا يَكَا خَاسَن زُقُوصَات اَز زُوقْت نِي ن نَبِي صَامُوْبِل.  
<sup>21</sup> تُمَّا تَارَن-آس اِ آرَبِي آغَارَسَن يِرْبِي وَزْدَجِيذ نَسَن، يُوْشَا-آسَن شَأْوَل مِيْس ن قِيْس زِي  
 آيْت-بِنِيَامِين، نِيْحَكَم خَاسَن اَرْبِعِين يَسْكُوسَا. <sup>22</sup> تُمَّا يَكْس-يْت آرَبِي، يَارَا دَاوَد ذ اَزْدَجِيذ  
 خَاسَن. نِيْشَهْد خَاس يِنَا: وُفِيغ دَاوَد مِيْس ن يَسِي ذِي بِيح وَرِيَاز يَقْبُر تَنَّا رَخْضَار يُو، اَذ يَكْ  
 مَارًا مِين خَسَغ.

23 تُمَّا زِي دُورِيث ن دَاوَد، أَرَّبِي يَسْكُ-د عَيْسَى غَارِ أَيَث-إِسْرَائِيل، يَعْني وَنِي إِي ثِن غَا يَسْنَجْمَن، مَامَش ثِن يُوَعْد زِي قَبْر. 24 قَبْر مَا غَارَسَن يِرَاح عَيْسَى، تُوغَا ذُنِّي يَحْيَى يَبْتَشَار مَارًا شَعْب ن أَيَث-إِسْرَائِيل أَد تُوْبَن أَد طَهَّارَن س وَآمَان. 25 وَآمِي يَحْيَى عَزَّيْن أَد يَكْمَر زَخْدَمَت نَس يِنَّا-أَسَن: مِين ذَائِي تَارِيم كَنِيو؟ فَآ نَش وَار دَجِيغ شَا ذ وَنِي إِي تَرَا جَام! لَّا، مَاشَا أَد د يَاس يَجَن مَنبَعْد إِ نَش، وَار سَدِهْدَجغ أَدَاس سَرخُوغ وَرَا ذ يَفِيْرَان ن ثَسِيْرَا يَقَن ذَكْ يَضَارَن نَس."

26 يِنَّا-أَسَن بُوْلَس: "آي أَيَثْمَا، آ تَارُوَا ن بَرَاهِيم ذ يِنِّي يَتَكُوْدَن أَرَّبِي! ذ نَشِين وَمِي د يَسْكُ أَرَّبِي أَوَا-أَ إِي زِي غَا نَجْم. 27 فَآ يَمَزْدَاغ ن لَقُدْس ذ أَرُوِيَّاس نَسَن وَار عَقِيْرَن شَا عَيْسَى-يَا، وَار فَهِيْمَن شَا أَوَا زَن ن لَأَنبِيَا إِي قَارَن ذِي لَكُتَب ذِي ثَمَزِيْدَاوِين زِي سَبْت أَر سَبْت. وَآمِي حَكْمَن خ عَيْسَى س زَمُوْث فُغَن-د وَأَوَا زَن إِي نَّان لَأَنبِيَا. 28 وَآخَا وَار وَفِيْن وَرَا ذ يَج ن سَبَّاب إِي زِي غَا خَاس حَكْمَن س زَمُوْث، تَارَن-أَس إِ بِيْلَاطُوْس آث يِنغ. 29 وَآمِي كَيِّن مَارًا مِين تُوغَا خَاس وَرِين لَأَنبِيَا، سَهْوَان-ث-يَد زِي ثَحَاشَت سَرَسَن-ث ذَكْ وَنَضِر. 30 مَاشَا أَرَّبِي يَسْكَار-يَث-يَد زِي زَمُوْث. 31 تُمَّا يَطَهَّار-د عَيْسَى ذَكْ وَاطَّاس ن نُهُورَاث إِ يِنِّي تُوغَا كِدَس يَكْعُذَن زِي لَجَلِيل غَار لَقُدْس. زَخُو يِنَا ذ زَشَهُوْد غَار شَعْب. 32-33 فَآ نَشِين نَتَبَشَار إِ كَنِيو س مَانَايَا. يَعْني أَرَّبِي وَآمِي د يَسْكَار عَيْسَى زِي زَمُوْث يَكْمَر مِين يُوَعْد إِ رَجْدُوْد نَغ، كَمَر-يَث أَكِدْنغ نَشِين يَدَجَان ذ تَارُوَا نَسَن. يُوْرَا ذِي لَكِتَاب ن زَابُوْر يَزِي وَيَس ثِنَايِن:  
شك ذ مِي، نَش نَهَارَا جِيغ-شك-د.

34 فَآ أَرَّبِي يَسْكَار-د عَيْسَى زِي زَمُوْث يَعْني عَمَارَص أَد يَكِيْشُو. أَمْنِي يَقَار ذِي لَكِتَاب: أَدَاوْم وَشَغ لَبْرَكَا يَصْفَان، لَبْرَكَا ذ صَح إِي زِي وَعْدَغ نَبِي دَاوَد. 35 يَقَار عَاوَد ذِي لَكِتَاب: وَار تَجِيْد شَا أَخْدَام نَش يَصْفَان أَد يَكِيْشُو.



36 لِأَنَّا دَاوِدَ وَامِي يَكْمَرُ مِينَ يَخْسُ أَرَبِّي ذِي زَمَانِ نَسِّ يَمُوتُ، ئِئَوَانَضِرَ طَارْفِ إِ رَجْدُوذِ نَسِّ، يَكِيشَو. 37 وَلَكِنْ وَئِي دِ يَسْكَارَ أَرَبِّي زِي زَمُوتُ، نَتَّا وَارَ يَكِيشَو شَا.

38-39 إِذْنِ آيِ أَيِثْمَا، رَزُوغِ أَذِ تَسْنَمِ تَبْشِيرِ إِيِ كِذُومِ يَتَوَاكُنْ، يَعْني سِ عِيسَى-يَا أَذِ تَوَاغْفَرْنَتِ زُمُعْصِيَاثِ نَوْمِ. مَارَا وَئِي زَايسِ غَا يَامَنْنِ آسِ تَوَاغْفَرْنَتِ مَارَا زُمُعْصِيَاثِ نَسِّ، زُمُعْصِيَاثِ-أَ وَارَ زَمَرْنَتِ آدَاسِ تَوَاغْفَرْنَتِ سِ شَرِيْعَا نِ مَوْسَى. 40 إِيَوَا حُضَاثِ يَخْفِ نَوْمِ حَمَا وَارَ دَاوَمِ يَتَوَقِّعِ شَا مِينَ وَرِينِ لِأَنْبِيَا:

41 خَزَارْتِ آيِّي يَتَبُوصَارَنْ، تَعَجَّبْتِ فَنَاتِ.

ذِي زِيَامِ نَوْمِ أَذِ كَغِّ ثِمَسْرَايِينِ

وَاحَا يَخْبَرُ-يَكْنِيوُ زَايسْنَتِ شَا حَدَّ،

أَتَا فِ وَارَ تَيْمَنْمِ شَا."

42 وَامِي كَارَنْ بُولُسِ ذِ بَرَنَابَا حَمَا أَذِ دِ فَعْنِ زِي ثَمَزِيدَا نِي نِ أَيِث-إِسْرَائِيلِ، تَارَنْ زَايسَنْ يُوذَانَ نِي حَمَا آدَاسَنْ حَدَثَنْ سِ مَانَايَا نَهَارَنْ سَبْتِ إِيِ دِ غَا يَاسَنْ. 43 وَامِي دِ تَفْعَنْ زِي ثَمَزِيدَا، ذِفَارَنْ-ثَنْ أَطَاسِ نِ أَيِث-إِسْرَائِيلِ ذِ يِنِّي يَسْرَمَنْ ذِي دِينِ نِ أَيِث-إِسْرَائِيلِ إِيِ تَكُوذَنْ أَرَبِّي. بُولُسِ ذِ بَرَنَابَا سَيُوزَنْ أَكْذَسَنْ شَجْعَنْ-ثَنْ حَمَا أَذِ سِيغِينِ ذِي أَرْضَا نِ أَرَبِّي.

44 ذِي سَبْتِ إِيِ دِ يُوَسِينِ، مُونَنْ عَزَايَنْ مَارَا أَيِثْبَابِ نِ ثَنْدِينْتِ حَمَا أَذِ صَنْطَنْ إِ وَآوَازَنْ سِيذِي أَرَبِّي. 45 وَامِي وَفِينِ أَيِث-إِسْرَائِيلِ زُغَاشِي نِي، حَسَنْدَنْ أَطَاسِ أَرْسَلِ بَدَانَ تَعْرَاضَنْ إِ وَآوَازَنْ بُولُسِ، تُوَكَّرَنْ-ثِ. 46 بُولُسِ ذِ بَرَنَابَا نَانَ-آسَنْ سِ يِجِ نِ زِعَامَتْ: "تُوُغَا ئِتْخَصَّصَا آدَاوَمِ نَسِيوزِ إِ كْنِيوُ ذِ يَمَزُورَا سِ وَآوَازَنْ أَرَبِّي. وَامِي تُوَكِيمِ، ثِحْكَمِ خِ يِيخْفِ نَوْمِ بَلِّي وَارَ شَنْدِيهْدَجَمِ تُوُذَارْتِ نِ زَبْدَا، أَقَا رَحُو نَشِينِ أِ نَرَا حِ غَارِ يِنِّي وَارَ يَدْحِينِ شَا زِي أَيِث-إِسْرَائِيلِ. 47 لِأَنَّا سِيذِي أَرَبِّي يُوَصَّا-يَانِغِ يِنَّا:

أَرِيغِ شَكِ ذِ تَفَاوْتِ إِ مَارَا رَكْشُوسِ،

حَمَا يُوذَانَ أَذِ نَجْمَنْ حَتَّا أَرِ طَارْفِ نِ دُوُونَشْتِ."

48 وامي سزین یی واریدجین زی آیت-اسرائیل مینا بولس، فرحن حمذن آواز ن سیدی آرپی. وومن مارا یی یخضار آرپی ا نوذارت ن زبدا. 49 ننتاشر واوزن سیدی آرپی ذی تموزت نی مارا. 50 ماشا آیت-اسرائیل سمرون تمغارین ای دایسنت دین غارسنت لمربتا، ذیمقرانن ن نندینت. تگن سباب ا یودان حما اذ عدبن بولس ذ برنابا، ووزن خاسن زی جیهت نی. 51 کارن بولس ذ برنابا مسحن تعجاشت زک یضارن نسن ام یح ن شهادت خاسن، روهن غار نندینت ن اگونیا. 52 نمحصارن ن ذنی شورن س زفراحت ذ اروح یقدسن.

### بولس ذ برنابا تبشارن ذی نندینت ن اگونیا

14 <sup>1</sup> ذی نندینت ن اگونیا وذفن بولس ذ برنابا مارا غار تمزیدا ن آیت-اسرائیل او س تبشیر نسن وومن اطاس ن یسرایلیین ذیونانیین. <sup>2</sup> ولکن یسرایلیین ای یوکیان اذ امنن سمرون یی واریدجین زی آیت-اسرائیل خ ایثمائغ، عمرون-اسن ازدجیف. <sup>3</sup> بولس ذ برنابا قیمن ذنی اطاس ن زوقت تبشارن س سیدیئغ س یح ن زعامت. یگا سیدیئغ لمعجیزات ذ لبرهانات خ یفاسن ن بولس ذ برنابا باش اذ یسین بلی آوازن نی ای تبشارن خ ارضا ن سیدیئغ ذ صح. <sup>4</sup> مسفراقن ایثباب ن نندینت-ان اگونیا خ ثنائین. زبعاض زایسن آفاتن اک یسرایلیین، زبعاض نغیبت آفاتن اک ارسل. <sup>5</sup> یسرایلیین ذ یی واریدجین زی آیت-اسرائیل تافقن اک ارویاس نسن اذ عدن خ ارسل، اثن رجمن س وزرو. <sup>6-7</sup> آرین-د زخبار ارسل نی، روزن غار نندینت ن لیسترا ذ نندینت ن دربا ذ مارا جوایه نی ای داسنت یودسن تبشارن ذنی ذی لولایا ن لیکاونیا.

### رجمن ارسل بولس س وزرو ذی نندینت ن لیسترا

<sup>8</sup> ذی لیسترا ذنی یح ن وریاز ذ انشروف موشن-اس یضارن، زک وامی د یخزق وار یویور قاع. <sup>9</sup> یسترا ا واوزن بولس. یخزر دایس بولس ملیح، یئوازا دایس لایمان ای زی

عَا يَكْتَفَا. 10 يَنَا-أَس س يَح ن نَمِيحًا تَجْهَد: "كَار، بَد نِيشَان خ يَصَارَن نَش!" نَبْخَضَف،  
نَبْدَا يَكُور.

11 وَاَمِي زُرِين زُعَاشِي نِي مِين يَكَا بُؤُس، عَيْضَن نَّان س لُغَا ن لِيُقُونِيَا: أَقَا أَرَبِيشَن دُورَن  
ذ يُوْدَان هَوَان-د غَارَنُغ! 12 سَمَان-أَس اِ بَرَنَابَا 'زَافَس'، سَمَان-أَس اِ بُؤُس 'هَرْمَس' ق لَانَا  
بُؤُس اِكْ يَتَبَشَارَن أَطَّاس. 13 يُوَسَا-د زَمَقْدَم ن لَأَصْنَام زَافَس اِكْ يَتَبِيرِين دِي زَاوِيث زَاث  
اِ ثَنْدِينَت، يُوِي-د يِيندُورَن يُوِي-د تَقِيِيضِين ن نَوَار غَار ثُوُورَا ن ثَنْدِينَت، نَحْس نَتَا ذ  
شَعْب اَذَاسَن قَدَمَن دِيحَث اِ بَرَنَابَا ذ بُؤُس.

14 أَرُسل، يَعْنِي بَرَنَابَا ذ بُؤُس، وَاَمِي سَرِين مَانَايِي كَارَن شَرُكَن أَرُوض نَسَن. وُذْفَن  
ذِي زُوسَط ن يُوْدَان نِي، عَيْضَن نَّان-أَسَن: 15 "آي يِرِيَازَن، مَايَمِي تَكَم مَانَايَا؟ قَا نَشِين  
ذ يُوْدَان وَاهَا أَم كَنِيو أَم نَشِين كِيَف-كِيَف. نَتَبَشَار-يَكْنِيو بَاش اَذ تَبْعَدَم اِ ثَمَسَرَايِين-أ وَار  
يَنْفَعَن شَا، اَذ تَدُورَم غَار أَرَبِي يَدَارَن اِي د يَخْرَقَن أَجَنَّا ذ ثَمُورَث ذ زَبْحَار ذ مَارَا مِين  
ذَايَسَن. 16 ذِي زَمَان يَعْدُون، أَرَبِي يَجَا مَارَا زَكْنُوس اَذ ذَفَارَن يِيرِيذَن اِي خَسَن. 17 وَلكِن  
أَرَبِي يَسْبِيَان-د يَخْف نَس س مِين يَخْدَم، يَعْنِي يَتَكَّ زَخِير بِيَتِيش-أوم اَنْزَار زَكَّ وَجَنَّا ذ  
تَفْدَجَا حَث ذِي زُوقْت نَس. يَتَبَشَار وُزَاوَن نَوْم س زَفْرَا حَث. " 18 س وَاوَازَن-أ بُؤُس ذ بَرَنَابَا  
سَبْدَن-ثَن، وَلكِن وَاحَا أَمْنِي يَقْسَح س وَاطَّاس عَرَايِن زُعَاشِي نِي قَدَمَن-أَسَن دِيحَث.

19 مَنْبَعْد وُسِين-د شَان يَسْرَائِيلِيِين زِي وَانطَاكِيَا ذ اِكُونِيَا سَمَرَن زُعَاشِي نِي، كَارَن  
رَجْمَن بُؤُس س وَرُورُ جَرَن-ث بَارَا اِ ثَنْدِينَت، تَعْيِير-أَسَن يُمُوث. 20 وَلكِن وَاَمِي خَاس  
مُونَن يَمْحَضَارَن، كُكَار-د يَدَر أَوْشَا يُوذَف غَار ثَنْدِينَت. ثِيوشَا نَس يَفَع اَك بَرَنَابَا يِرُوح غَار  
ثَنْدِينَت ن دِرَبَا.

## تَعْقَابِن-د غَارِ ثَنْدِينْتِ نِ وَأَنْطَاكِيَا ذِي سُوْرِيَا

21 بَشَارَن ذِي ثَنْدِينْتِ نِي، أَرِينِ أَطَّاسِ نِ يُوْدَانَ ذِي مَحْضَارَن. سَنِّي دُوْرَن غَارِ ثَنْدَامِ كِ نِ لَيْسْتَرَا ذِي إِكُونِيَا ذِي وَأَنْطَاكِيَا. 22 كَيْنِ أُورِ ذِكِّ مَحْضَارَن نِي، شَجْعَن-ثَن بَاشِ أَذِ سِيغِينِ ذِي لِإِيْمَانَ نَسْنِ. قَارَن-أَسْنِ: لَأَبْدِ أَخَانِغِ ثَكِّ أَطَّاسِ نِ تَمَارَا بَاشِ نَشِينِ زُمُونِينِ أِ نَاذِفِ ذِي زَمْلَكِ نِ أَرَبِّي. 23 بُولُسُ ذِي بَرَنَابَا يَخْضَارَنِ يَمْقَرَانِ ذِي مَكْرَ جَمَاعَتِ نِ زُمُونِينِ. زُوْدَجَنِ، زُوْمَنِ جِينِ-ثَن ذِكِّ وَفُوسِ نِ سِيذِي أَرَبِّي إِي زِي وَوَمْنِ.

24 سَنِّي عَدُوْنِ خِ جَوَايَهِ نِ بِيْسِيذِيَا، وَوُضِنِ غَارِ جَوَايَهِ نِ پَامْفِيلِيَا. 25 وَامِي بَشَرَنِ سِ وَأَوَازِ نِ أَرَبِّي ذِي ثَنْدِينْتِ نِ بَارَجَا، عَدُوْنِ غَارِ ثَنْدِينْتِ نِ وَاطَالِيَا. 26 وَامِي كَمْرَنِ زَخْدَمَتِ نِي، عَقْبِنِ سَنِّي ذِكِّ وَعَرَّابُو غَارِ وَأَنْطَاكِيَا مَانِيْسِ دِ وَوَسِينِ قَبِرِ، زِي مَانِيْسِ تَوَاكَلْفَنِ سِ زَخْدَمَتِ نِي سِ أَرْضَا نِ أَرَبِّي. 27 وَامِي وَوُضِنِ، سَمُونِ جَمَاعَتِ نِ زُمُونِينِ عَاوْدَنِ-أَسْنِ مَارَا مِينِ يَكَّا أَرَبِّي خِ وَفُوسِ نَسْنِ ذِي مَامَشِ يِرْزَمِ-أَسْنِ ثَوَارْتِ نِ لِإِيْمَانَ إِي بِييِ وَارِ يَدَجِينِ زِي أَيْتِ-إِسْرَائِيلِ. 28 سَعْدُوْنِ أَطَّاسِ نِ زُوْقَتِ ذِييِ أَكِّ مَحْضَارَنِ.

## لُعَلَاقَا جَارِ يَمَسْحِينِ ذِي شَرِيْعَانِ مُوسَى

1 وَوَسِينِ-دِ شَانَ يِرْيَازَنِ زِي يَهُودِيَا سَرْمَاذَنِ أَيْتَمَاتْنِغِ ذِكِّ وَأَنْطَاكِيَا نَانَ-أَسْنِ: "وَارِ ثُوْرَمِ شَا أَذِ تَنْجَمِ إِلَّا مَرَا ثَطَهَّارْمِ عَلَاحْسَابِ شَرِيْعَانِ مُوسَى." 2-3 رُوْحِنِ بُولُسُ ذِي بَرَنَابَا تَمْنَقَارَنِ أَكِّ بِييِ إِي دِ يُوْسِينِ زِي يَهُودِيَا، يُوقَعِ يَجِ نِ لَخِيْلَافِ ذِي أَمْقَرَانِ جَارَاسِنِ. كَارَنِ جَمَاعَتِ نِي نِ زُمُونِينِ ذِكِّ وَأَنْطَاكِيَا يَخْضَارَنِ بُولُسُ ذِي بَرَنَابَا بَاشِ أَذِ رَاْحِنِ أَكْذِ زَبْعَاضِ نِ زُمُونِينِ نِي غَارِ لُقُدْسِ بَاشِ أَذِ سَقْسَانَ أَرُشَلِ ذِي يَمْقَرَانِ نِ جَمَاعَتِ نِ زُمُونِينِ خِ لَخِيْلَافِ-أ. وَامِي سَكْنِ بُولُسُ ذِي بَرَنَابَا غَارِ لُقُدْسِ، رُوْحِنِ نِثْنِي أُو ذِكِّ وَبَرِيذِ

# 15

نسن عَدُون خ فِيقِيَا ذ سَمَارِيَا. خَبْرَن اَيْثَمَانِغ دِئِي خ مَامَش وَننن وَرَا ذ يِنِّي وَار يَدَجِين  
زِي اَيْث-اسرائيل، زَخْبَار نِّي يَسْفَرَح-يشن اَطَّاس مَارَا.

4 وَاَمِي وَوُضْن غَار لُقُدَس، رَحْنَن زَايسن جَمَاعَث ن زُمُونِين ذ يَمَقْرَانن ن جَمَاعَث-أ  
ذ اَرْسُل. بُولَس ذ بَرَنَابَا عَاوَدن-أسن اِ نِئِنِّي مَارَا مِين يَكَّا اَرَّبِي خ وَفُوس نسن. 5 كَارن  
زَبْعَاض ن زُمُونِين زِي زَحْزب ن يَفْرِيْسِين، نَّان: لَأَبْد اَذ طَهَّارن يِنِّي وَار يَدَجِين زِي  
اَيْث-اسرائيل، اَثن تَوْصَام اَذ طَاعن اِ شَرِيْعَا ن مُوسَى.

6 مُونن اَرْسُل ذ يَمَقْرَانن ن جَمَاعَث ن زُمُونِين بَاش اَذ خَزْرَن ذِي لَخْلَاف-أ. 7 وَاَمِي  
مَنَاقَشَن اَطَّاس، يُكَّار بَطْرُس يِيْد يِنَّا-أسن: "آي اَيْثَمَا، اَقَا نَشْنَم بَلِي اَطَّاس زَكَّ وَامِي اِي  
ذَايِي يَخْصَار اَرَّبِي زَايَوْم بَاش يِنِّي وَار يَدَجِين زِي اَيْث-اسرائيل اَذ سَرْن زَكَّ وَفُوم يُونُوَا  
ن لِنَجِيل، اَذ اَمْنن. 8 اَرَّبِي يَسْن وَرَاوَن نغ، يَسْطَهَّار-د نَتَا بَلِي يَقْبَز-يشن وَامِي ذَاسن يُونُشَا  
اَرْوَح يَقْدَسن مَامَش ذَانِغ ث يُونُشَا اِنَشِين. 9 وَار يَكِّي بُو س وَوُذَمَاوَن جَارَانِغ، يُسِير-د-أسن  
وَرَاوَن نسن وَامِي وَننن. 10 زُخُو مَائِي كَنِيو تَرْعَمَم اَذ تَرْم اَرَّبِي مِين غَا يَكَّ، تَكَّم دَقْر  
ن تَزَايُوت ل خ يِرَاوَن ن يَمْحَضَارن؟ دَقْر نِّي تُوْعَا وَار نَزْمَر اَث نِيْسِي لَّا نَشِين، لَّا زَجْدُوذ  
نغ. 11 اِنَّمَا نَتَامن بَلِي نَشِين نَنجَم س اَرْضَا ن سِيْدِيْتِنِغ عِيْسَى مَامَش نَجْمَن وَرَا ذ يِنِّي  
وَار يَدَجِين زِي اَيْث-اسرائيل."

12 سَقَارن مَارَا جَمَاعَث نِّي، تَسْرَان اِ بَرَنَابَا ذ بُولَس. نِئِنِّي سَاوَازن خ لَمْعَجِيْرَاث ذ  
لَبْرَهَانَاث يَكَّا اَرَّبِي خ وَفُوس نسن جَار يِنِّي وَار يَدَجِين زِي اَيْث-اسرائيل.

13 وَامِي كَمْرَن اَوَاز نسن، نِنْدَق-د يَعْقُوب يِنَّا-أسن: "آي اَيْثَمَا، صَنْطُث غَارِي! 14 يَخْبِر  
سِمْعَان مَامَش يَفْقَد اَرَّبِي زَكَّ وَمَزُورُو يِنِّي وَار يَدَجِين زِي اَيْث-اسرائيل، اَذ يَخْصَار اَرَّبِي  
شَا زَايسن اَذ يِرِين ذ شَعْب نَس. 15 مَانَايَا يِتَاس-د اَك مِين نَّان لَأَنِّيَا زِي زَمَان، مَامَش يَقَار  
لِكِتَاب:

ل10.15 تَزَايُوت نَتَاث ذ تَزَاكْرُوت. تَكْن-ت خ يِرَاوَن ن يَفُوسَانن ذِي زَمَان شَرْنَن زَايس. قَارن-أس  
عَاوَذ نَعْوَاوث. زَعْمَا نَتَاث ذ شَرِيْعَا ن مُوسَى، تَذَقْر خ يُوذَان مِزِي ذَايس اَطَّاس ن زُوصِيَاث.

16 مَنبَعْدِ اِ مَانَايَا اَذ د دُوزِغ،  
 اَذ سَبَدِغ عَاوَذ اَقِيْدُوْن ن دَاوَد اِي يُوْضَانَ،  
 اَذ سَكَّعْدِغ عَاوَذ مِيْن يَنْهَذْمَن اَثْ عَدْرِغ.  
 17-18 بَاش اَذ رَزُوْن خ سِيْذِي اَرْبِي يَنْي يَقِيْمَن،  
 اَحَاس رَزُوْن مَارَا يَنْي وَاَر يَدْجِيْن زِي اَيْث-اِسْرَائِيْل اِي يِيْسِيْن يِسْم يَنْو.  
 اَمُو يَقَار سِيْذِي اَرْبِي  
 ثِمَسْرَايِيْن-اَ دَجَانْت زِي زَمَانَ،  
 رَحُو يَسْفَهَم-يَشْنْت-يِد."

19 يِنَا-اَسَن يَعْقُوْب: "خ مَانَايَا تُوَارِيغ وَاَر نَسْقَسَاح شَاخ يَنْي وَاَر يَدْجِيْن زِي اَيْث-اِسْرَائِيْل  
 اِثْ يِتَامَنَن رَحُو زِي اَرْبِي. 20 وَلَكِن اَدَاسَن نَارِي تَبْرَات حَمَا وَاَر تَقْرِيْبِيْن اَز لَمَكَلَا اِي ت  
 قَدْمَن اِلْاَصْنَام، ذ لُفْسَاد، ذ مِيْن يَحِيْفِيْن، ذ يَدَامَن. 21 لِاَنَّا زِي زَمَانَ تَحْدَاثَن يُوْدَانَ س  
 شَرِيْعَا ن مُوسَى ذِي مَكْر تَنْدِيْنْت، قَارَن-ت مَكْر سَبْت ذِي ثَمْرِيْدَاوِيْن ن اَيْث-اِسْرَائِيْل."

### تَبْرَات اِ زُمُوْمِيْن اِي وَاَر يَدْجِيْن ذِي يَسْرَائِيْلِيْن

22 خ مَانَايَا اَرْسُل ذِي يَمَقْرَانَن ن جَمَاعَث ن زُمُوْمِيْن ذ مَارَا جَمَاعَث ن زُمُوْمِيْن كَيْن اَذ  
 يَخْضَارَن شَانَ ن يَرِيَازَن زَايَسَن، اَثَن سَكْن غَار وَاَنْطَاكِيَا اَك بُوْلُس ذ بَرْنَابَا. يَخْضَارَن سِيْلَا  
 ذ يَهُودَا وَمِي قَارَن بَارَسَابَا، نَشِي غَارَسَن يَج ن وَمَشَانَ ذ اَمَقْرَانَ جَار زُمُوْمِيْن. 23 سَكْن  
 اَكِيْدَسَن تَبْرَات-اَن نَانَ-اَسَن:

"اَي اَيْشَمَانْتِغ وَاَر يَدْجِيْن شَا زِي اَيْث-اِسْرَائِيْل اِثْ يَزْدُغَن ذِي تَنْدِيْنْت ن وَاَنْطَاكِيَا ذ  
 سُوْرِيَا ذ لِاَقْلِيْم ن كِيْلِيْكِيَا، نَتْسَدَجَام خَاوَم اَرْسُل ذ يَمَقْرَانَن ن جَمَاعَث ن زُمُوْمِيْن.  
 24 نَتْسَرَا بَلِي شَانَ يُوْدَانَ زَايَنْغ وُسِيْن-د غَاروْم مَبْرَا لِاَذَن نَغ، اُو نَشِي صَدْعَن-كَنْبُو،  
 سِيْذَفَن ذَايَوْم شَكْ س وَاوَاَز نَسَن. 25 نَشِيْن مَارَا اِذْنَع نَتَافَق، نِيخْضَارَن شَانَ ن يَرِيَازَن

اثن د نَسَكَّ غَارُوم اكد يَمَعِيَزَن نَع بَرَنَابَا ذ بُولُس. 26 يَرِيَاَزَن-أَ عَمَرَن س تُوَدَارَث نَسَن  
 خ يِيسَم ن سِيذِيَشَغ عِيَسَى لَمَسِيح. 27 نَسَكَّ-أوم-د يَهُودَا ذ سِيَلَا بَاش اَدَاوم يِنين س  
 وَقَمُوم نَسَن مِين دَاوم د نُوزَا ذِي ثَبَرَات-أ. 28 نَشِين ذ اَرُوح يقدَسَن نَتَوَاَزَا مَلِيح مَرَا  
 وَار خَاوم نَتَكَّ ذَقَر اَطَاس اِلَا مِين يَدَجَان لَابُد. 29 يَعْنِي اَذ تَبَعْدَم خ لَمَكَلَا يَتَوَاقدَمَن اِ  
 لَاصَنَام، ذ يَدَامَن، ذ مِين يَجِيْفَن، ذ لَفَسَاد. مَرَا تَبَعْدَم خ ثَمَسَرَايِن-أ اَذ تَكَم مَلِيح.  
 اَكْنِيو يعاون اَرَبِّي."

30 يِنَا يَتَوَاَسَكَن وُوضَن غَار وَاَنْطَاكِيَا، سُمُونَن جَمَاعَث ن زُمُومِين وُشِين-أَسَن ثَبَرَات  
 نِي. 31 وَاَمِي ت غَرِين جَمَاعَث نِي فَرَحَن اَطَاس لَانَا تُشَجَع-يَشَن. 32 يَهُودَا ذ سِيَلَا نِثْنِي  
 ذ لَانِيَا، شَجَعَن زُمُومِين س وَاَطَاس ن وَاوَازَن، كَيِن ذَايَسَن وُز. 33 قِيَمَن ذِي شَان ن  
 زُوَقَث، مَنبَعْد سَكَن-ثَن زُمُومِين نِي ذِي زَهَنَا غَار يِنِي اِي ثَن د يَسَكَن. } 34 وَلَكِن سِيَلَا  
 يَكَا اَذ يِقِيَم ذِي. { 35 بُولُس ذ بَرَنَابَا قِيَمَن ذِي وَاَنْطَاكِيَا، سَرَمَاذَن تَبَشَارَن س وَاوَازَن  
 سِيذِي اَرَبِّي، نِثْنِي ذ وَاَطَاس ن يِوَدَان.

## خِلَاف جَار اَرَسُوْل بُولُس ذ بَرَنَابَا

36 تَعْدُو شَان زُوَقَث، يِنَا-أَس بُولُس اِ بَرَنَابَا: يَالَه، اَ نَدُوْر غَار اِيْتَمَاتْنَع ذِي مَكْرُ تَنْدِيْنَت  
 مَانِي نَبَشَر س وَاوَازَن سِيذِي اَرَبِّي، اَ نَخَزَر مَامَش دَجَان. 37 بَرَنَابَا يَخَس اَذ يَاوِي اَكْدَسَن  
 يُوَحْتَا وِنِي وُمي قَارَن مَرْقُس. 38 بُولُس وَار يَخَس شَا اَث اَوِين اَكْدَسَن، مَنزِي مَرْقُس تُوَعَا  
 يَسْمَح ذَايَسَن ذِي پَامْفِيلِيَا وَار كِيَسَن يِقِيَم شَا ذِي رُخْدَمَث نِي. 39 وَار تِيْفَقَن قَاع ذِي  
 ثَمَسَرَايْت نِي، كُر يَجَن مَانِس يَكَا. بَرَنَابَا يَسَاْفَار دَكْث وَاغْرَابُو اكد مَرْقُس غَار قُبْرُص.  
 40 بُولُس نَتَا يَخْضَار سِيَلَا فَعْن، كَلْفَن-ثَن زُمُومِين س رُخْدَمَث نِي س اَرْضَا ن سِيذِيَشَغ.  
 41 زُرُوح غَار سُورِيَا ذ لِفَلِيم ن كِيَلِيكِيَا، تَتَكَّ وُر ذِي تُجْمَاع ن زُمُومِين.

## بِنْمُون تِيْمُونَاوُس اَك اَرَسُوْل بُوْلُس ذ سِيْلَا

**16** <sup>1</sup> يُوُوض بُوْلُس غَار ثَنْدِيْنْت ن دِرْبَا ذ ثَنْدِيْنْت ن لِيْسْتَرَا، يُوُفَا ذِيِي يِج وَمَحْضَار قَارَن-اَس تِيْمُونَاوُس. يِمَاس نَتَاث ذ تِيْسَرَايِيْلِيْث ذ زُمُوْمِنَا، بَابَاس نَتَا ذ اَيُونَانِي. <sup>2</sup> اَيْثَمَانْع يَدْجَان ذِي ثَنْدِيْنْت ن اِكُونِيَا ذ لِيْسْتَرَا سِيُوْرَن مَلِيْح خ تِيْمُونَاوُس. <sup>3</sup> يَطْهَار-يِث بُوْلُس وَاْمِي يَخْس اَث يَاوِي اِكْدَس. يِكَّا-يَاس اَمْنِي عِلَاحْسَاب يِيْسَرَايِيْلِيْن يَدْجَان ذِك يَمُوْشَان نِي، نِيْنِي مَارَا سُنن بَلِي بَابَاس ذ اَيُونَانِي. <sup>4</sup> خَمِي يِكُوْر بُوْلُس ذ يِمْدُوْكَاز نَس زَك وِبِيْلَاج غَار وَنْعِي يَقَار-اَسَن زُوْصِيَاث نِي نِيْنِي اِي كِيْن اَرْسُل ذ يِمْقَرَانَن ن جَمَاعَث ن زُمُوْمِيْن ذِي لُقْدَس مَحْمَا اَنْت ذَفَارَن يُوْذَان. <sup>5</sup> اَمْنِي ثِيْجَمَاع ن زُمُوْمِيْن تَجْهِيْذَنْت ذِي لِيْمَان، كُر نَهَار يِتْوَارِي لِعْدَاد نَسَنْت.

## لُوَاحِي اِي دِيَهَوَان زِي اَرَبِي اِبُوْلُس ذِي ثَنْدِيْنْت ن تَرَوَاس

<sup>6</sup> بُوْلُس ذ يِمْدُوْكَاز نَس كِيْن خ جَوَايَه ن فَرِيْجِيَا ذ كَاَلَاَطِيَا لَانَا اَرُوْح يِقْدَسَن وَاَر ثَن يِجِي شَا اَذ بَشْرَن س وَاَوَاز ن اَرَبِي ذِي لِقْلِيْم ن اَسِيَا. <sup>7</sup> وَاْمِي وُوُضَن غَار لِحْدُوْد اَك مِيْسِيَا، قَدْجَبَن اَذ اَذْفَن لِقْلِيْم ن يِيْشِيْنِيَا مَاشَا وَاَر ثَن يِجِي شَا اَرُوْح ن عِيْسَى. <sup>8</sup> س مَانَايَا سَمْحَن ذِي مِيْسِيَا هَوَان غَار ثَنْدِيْنْت ن تَرَوَاس. <sup>9</sup> دَجِيْرَث نِي يِهَوَا-د يِج ن لُوَاحِي خ بُوْلُس يَزْرَا يِج وَتَرَّاس زِي لِقْلِيْم ن مَاسِدُوْنِيَا يِيْد يِتْتَار زَايَس، يَقَار-اَس زَوَا-د غَارَنْغ غَار مَاسِدُوْنِيَا عَاوْن-اَنْغ. <sup>10</sup> وَاْمِي صَافِي يَزْرَا لُوَاحِي نِي بُوْلُس، نَكَار نَسُوْجَذ حَمَا اَنْسَفَر زُخْدَنِيْت غَار لِقْلِيْم ن مَاسِدُوْنِيَا. نَفْهَم بَلِي اَرَبِي يِتْرَاغَا-د خَانَع اَدَاسَن نَبَشْر ذِيِي.



## أَرَسُولُ بُولُسَ ذِ سَيَلَا تَبَشَّارَن دِي تَنْدِينَتِ نِ فِيلِيپِّي

11 سَنِّي نَسْمَر دَكْ وَغَرَّابُوزِي تَنْدِينَتِ نِ تَرَّوَس، نُرُوح نِيَشَان غَار تَنْدِينَتِ نِ سَامُوتَرَاكِيَا. ثِيوَشَا نَس نُرُوح غَار تَنْدِينَتِ نِ نِيَابُولِيَس. 12 سَنِّي نُرُوح غَار فِيلِيپِّي، نَتَّات ذِي ج نِ تَنْدِينَتِ يَدَجَان دِي لَوْلَايَا تَمَزَوَارُوتِ نِ لِقَلِيمِ نِ مَاسِدُونِيَا، سَتَعَمَارَن-تِث يِرُومَانِيَسِن. نَقِيمِ ذِنِّي دِي تَنْدِينَتِ نِي زَبْعَاضِ نِ وُوسَان.

13 دِي نَهَارِ نِ سَبْتِ نِ لَعِبَادَا نَفَعِ زِي تَوَارْتِ نِ تَنْدِينَتِ نُرُوحِ غَارِ طَارْفِ نِ يَغْزَارِ، تَغْيِر-أَنَغِ أ نَافِ ذِنِّي يِجِ نِ وَمَشَانِ نِ تَرَادَجِيَتِ. نَقِيمِ نَسَاوَارِ أَكْدِ تَمْعَارِينِ نِي إِ يِ نُوْفَا ذِنِّي يَمُونِ. 14 أَكْسِنَتِ ذِنِّي يِجِ نِ تَمْعَارْتِ شَسْرَا-يَانِغِ قَارَن-أَسِ لِيَدِيَا. نَتَّاتِ زِي تَنْدِينَتِ نِ تِيَاتَرَا تَرُنُوزَا تَشُوقَتِ نِي إِ يِغْزَانَ لُونِ نَسِ ذِ لِيَلَا، نِ تَعْبَدِ أَرِّي. يِرُزْم-أَسِ سِيذِي أَرِّي وَرَّ نَسِ بَاشِ أَذِ تَصْنَطِ إِ وَوَارِ نِ بُولُسِ. 15 وَامِي نَطْهَارِ سِ وَامَانِ نَتَّاتِ ذِ زَحَابِ نَسِ، تَتَّارِ زَايِنِغِ تَتَّ-أَنَغِ: "أَرَا حَم-دِ غَارِ تَدَارْتِ يِنُوقِيمَتِ أَكْذِي مَزَا تَحْسَبِم-أِي وَنَمِغِ زِي سِيذِي أَرِّي. "تَحْسَبِم-أَنَغِ نَتَّاتِ أَرِ وَامِي نَقَبَرِ.

## أَرَسُولُ بُولُسَ ذِ سَيَلَا تَوَاحِبْسِن دِي تَنْدِينَتِ نِ فِيلِيپِّي

16 نِجِ نِ نَهَارِ وَامِي نُرُوحِ غَارِ وَمَشَانِ نِي مَانِي تَرَادَجَانِ يُوذَانَ، تَمَسْرَفَا أَكْدِنِغِ يِجِ نِ تِيَسْمَعْتِ ذِ تَكْهَانَتِ تَاوِي-دِ سِ سَحْرِ نَسِ أَطَّاسِ نِ تَمْنِيَاتِ إِ أَيْتَبَابِ نَسِ. 17 تَبَاع-أَنَغِ-دِ نَشِينِ ذِ بُولُسِ تَعْيَاضِ تَقَارِ قَا يِرِيَا زَن-أَ عَبْدَنِ أَرِّي يُوَعَزَانَ، تَبَشَّارَن-كَنْبِيَوِ سِ وَبَرِيذِ إِ يِ زِي غَا تَجْمَمِ! 18 تَكَّا مَانَايِّي أَطَّاسِ نِ نَهُورَاتِ. بُولُسِ وَارِ ذَاسِ يِعْجِبِ بُو زَحَا زِ، يُنْقَرَبِ غَارِسِ يِنَا-أَسِ إِ جَنِ نِي إِ يِ ذَايسِ: "نَشِ وَرْمِغِ-شَكِ سِ يِسْمِ نِ عِيَسَى لَمْسِيحِ أَرَايسِ تَفْعَدِ. "زَحْدِنِيَتِ يَفِغِ جَنِ نِي زَايسِ ذِنِّي.

19 وامي آيتباب ن تيسمغت ني وُفين بلي لامكانيا ن لمندا نسن صافي تنقضع خاسن،  
 گارن طفن بولس د سيلا جرن-ثن غار ساجا غار لحكام. 20 قدمن-ثن غار لحكام نان-  
 اسن: " يريان-أ نثني د بيسراييليين تكن-انغ زفوصا ذي نندينت. 21 سرماذن لعادات  
 وار نزمّر أنتت نقبر وار نزمّر آرايسنت نخدم، منري نشين د يرومانيين. " 22 زخدنييت  
 مؤنن زغاشي هجمن خ بولس د سيلا. لحكام ني شرکن-اسن اروض وُمرن باش اذاسن  
 وُشن اعموذ. 23 وُوين-ثن اطاس س وعموذ كين-ثن ذي رحبس. نان-اس ا لحارس ن  
 رحبس عس خاسن مليح. 24 وامي يسرا آواز-أ، يروح نتا يكي-ثن غار ذاخر قاع ن رحبس  
 يشد-اسن يضارن نسن غار يکشوضن يذقون.

25 غار وزين ن دجيرت بولس د سيلا تزادجان تغناجن يززان ا اربي، سزان-اسن  
 يمحباس. 26 علاغفلا يوقع يچ ن ززال د امقران از وامي نهزن وُرا د دساسات ن رحبس.  
 رزمنت ثوورا نس مارا، عاوذ نوسفزنت-اسن سناسر ا يمحباس مارا. 27 وامي د يفاق  
 لحارس ن رحبس زك يعض بؤفا ثوورا ن رحبس رزمنت تغير-اس يمحباس ني روزن،  
 يجهد-د سيف حما اذ ينع يخف نس. 28 يراغا-ياس-د بولس س جهد يتا-اس: "لا! غارك  
 اذ تضرذ يخف نش، نشين عاذ اقانغ ذا مارا اذنع!"

29 يتا لحارس ن رحبس شعوم زفناراث. يروح يتازر غار بولس د سيلا يسجد-اسن غار  
 يضارن نسن امني يترجيجي. 30 نسوفغ-يشن-د يتا-اسن: "آ سيادي، مين غا كغ باش اذ  
 نجمغ؟" 31 نان-اس: "امن زي سيدينغ عيسى اذ تنجمد شك د رحباب نش. " 32 بشرن-  
 ث نتا د مارا رحباب نس س وَاوازن سيدينغ. 33 ذي تساعت ني س دجيرت، يووي-ثن  
 لحارس ن رحبس يمسح-اسن يجاريحن. صافي زخدنييت يطهار س وامان نتا د رحباب  
 نس مارا. 34 يووي-يشن غار ثدارث نس يوشا-اسن اذ شن. يفرح نتا د مارا رحباب نس  
 وامي وُمنن زي اربي.

35 وامي د يصبِح رَحَار، لِحْكَام سَكَن يَمْحَارِزِينِ اَدَاس يِينِ اِ لِحَارِس ن رَحْبَس: صَرْق-اَسَن اِ يِرْيَان-ا! 36 لِحَارِس يَخْبَر بُولُس س وَاوَز-ا يِنَا-اَس قَا وُمرن لِحْكَام كَنِيو اَذ تَوَاصِرْقم. فَعَث، رُوْحَت ذِي زَهْنَا!

37 يِنَا-اَسَن بُولُس اِ يَمْحَارِزِينِ نِي: "وُوثِين-اَنغ زَاث اِ يُوْدَان بَرَا زَقَانُون سَنِي نَصْرَن-اَنغ ذِي رَحْبَس، وَلَكِن نَشِين غَارِنغ لِحْنَسِيَا ن رُوْمَا. زُخُو نِثِي، مَا رَزُون اَذَانغ سُوْفَعَن اَمْنِي وَاهَا بَرَا مَا اَذ د يَار رَجْبَار حَد؟ لَّا، نِتْخَصَا اَذ د اَسَن لِحْكَام نِي س يِيخف نَسَن اَذَانغ سُوْفَعَن!" 38 يَمْحَارِزِينِ نِي رُوْحَن عَاوَدَن-اَسَن اَوَز-ا اِ لِحْكَام، نِثِي نَحْرَعَن وَاَمِي سَنَن بَلِي بُولُس ذ سِيَلَا ذ يِرُوْمَانِيِن. 39 وُسيِن-د غَارَسَن تَتَارَن زَايَسَن مُسْمَاْحَا، سُوْفَعَن-ثَن زِي رَحْبَس تَارَن زَايَسَن اَذ فَعَن زِي نْتَدِينْت. 40 وَاَمِي فَعَن زِي رَحْبَس رُوْحَن غَار نْتَارْتَن ن لِيْنْدِيَا. زَرِين ذُنِي اَيْثَمَاسَن شَجْعَن-ثَن، سَنِي وُيُورَن.

## تَوَاعِدَابِن بُولُس ذ سِيَلَا ذِي نْتَدِينْتَن ن سَالُونِيك

1 عَدُون خ نْتَدِينْتَن ن وَمَفِيْبُولِيَس ذ نْتَدِينْتَن ن وَبُولُونِيَا، وُوضَن غَار نْتَدِينْتَن ن سَالُونِيك مَانِي نْدَجَا ذُنِي يِيح ن تَمْرِيْدَا ن اَيْث-اِسْرَائِيل. 2 يُوْدَف بُولُس غَار تَمْرِيْدَا نِي اَم يِتْكَ زَبْدَا. ذِي نْرَاثَا ن سِيْمَانَاث مَكْر سَبْتَن ن لِعِبَادَا يِتْمَاقَاش اِكْذَسَن يِقَار مِيْن يُوْرِيْن ذِي لِكْتَاب. 3 نِسْفَهَام-يِشَن يَسْبِيَان-اَسَن مَامَش وَا لَابْد لَمْسِيح اَذ يِتْوَاعِدَب اَذ د يِكَّار زِي زَمُوْت. يِنَا-اَسَن قَا عِيْسَى-يَا اِي زِي كَنِيو تَبَشَارْغ نْتَا س يِيخف نَس ذ لَمْسِيح. 4 فِتَانَعَن زَبْعَاص زَايَسَن مُونَن اَكْذ بُولُس ذ سِيَلَا. اَكْسِن خَرَبِي ن يِيُونَانِيِن اِي يِتْكَوْذَن اَرَبِي. اَكْسِن عَاوْذ اَطَّاس ن تَمْعَارِيْن اِي غَار نْدَجَا لَمْرَبَا.

5 وَلَكِن يِسْرَائِيلِيَسَن نَعْنِيْت حَسْدَن-ثَن، كَارَن سَمُونَن-د زِي سُوق يِيح ن لَمَجْمُوعَن ن يِكْرُوْشَارَن يِعْفَانَن بَاش اَذ كُن سَدَاع، سَنكَارَن رَفُوضَا ذِي نْتَدِينْتَن. هَجْمَن خ نْتَارْتَن ن يِيَجَن وُمِي قَارَن يَاسِيْن رَزُون خ بُولُس ذ سِيَلَا اَثَن سَلْمَن اِ زَغَاشِي. 6 وَاَمِي وَاَر ثَن وُفِيْن شَا، جَرَن يَاسِيْن ذ زَبْعَاص ن اَيْثَمَانَعَن غَار لِحْكَامَن ن نْتَدِينْتَن. سَنكَارَن نَعُوِيْت قَارَن:

"بِرِيَا زَنِّي اِي كَيْن لَفْتِنَا ذِي مَارَا دُونَشْت، زَخُو أَقَانَن ذَا 7 ذ يَنُوجِيون غَار يَاسِين، وَانِيَتَا. مَارَا اِذْسَن عَصَان زَقَانُون ن لَمَلِك قَيَصَر قَارَن قَا ذَنِّي بِيح ن وَزَدَجِيذ نَغِيَت قَارَن-أَس عَيْسَى." 8 وَامِي شَعْب ذ لِحُكَّام ن ثَنْدِينَت سَرِين اِ مَانَايَا، يَكَّار بِيح ن سَدَاع ذ أَمَقَّرَان. 9 طَفَن لَكْفَالَا زِي يَاسِين ذ يَنَغِيَت، ضَرَفَن-أَسَن.

### أَرَسُول بُؤْلَس ذ سِيَلَا ذِي ثَنْدِينَت ن بِيرِيَا

10 زَحْدِينَت س دَجِيذَت نِي اَيْثَمَانَتَغ سَكَن بُؤْلَس ذ سِيَلَا غَار ثَنْدِينَت وَمِي قَارَن بِيرِيَا. وَامِي وَوُضَن، وَذَفَن غَار ثَمَزِيدَا ن اَيْث-إِسْرَائِيل. 11 اَيْث-بِيرِيَا نَثْبِي حَسَن زَكْ اَيْث-سَالُونِيك، قَبْرَن ذَغِيَا س زَفْرَا حَت مِين ذَاسَن حَبْرَن. قَارَن ذِي لَكِتَاب كُر نَهَار بَاش اَذ سَن مِين سَرْمَاذَن بُؤْلَس ذ سِيَلَا مَا ذ صَح نَغ لَّا. 12 وَمَن اَطَّاس زَايسَن. وَمَنَت خَرَبِي ن ثَمْعَارِين ثِيُونَانِين غَارَسَن ت لَمَرَبَتَا، وَمَن عَاوَد اَطَّاس ن ثِيُونَانِين. 13 ثِيَسْرَائِيلِين نِي ذِي ثَنْدِينَت ن سَالُونِيك آرِين-د زَحْبَار بَلِي بُؤْلَس يَبْشَار س وَاَوَا زَن أَرَبِي ذِي ثَنْدِينَت ن بِيرِيَا. وَسِين-د غَار بِيرِيَا بَدَان تَكَن يَخَارِوِيضَن ذَنِّي سَهَاجَن زَغَاشِي. 14 زَحْدِينَت اَيْثَمَانَتَغ سَكَن بُؤْلَس غَار زَبْحَار، ثَقِيم سِيَلَا ذ تِيْمُونَاوَس ذِي ثَنْدِينَت ن بِيرِيَا. 15 بِيرِيَا زَن اِي رُوحَن اَكْ بُؤْلَس سِيُوِضَن-ث غَار ثَنْدِينَت ن وَتِينَا سَنِّي ذُوْرَن-د. يُوَصَّا-ثَن بُؤْلَس يِنَا-أَسَن: اِنِيم-أَسَن اِ سِيَلَا ذ تِيْمُونَاوَس أَسَم-د غَارِي ذَغِيَا.

### أَرَسُول بُؤْلَس يَبْشَار ذِي ثَنْدِينَت ن وَتِينَا

16 بُؤْلَس وَامِي يَبْرَاجَا سِيَلَا ذ تِيْمُونَاوَس ذِي ثَنْدِينَت نِي ن وَتِينَا يَبْشَارَا ثَنْدِينَت نِي نَعَمَّر س لَأَصْنَام وَار ذَاس يَعْجِيْب بُو زَحَار. 17 اَيْثَمَانَقَاش ذِي ثَمَزِيدَا اَكذ يَسْرَائِيلِين ذ يَنَغِيَت يَتَكُوْذَن أَرَبِي، عَاوَد بَنِي اِي كذ يَتَمَسْرَقَا كُر نَهَار ذِي سَاَحَا ن ثَنْدِينَت. 18 شَان لَفَلَسِفَا وَمِي قَارَن بِيكُورِين ذ شَان لَفَلَسِفَا نَغِيَت وَمِي قَارَن يَرِيوَاقِيِين بَدَان تَمَانَقَاشَن اَكذ بُؤْلَس، نَان زَبْعَاص زَايسَن مِين يَحْس اَذ بِيْنِي وَانِيَتَا اِكْ يَبْرِيْزِين؟ نَان يُوْذَان نَغِيَت يَمَكَن يَبْشَار

س اَرِيَّيْن ن دُول. نَّان مَانَايَا زَاحَقَّاش بُولُس يَنْبَشَار س عَيْسَى ذ لَقِيَامَا. <sup>19</sup> وُويْن بُولُس نَدَهْن-ث غَار لَمَجْلِس نَسْن وُومي قَارَن اَرِيُوبَاكُوس نَّان-آس: "نَرُزُو ا نَسْن نَعُورِي-يَا ن جَدِيذ اِي زِي نَسْرَمَاذد شَك. <sup>20</sup> نِمَسْرَايِيْن-ا نَتَعَجَّب دَايَسْنَت، عَمَّارص وَا ر نَسْرِي شَا نَشِيْن خ مِيْن ثَقَارذ شَك. قَا نَحْس ا نَسْن زَمَعْنَا نَسْنَت. " <sup>21</sup> (اِيُوَا مَارَا يَمَزْدَاغ ن وُتِيْنَا ذ زَبَارَانِي اِي دَايس يِرذغْن سَعْدُون مَارَا زُوَقْت نَسْن ذَك وَاوَاز نغ ذ وِصْنَط ن شَان زَحَاجْث ذ جَدِيذ).

<sup>22</sup> زَحَدِيَّت يِدَّ بُولُس ذِي زُوَسْط ن لَمَجْلِس نِي يِنَا-آسْن: "آي يِرِيَازَن ن وُتِيْنَا، اَقَا تَوَايِغ كَنِيُو نَشَعْرَم ذِي دِيْن اَطَّاس. <sup>23</sup> اَحْمِي تَسَارِيغ نَش، خَزْرَغ مَلِيح ذِي زَاوَايَاث نُوْم مَانِي نَعْبُدْم. زُرِيغ يِج ن زَمَذْبَح وُرِيْن دَايس، ثِيْرَا نِي قَارَنْت: **اَرَبِي نِي اِي وَا ر نَسِيْن شَا.** شُوْف، اَرَبِي نِي اِي نَعْبُدْم كَنِيُو وَا ر ث نَسِيْم شَا، قَا اَدَاوْم يِنِيغ نَش مِيْن يَعْنَا نَتَّا. <sup>24</sup> يَحْرَق-د دُونَشْت ذ مَارَا مِيْن دَايس، نَتَّا ذ سِيذِي اَرَبِي ن وَجَنَّا ذ نُمُورْث. وَا ر يِرذغ ذِي زَاوَايَاث اِي بَنَان يُوْدَان س يِفَاسْن نَسْن. <sup>25</sup> وَا ر خَاس تَسْخِيْرَن يِفَاسْن ن بَنَادْم، نَتَّا وَا ر يِتْخَلِذِيْجِي وَا لُو. ذ نَتَّا اِي د يِتِيْشَن ا مَارَا يُوْدَان تُودَارْث ذ بُوْحَبْر ذ مَارَا نِمَسْرَايِيْن نَعْنِيْت. <sup>26</sup> زَك يِج ن بَنَادْم اِي زِي د يَحْرَق مَارَا زَكْنُوْس بَاش اَذ زَدغْن ذِي نُمُورْث اَمْن-تَكْمَر. يَحْد-آسْن مَرُومي اِي غَا عِيْشَن ذ مَانِي اِي غَا زَدغْن. <sup>27</sup> يَكَّا اَمُو اَرَبِي حَمَا اَخَاس زَرُون يُوْدَان، اَغَارَس سُوِيْزْدَن س يِفَاسْن نَسْن اَن اَفْن. اِنَّاْمَا نَتَّا كُر يِجَن زَايِنغ وَا ر خَاس يِكُوِيْج شَا. <sup>28</sup> زَايس نَتَّا اِي نَدَر، زَايس نَتَّا اِي نَتْنَهْرَا، زَايس نَتَّا اِي نَدَجَا. مَامَش نَّان وُزَا ذ زَبْعَاض ن شَعْرَاء نُوْم قَا نَشِيْن ذ نَارُوَا نَس.

<sup>29</sup> شُوْف، نَشِيْن مَرَا ذ نَارُوَا ن اَرَبِي، يَنْخَصَّصَا-يَانغ وَا ر نَتْفَكِّيْر شَا بَلِي وَنْي يُوْعَزَان قَا نَتَّا اَم دَهْب نغ اَم نُوْقَارْث نغ اَم وُزُرُو. اَرَبِي وَا ر يِدْجِي بُو اَم لَأَصْنَام اِكْث يِتْصَنَاع بَنَادْم س لِفِكْرَا نَس ذ نَرْمَار نَس. <sup>30</sup> مَانَايَا اَرَبِي وَا ر ت يُوْوي شَا ذِي زَمَان ن زَقْفَارْث، وَا لَكِن رَخُو يَمَر مَارَا يُوْدَان ذِي مَكْر اَمَشَان بَاش اَذ تُوبْن. <sup>31</sup> مَاغَارَا؟ لِأَنَّا اَرَبِي يَزَمَم يِج ن نَهَار اِي

ذِي غَا يَحَاسِب مَارًا يُوذَانَ س رَحَقَّ خ وَفُوس ن بَنَادِم نِّي اِكْ يَحْضَار. يُوشَا دَلِيل اِ مَارًا  
يُوذَانَ خ مَانَايَا وَامِي ثِيذ يسكَّار زي زُمُوث. "

32 وَامِي تَسْرَانَ خ يُوذَانَ اَذ د كَّارَن زي زُمُوث ذِي لَقِيَامَا ضَحْشَن زَبْعَاض اِذْسَن،  
وَلَكِن نَّان-اَس يِنْعِيَت قَا نَحْس اَزَايَك نَصْنَط تُوَازَا نَعْنِيَت خ مَانَايَا. 33 سَنِّي يَفْغ بُوْلُس زي  
زُوسَط نَسَن. 34 زَبْعَاض زَايَسَن وُمنن مُونن اَك بُوْلُس. زَايَسَن دِيُونِسِيُوس زي لَمَجْلِس ن  
اَرِيُوبَاكُوس ذ يِج ن ثَمْعَارْت قَارَن-اَس دَامَارِيس ذ يِنْعِي اِكْدَسَن.

### اَرَسُول بُوْلُس ذِي ثَنَدِيَن ن كُورِيَن

18 <sup>1</sup> سَنِّي يَفْغ بُوْلُس زي ثَنَدِيَن ن وُتِيَنَا يَرُوح غَار ثَنَدِيَن ن كُورِيَن. 2-3 يُوَفَا  
ذِنِّي يِج ن وِيسْرَائِيلِي مِيس ن لِاَقْلِيم ن بُنْطُس قَارَن-اَس اَكِيلاس. نَتَا تُوَعَا  
يُوسَا-د ذِكْ وُوسَان نِّي زي ثُمُورْت ن اِطَالِيَا نَتَا ذ ثَمْعَارْت نَس وُمي قَارَن بَرَسْكِيلَا. لِانَّا  
لَمَلِك كَلُودِيُوس تُوَعَا يَوْمَر خ مَارًا اَيْث-اِسْرَائِيل يُوَزَزْ خَاسَن زي رُومَا. يَرُوح بُوْلُس غَار  
وَاَكِيلاس ذ بَرَسْكِيلَا اَثَن يَزُر. ثَقِيَم نَتَا اِكْدَسَن يَخْدَم مَنْرِي زُخْدَمْت نَسَن ذ يَشْتَن يَعْني  
تَكُن يِقِيظَان. 4 مَكْر نَهَار ن سَبْت ن لِعِبَادَا يَتَمَنَاقَاش اَك اَيْث-اِسْرَائِيل ذ يِيُونَانِيَن ذِي  
ثَمْرِيذَا بَاش اَثَن يَسْقَع. 5 وَامِي د خَضْرَن سِيَلَا ذ نِيْمُونَاوُس زي لِاَقْلِيم ن مَاسِدُونِيَا، يِنْدَا  
بُوْلُس يَخْدَم غَيْر ذِي تَبْشِير وَاهَا، يَشْهَد اِ اَيْث-اِسْرَائِيل بَلِّي عَيْسَى نَتَا ذ لَمَسِيح. 6 وَامِي  
بَذَان تَعْرَاضَن-اَس ثَبُوصَارَن خَاس، ثُمَسَح اَرُوض نَس اَم يِج ن شَهَادَث خَاسَن يِنَّا-اَسَن:  
"ثِذَامَن نَوْم خ يِيزَاوَن نَوْم، اَقَا نَش تَبْرِيغ اَزْدَجِيَف يُونُو. سَا اَز ثَسَاوَنْت اَذ رَاخَغ غَار يِنِّي  
وَار يَدَجِيَن ذ اَيْث-اِسْرَائِيل."

7 يَفْغ-د سَنِّي يَرُوح غَار ثَنَدَارْت ن يِج وَرِيَاز يَعْبَدَن اَرَبِّي قَارَن-اَس تِيْتُوس يُوَسْتُوس، ثَنَدَارْت  
نَس اَقَات طَارْف اِ ثَمْرِيذَا ن اَيْث-اِسْرَائِيل. 8 زَفْقِيَه ن ثَمْرِيذَا نِّي قَارَن-اَس كَرِيَسْبُوس،  
يُومَن نَتَا ذ مَارًا زَحْبَاب نَس س سِيذِيَنغ. خَرَبِّي ن يُوذَانَ زي ثَنَدِيَن ن كُورِيَن وَامِي  
سَرِيَن اِ وَاوَاز ن بُوْلُس، وُمنن طَهَارَن س وَامَان.

9 نَج دَجِيْرث يُوْحَا-يَاس-د سِيْذِي اُرْبِي اِ بُؤُس يِنَا-اَس: "وَار تَكُوْذ شَا، سِيُوْر وَاَر سَتُوْكَا شَا. 10 نَش اَقَايِي اَكِيْذَش، وَاَر ش يَنْضَرِّي حَدَّ زَكَّ يِنِّي حَاك د غَا يَهْجَمَن مِيْنَرِي ذِي تَنْدِيْنَت-اَ غَاَرِي اَطَّاس ن شَعْب يَنُو. 11 يَقِيْم ذِنِّي بُؤُس عَام اُو سَت-شَهُوْر يَسْرَمَاذ اِ يُوْذَان اَوَاْر ن اُرْبِي.

12 وَلَكِيْن ذِي زُوْقْث ن كَالِيُوْن لَعَامِل ن لِاَقْلِيْم ن وُخَايَا، مُوْنن يِسْرَائِيْلِيْن هَجْمَن خ بُؤُس وُويْن-ث غَاَر لَمَحْكَاْمَا. 13 نَان اَرِيَاز-اَ يَسْتَفْع يُوْذَان بَاش اَذ عِبْدَن اُرْبِي ضَد اِ زَقَانُوْن نَع. 14 عَزَايْن اَذ يَسِيُوْر بُؤُس وَاْمِي يِنَا لَعَامِل كَالِيُوْن اِ يِسْرَائِيْلِيْن نِي: "مَعْلِيْكَ زَايَس تُشَشَاْم خ شَان شَرْنِغ خ شَان لَجْرِيْمَا ذ تَعْفَانَت، اَتَاْف غَاَرُوْم زَحَقَّ اَغَاَرُوْم صَنْطُغ. 15 وَلَكِيْن مَانَايَا ذ لِخَلَاْف جَاَرَاوْم كَنِيُو ذَكَّ وَاَوَاْرَن ذ يِسْمَاوْن ذ شَرِيْعَا نُوْم. حَلْم-ث كَنِيُو جَاَرَاوْم، نَش وَاَر خَسْغ اَذ يَزِيْغ ذ زَقَاْضِي خ تُسْرَايِيْن-اَ. 16 سَنِي يُوْزَر-د خَاَسَن زِي لَمَحْكَاْمَا. 17 كَارَن مَارَا اِذْسَن طَفْن سُوسْتَانِيْس رَفِيْه ن تُمْرِيْذَا ن اَيْث-اِسْرَائِيْل وُوثِيْن-ث زَاث اِ لَمَحْكَاْمَا. كَالِيُوْن نَتَا وَاَر ث يَشْقِي مَانَايِي قَاَع.

## نِتْعَاْب اَرَسُوْل بُؤُس غَاَر وَاَنْطَاكِيَا

18 يَقِيْم عَاذ بُؤُس اَطَّاس ن وُوسَان ذِي كُوْرِيْنَت. سَنِي يَمْسَاْفَاْض خ اَيْشَاَس ذِنِّي، نِسْفَر ذَكَّ وُغْرَاَبُو غَاَر سُورِيَا اَكِس بَرَسْكِيْلَا ذ وَاكِيْلَاَس. تُوْعَا يَحْفَّ بُؤُس اَشُوَاْف نَس ذِي زَمُوْبِي وُْمِي قَارَن كَنْعَرِيَا، مِيْنَرِي تُوْعَا خَاَس زَعَاْهَذ اِي يَكَّا اَك سِيْذِي اُرْبِي. 19 وُوضْن غَاَر تَنْدِيْنَت ن وُفْسُوْس، يَجَّا بُؤُس ذِنِّي بَرَسْكِيْلَا ذ وَاكِيْلَاَس يُوْذَف نَتَا غَاَر تُمْرِيْذَا بَاش اَذ يَمْنَاَقَاَش اَك يِسْرَائِيْلِيْن. 20 تَارَن زَايَس يِسْرَائِيْلِيْن-اَ اَذ يَقِيْم عَاذ كُنْتَار مَاشَا يُوْثِي. 21 وَاْمِي خَاَسَن يَمْسَاْفَاْض يِنَا-اَسْن مَرَا يَخْس اُرْبِي قَا اَذ د عَقْبِغ. سَنِي يَسْفَر ذَكَّ وُغْرَاَبُو زِي تَنْدِيْنَت نِي ن وُفْسُوْس. 22 وَاْمِي يُوُوْض غَاَر تَنْدِيْنَت ن قِيْصَارِيَا، نَكْعَد غَاَر لُقْدَس يَسْدَجْم خ جَمَاعَث ن زَمُوْمِيْن، سَنِي يَرُوْح غَاَر تَنْدِيْنَت ن وَاَنْطَاكِيَا. 23 وَاْمِي ذَايَس يَكَّا

شَانَ زُوقْت، نَفَع يَغْدُو ذِي جَوَاهِ ن كَالْأَطْيَا ذ جَوَاهِ ن فَرِيحِيَا يَتَكُّ وُزْ ذَكِّ يَمَحْضَارِن  
نِي مَارًا.

## أَبُولُوسُ يَتْبَشَّارُ ذِي تَنْدِينَتِ نِ وَفَسُوسُ ذِ وَحَايَا

24 نَج ن وَنِسْرَائِيلِي قَارِن-أَسْ أَبُولُوسُ نَتَّا يَخْرَقُ ذِي تَنْدِينَتِ نِ إِسْكَندَارِيَا، يُوَسَا-دِ غَارِ  
تَنْدِينَتِ نِ وَفَسُوسُ. نَتَّا يَفْسُوسُ ذَكِّ وَوَاوَزِ يَغْرَا أَطَّاسُ ذِي لَكِتَابِ. 25 أَرِيَاز-أُ يَزْمَذُ خِ  
وَبْرِيذِ نِ سِيدِيَتْنِغ، نِسَاوَاوَزِ سِ جَهْدِ ذِ أَمَقْرَانِ أُو يَسْرَمَاذِ نِيَشَانِ خِ عَيْسَى. وَلَكِنِ يَسْنِ غَيْرِ  
خِ وَطَهَّارِ نِي نِ وَامَانِ إِكِّ يَخْدَمُ نَبِي يَحْيَى. 26 نِيدَا يَسَاوَاوَزِ ذِي تَمْرِيذَا نِ أَيْت-إِسْرَائِيلِ سِ  
زَعَامَتِ. سَرِيْنِ-أَسْ بَرَسْكِيلَا ذِ وَاكِيلَا سِ، وَوِينِ-ثِ أَكِدْسِنِ غَارِ نَتَّارْتِ نَسْنِ شَفَهْمِنِ-ثِ  
حَسْنِ ذَكِّ وَبْرِيذِ نِ أَرَبِي.

27 وَامِي يَزُو أَبُولُوسُ أَذِ يَسْفَرِ غَارِ لِإَقْلِيمِ نِ وَحَايَا، شَجْعِنِ-ثِ أَيَشْمَاسِ وَرِينِ-أَسْ يَجِ  
نِ ثَبْرَاتِ إِ يَمَحْضَارِنِ نِي ذِنِّي بَاشِ أَذِ رَحْبِنِ زَايسِ. يُوُوضِ غَارِ لِإَقْلِيمِ نِي يِعَاوَنِ أَطَّاسِ  
يَنِّي يُؤْمِنِ سِ أَرْضَا نِ أَرَبِي. 28 لِأَنَّا نَتَّا يَتَمَنَّا قَاشِ سِ جَهْدِ أَكِّ يَمَسْرَائِيلِيْنِ زَاثِ إِ يُوُدَانِ،  
نَتْنِي وَارِ زَمْرِنِ أَثِ جَاوَبِنِ نِيَشَانِ وَامِي ذَاسِنِ دِ يَسْبِينِ أَوَاوَزِنِ زِي لَكِتَابِ بَلِي نَتَّا عَيْسَى ذِ  
لَمَسِيحِ.

## أَرَسُولُ بُولُسُ يَتَحَدَّثُ ذِي تَنْدِينَتِ نِ وَفَسُوسُ

1 وَامِي يَدَجَا أَبُولُوسُ ذِي تَنْدِينَتِ نِ كُورِينْتِ ذِي لِإَقْلِيمِ نِ وَحَايَا، بُولُسُ يَكَّا  
خِ وَبْرِيذِ يَذُورَارِ يُوُوضِ غَارِ تَنْدِينَتِ نِ وَفَسُوسُ. يُوُوقَا ذِنِّي شَانَ يَمَحْضَارِنِ،

# 19

2 يَتَا-أَسْنِ: "مَا يَهُوَا-دِ خَاوَمِ أَرْوُحِ يَقْدُسِنِ وَامِي تُؤْمِنُ؟"

نَانِ-أَسْ: "لَا، وَارِ خَاسِ نَسْرِي قَاعِ نَشِينِ خِ أَرْوُحِ يَقْدُسِنِ."

3 يَتَا-أَسْنِ: "مَامَشِ تَكْتِيمِ وَامِي نَطَهَّارِمِ سِ وَامَانِ؟"

نَانِ-أَسْ: "نَطَهَّارِ سِ وَامَانِ غَلَا حَسَابِ مَامَشِ يَخْدَمُ نَبِي يَحْيَى."



4 يِنَا-آسَن بُوْلُس: "يَحْيَى يَنْطَهَار يُوْدَانَ س وَآمَانَ إِ يَنْبِي يَتُوْبَن، يَنْقَار-آسَن آمَنْت زَكَّ وَنِي إِ د غَا يَاسَن مُنْبَعْد إِ نَش، يَعْنِي زِي عَيْسَى." 5 سَزِين إِ مَانَايَا أُوشَا تَوَاطَهَارَن س وَآمَانَ س يِيسَم ن سِيذِيَشَغ عَيْسَى. 6 وَآمِي خَاسَن يِسْرَس بُوْلُس يِفَاسَن نَس، يَهُوَا-د خَاسَن أَرْوَح يِقْدَسَن. بَدَانَ سَاوَزَن س لُغَاث وَار يِدْجِين بُو نَسَن، سَاوَزَن س مِينْزِي عَزْمَن زِي أَرْبِي. 7 يِرْيَازَن نِي نَشْيِي شَانَ ثَنْعَاش إِ اْدَسَن.

8 يُوْدَف بُوْلُس غَار تَمْرِيذَا ن آيْت-إِسْرَائِيل، يُسَاوَز دِنِي س زَعَامَت شَانَ ن ثَوْت-شَهْوَر. يُتْمَنَاقَاش أَكِدَسَن بَاش أَثَن يِسْقَع خ زُمَّلَك ن أَرْبِي. 9 زَبْعَاض زَايَسَن كُيْن أَكِس ثَغَنَانْت وَكُيْن أَذْ آمَنَن، تُوَكَّارَن ذِي تَعْوَرِي ن سِيذِيَشَغ زَاث إِ يُوْدَانَ. سَنِّي يَفْغ-د بُوْلُس زِي تَمْرِيذَا نِي، يُوَوِي أَكِدَس يِمْحَضَارَن نَس يِسْرَمَاز-يَشَن كُر نَهَار ذِي لَمَرَكْرَن تِيرَانُوس. 10 تَقِيم بُوْلُس يِتْكَ مَانَايَبِي عَامَانِن. مَارَا يِمَزْدَاغ ن لِاقْلِيم ن أَسْيَا سَزِين إِ وَوَازَن سِيذِي أَرْبِي، آيْت-إِسْرَائِيل ذِي يُونَانِيِين س ثَنَانِن إِ اْدَسَن.

## ثَارَوَا ن زَفْقِيَه سَكِيْبَا

11 أَرْبِي يِتْكَ لَمَعَجِيْزَاث ذِي تِمَقْرَانِين خ وَفُوس ن بُوْلُس. 12 يُوْدَانَ كَسِين زَزِيُوف ذِي ثَبَانْتِيُويِن إِ يِرْقَفَن بُوْلُس سُرُوسَانَ-ثَنْت خ يِمَهْرَاش. زُخْدَنِيْت زَهْرَاشَاث نِي تَكْتَفَانَ، تَفْغَن زَايَسَن جُنُون نِي يِعْفَانِن إِ ذَايَسَن.

13 ذُنِي شَانَ يِسْرَائِيلِيِين نَشْيِي ذِي يِسْحَارَن تَرَاخَن زَكَّ وَمَشَانَ غَار وَنَغْنِيْت. تُجْرَابِن أَذْ سَحْدَمَن يِيسَم ن سِيذِيَشَغ عَيْسَى بَاش أَذْ سُوفَعَن جُنُون يِعْفَانِن زَكَّ يُوْدَانَ. نَانَ-آسَن قَا وَمَرْغ-كُنْيُو س يِيسَم ن عَيْسَى إِ يَزِي يَنْحَدَاث بُوْلُس، فُغْت! 14 أَمُو إِ يِتْكَن يِج ن سَبْعَا ن ثَارَوَا ن يِج ن وَئِسْرَائِيلِي قَارَن-آس سَكِيْبَا، نَتَا زِي أَرْوَيَاس ن زَفْقَاهَا. 15 يِج ن نَهَار يِنْدَق-د جَن نِي أَعْفَانَ يِنَا-آسَن قَا نَش شَنْغ عَيْسَى، شَنْغ مِين يِعْنَا بُوْلُس، نِي كُنْيُو مِين ثَعْنَام؟ 16 زُخْدَنِيْت يَنْطُو خَاسَن وَرْيَازَن نِي إِ يَزِي يِدْجَا جَن أَعْفَانَ يَغْرَب-يَشَن مَارَا، يِجْهَد خَاسَن. رُوْزَن زِي ثَدَارْت نِي جَرْحَن ذِي يِعْرِيَانِن. 17 أَرْبِي-آسَن-د زُخْبَار مَارَا يِمَزْدَاغ ن

وَفَسُّوسُ، يَعْنِي أَيُّهُ-إِسْرَائِيلَ ذِي يُونَانِيَيْنِ سِ تْنَانِيَيْنِ إِذْسِن. تَرْقَف-يَتْنِ تِيكُوذِي، تَتَوَاسْمَعَارِ  
يِسْمِ نِ سِيذِيئِنِغِ عَيْسَى أَطَّاسِ.

18 وُسِين-دِ أَطَّاسِ زَكِّي يِنِّي أَيُّ يَوْمِنِ زُخُو، عَتَارْفِنِ سِ زَخْدَايِمِ نَسْنِ تُوغَا تَكْنِ تَعْفَانِيِنِ.  
19 أَطَّاسِ نِ يُوذَانَ أَيُّ تُوغَا يِتَكْنِ سَحُورُ وُويِن-دِ لَكْتُبِ نَسْنِ سَحْرَقْن-ثِنِ غَارِ بَرَّا زَاتِ إِ  
كُرْشِي. حَسْبِنِ تَمْنِ نِ لَكْتُبِ نِي، وُفِينِ خَمْسِينِ أَرْفِ دِينَارِ. 20 أَمْنِي أَوَازِ نِ سِيذِي أَرْبِي  
يِتَنَاشِرِ يَرْنِي غَارِسِ جَهْدِ أَطَّاسِ.

### تَوْقِيَعِ بِيحِ نِ زَفُوضَا ذِي تَنْدِينَتِ نِ وُفَسُّوسِ

21 مَنبَعْدِ إِ مَانَايَا، يِعْوَزِ بُولُسِ أَذِ يَسْفِرِ غَارِ لَقْدَسِ، أَذِ يَكْ خِ لِإِقْلِيمِ نِ مَاسِدُونِيَا ذِ  
لِقْلِيمِ نِ وُخَايَا. يِنَّا: خَمِي ذِينِ غَا أَوْضِعِ، يَتَخَصَّصَا-أَيُّيِ عَاوُذِ أَذِ رَاخِغِ غَارِ تَنْدِينَتِ نِ  
رُومَا! 22 نِسْكَ غَارِ مَاسِدُونِيَا تْنَانِيَيْنِ زَكِّي يِنِّي أَيُّ تِ يِتَعَاوَانِ يِنِّي وُويِ قَارِنِ تِيْمُونَاوُسِ ذِ  
أَرِيَسْتُوسِ، نَتَّا بُولُسِ يَتِيمِ شَانَ زَوْقْتِ ذِي لِإِقْلِيمِ نِ أَسِيَا.

23 ذِي زَوْقْتِ نِي تَوْقِعِ بِيحِ نِ زَفُوضَا تَمْعَارِ ذِي سَبَابِ نِ وُويِرِيذِ نِ سِيذِيئِنِغِ. 24 ذِي بِيحِ  
نِ وُويَازِ قَارِنِ-أَسِ دِيمِيَتْرِيُوسِ. نَتَّا يِنَشَاتِ تُوَقَارْتِ، تِنْتَصَنَاعِ مُونِيكُوْتِ سِ تُوَقَارْتِ تَمَشَابَاهِنِ  
ذِي زَاوِيْتِ نِ لِأَصْنَامِ وُويِ قَارِنِ تَارْطَمِيَسْتِ. دِيمِيَتْرِيُوسِ-أِ يِسْرَبَاحِ أَطَّاسِ يِنَا يِتَصْنَاعِنِ  
مُونِيكُوْتِ-أِ. 25 يِرَاغَا-دِ خِ يِنِّي يِيحْدَمِنِ ذِي مَانَايِيِ ذِ يِنِّي يِتَصْنَاعِنِ تِمَسْرَايِنِ نَغْنِيَتِ  
أَمْنِي. يِنَّا-أَسِنِ: "أَيُّ يِرِيَازِنِ، تَشْمِنِ بَلِي نَرِيحِ أَطَّاسِ نِ تَمْنِيَاثِ ذِي صَنْعَاثِ-أِ. 26 أَقَا تَوَازَامِ  
تَسْرَامِ بَلِي بُولُسِ-أِ وَانِيَتَا يِسْتَمْعِعِ أَطَّاسِ نِ يُوذَانَ ذِي تَنْدِينَتِ-أِ نِ وُفَسُّوسِ عَزَايِنِ وُزَا ذِي  
مَارَا لِإِقْلِيمِ نِ أَسِيَا، نِسُوفُوعِ-يَتْنِ زَكِّي وُويِرِيذِ نِغِ. يِتْقَارِ-أَنْغِ قَا لِأَصْنَامِ-أِ يِتَوَاصْنَعِنِ سِ يِفَاسِنِ  
وَارِ دَجِينِ بُو ذِ أَرِييشِنِ. 27 خَطْرُ مَانَايَا خِ صَنْعَاثِ نِغِ أَتَافِ وَارِ غَارِسِ بُو لَقِيمَا. خَطْرُ عَاوُذِ  
وُزَا خِ زَاوِيْتِ تَمْقَرَانَتِ نِ أَرْبِي نِغِ تَارْطَمِيَسْتِ أَتَافِ أَذِ تَنْقُضِعِ. يِمَكْنِ وَارِ ذَايسِ نِغِيْمِي  
لِعْظَامَا نَسِ قَاعِ نَتَاتِ أَيُّ عَبْدِنِ يِمْرَدَاغِ نِ لِإِقْلِيمِ-أِ نِ أَسِيَا مَارَا، ذِ دُونَشْتِ أَمْنِ-تَكْمَرِ."

28 وامي سزین اواواز، غضبن اطاس سنکارن نغویت قارن تارطمیست ن آیت- وفسوس مشحاز تمغار! 29 توفع یج زفوصا ذ تمقرانت ذی نندینت نی امن- ثکمز. مونن یودان- ا ووزن غار فوزبو جرن اکذسن یج ن ثناین یمدوکارن ن بولس ای تمقرن اکذس، یجن قارن- اس غایوس یجن قارن- اس اریستارخوس، نثنی زی آیت- ماسدونیئا. 30 یرزو بولس اذ یحضر زات ا زغاشی نی، وار ث جین شا یمحضران نس. 31 حتا شان یمخازنین ذ یمقران زی لاقیم نی ن آسیا ای دجان ذ یمدوکارن ن بولس سکن غارس تارن زایس نان- اس وار حطار شا ذنی ذی فوزبو نی.

32 مخرواضن مارا یودان ای ذنی یمونن، سنکارن نغویت کر یجن مین یقار. ازین امقران وار یسین مینخف ذین یمون. 33 ذنی جار زغاشی نی یج ن بنادم قارن- اس اسکندر. عانن- ث یسرائیلیین غار زات، زاغان- اس- د زبعاض اذ سیوز. نیشیار- اسن ا زغاشی نی س یفاسن یرزو اتن یسبد باش اذ یذافع س یج ن واواز. 34 وامي زین زغاشی نی نتا ذ ائسرائیلیی، مونن مارا اذسن سغویون شان ثناین ثسعائین قارن تارطمیست ن آیت- وفسوس مشحاز تمغار!

35 یوسا- د نایب ن زحاکم ن نندینت یهدن زغاشی نی یئا- اسن: "آی یریازن ن وفسوس، ما ذنی شا حد ای وار یسینن بلی نندینت- ا ن وفسوس ذ نتات ای یحطان زاویث ن تارطمیست تمقرانت ذ وزرو نس اقدس ای د یوضان زک وجنا؟ 36 مانایا وار ذایس بو شک. اذن یتنحصا کنیو اذ تهدنم، وار خدمت شا بز زعفر. 37 ثویم- د ذا یریازن- ا، وار خونن شا زاویات وار سیوزن بو زعیب ذی اربی نع. 38 مزا یخس دیمیتریوس ذ ینی ای کس یتنصاعن اذ شششان خ شان یجن، لمحکاما موجود او لعامل موجود. اذ راحن اذ شششان س زقانون. 39 مزا غاروم شا وششی نغیت، احاس حکمن ذی لمجلیس ن نندینت. 40 زخو اقانغ ذی لخطر ا نتواحکم مارا اذنع خ زفوصا یوقن نهارا لانا وار غارنغ بو شان ن سباب خ سداع- ا." 41 وامي یئا اوازا- ا یسک اذ روحن یی یمونن.

## أَرَسُولُ بُؤْلُسِ أَقَاتِ ذِي لِيُونَانَ ذِ لِإَقْلِيمِ نِ مَاسِدُونِيَا

# 20

1 تُكَمَّرُ زَفَوْضَا نِي، مُنْبَعْدُ بِيْرَاعَا-دِ بُؤْلُسِ خِ يَمْحَضَارِنِ يَشَجَع-يَشْنِ. سَنِي  
يَمْسَافَاضِ خَاسِنِ، زُرُوحِ نَتَا يَسْفَرِ غَارِ لِإَقْلِيمِ نِ مَاسِدُونِيَا. 2 نِتَشَجَاعِ يَمْحَضَارِنِ  
ذِنِّي سِ وَاطَّاسِ نِ وَآوَاظِنِ. وَآمِي يَعْدُو ذِي جَوَايَهِ نِي، يُوُوضِ غَارِ لِيُونَانَ 3 يِكَا ذِنِّي ثَرْت-  
شُهُورِ. وَآمِي عَزَايِنِ آذِ يَسْفَرِ بُؤْلُسِ ذِكِّ وَغَرَّابُو غَارِ سُورِيَا، شَيْطَنِنِ يَسْرَائِيلِيَيْنِ بَاشِ آثِ  
نَعْنِ. خِ مَانَايَا يِكَا آذِ يَعْقَبِ خِ وَبِرِيدِ نِ مَاسِدُونِيَا. 4 يَسْفَرِ آكِسِ سُوْبَاتْرُوسِ مَيْسِ نِ بِيْرُو  
زِي ثَنْدِينْتِ نِ بِيْرِيَا، ذِ أَرِيَسْتَارْخُوسِ ذِ سَاكُونْدُوسِ نِثْنِي زِي ثَنْدِينْتِ نِ سَالُونِيكِ، ذِ  
غَايُوسِ زِي ثَنْدِينْتِ نِ دِرْبَا، ذِ تِيْمُونَاوُسِ ذِ تِيكِيكُوسِ ذِ تَرُوفِيْمُو نِثْنِي زِي لِإَقْلِيمِ نِ أَسِيَا.  
5 يِينَا يَزُورَانِ-أَنَعِ تَرْجَانِ-أَنَعِ ذِي ثَنْدِينْتِ نِ تَرَّوَسِ. 6 وَآمِي يَعْدُو زَعِيدِ نِ ثَفْضِيرِثِ، نَسْفَرِ  
ذِكِّ وَغَرَّابُو زِي ثَنْدِينْتِ نِ فِيلِيْبِي. مُنْبَعْدِ إِ خَمْسِيِيَامِ نَذْفَارِ-يَشْنِ غَارِ ثَنْدِينْتِ نِ تَرَّوَسِ،  
نَقِيْمِ ذَيْنِ سَعِيِيَامِ.

## أَرَسُولُ بُؤْلُسِ يِسْكَارِ-دِ يِحِ وَحَنْجِيرِ زِي زَمُوثِ

7 ذِكِّ وَاسِ أَمَزُورُونِ سِيْمَانَابِ نُمُونِ حَمَا أَ نَشْ أَعْرُومِ، يُسِيوزِ بُؤْلُسِ أَكْذِ يُوْذَانَ. نُقِيْمِ  
يَسَاوَاظِ أَرِ وَزَيْنِ نِ دَجِيْرِثِ مِيْنَزِي تِيوشَا نَسِ يِنُوَا آذِ يَسْفَرِ. 8 ذِنِّي أَطَّاسِ نِ زَفْنَاذِرِ ذِي  
تُعُورَفَاتِ نِي مَانِي نُمُونِ. 9 ذِنِّي يِحِ وَحَنْجِيرِ قَارِنِ-أَسِ يُوْتَكُوسِ يَقِيْمِ نَتَا خِ ثَنهَارْثِ نِ  
تِيُورْجَاتِ. يِيْرَهَا بُؤْلُسِ يَتْمَهَارُوَاضِ، أَحَنْجِيرِ نِي يَطْفِ-يِثِ يِضْضِ. يِغْلَبِ خَاسِ يِضْضِ  
يُوضَا زِي طَبْقَا وَيِسِ ثَرَانَا، صَافِي وَفِينِ-ثِ يِمُوثِ. 10 يَهْوَا-دِ بُؤْلُسِ، يُوْضَا خَاسِ يِسِي-  
يِثِ-يِذِ غَارِسِ. يِنَا-أَسِنِ: وَارِ تَكُودِمِ شَا، أَقَا ذَايسِ بُوْحَبِرِ نَسِ يِذُوْر-دِ. 11 كِكْعَدِ بُؤْلُسِ،

ب 7.20 غَلَاْحَسَابِ تَقَالِيدِ نِ يَسْرَائِيلِيَيْنِ، مَانَايَا يُوْفَعِ نَهَارِ نِ سَبْتِ سِ دَجِيْرِثِ. غَلَاْحَسَابِ تَقَالِيدِ نِ  
يُيُونَانِيَيْنِ، يُوْفَعِ نَهَارِ نِ زَحْدِ سِ دَجِيْرِثِ.

ت 9.20 سِ وَآوَاظِنِ نِ تَرْفِيْثِ تَوَاْحَسَابِ طَبْقَا وَيِسِ ثَنَانِ.

يَزَا أَعْرُومَ يَشَا. يُسَيِّرُ أَطَّاسَ أَرِ وَاِمِي ذِ زَجَرَ يَكَارَ يَفَع. 12 يُودَانَ نِي تَوَاشِجَعْنَ أَطَّاسَ  
وَاِمِي أَحَجِجِرَ نِي سَرُوحَن-ث يَدَّر.

### أَرَسُولُ بُولُسُ يَنْسَفِرُ زِي تَرَوَاسَ عَارَ مِيلِيئُوسَ

13 يُتَافِقُ بُولُسُ أَكِدْنَعُ بَاشَ نَشِينُ أ نَسَفَرُ عَارَ ثَنْدِينَتَ نَ وَاشُوسَ ذَكَّ وَغَرَّابُو نَتَّا أَذِ د  
يَاسَ خَ يَضَارَنَ، مُنْبَعِدُ أ نَمَسْرَفَا ذِنِّي أَثَ نَسْنِي أَكِدْنَعُ سَنِّي. 14 وَاِمِي خَانَغَ دِ يَحْرَثَ ذِي  
ثَنْدِينَتَ نَ وَاشُوسَ، نَسْنِي-يَثَ ذَكَّ وَغَرَّابُو نَرُوحَ عَارَ ثَنْدِينَتَ نَ مِيلِيئِينِي. 15 سَنِّي نَسَفَرُ  
ذَكَّ وَغَرَّابُو، ثِيوَشَا نَسَ نُوُوضَ عَارَ ثِيَزِيرِثَ نَ كِيُوسَ. وَيَسَ ثَرْتِيَّامَ نُوُوضَ زَاثَ إِ ثِيَزِيرِثَ  
نَ سَامُوسَ. وَيَسَ أَرَبِيَّامَ نُوُوضَ عَارَ ثَنْدِينَتَ نَ مِيلِيئُوسَ.

### أَرَسُولُ بُولُسُ يَتَمَصَّافَا ضَخَ يَمَقْرَانَنَ نَ وَفُسُوسَ

16-17 زِي ثَنْدِينَتَ نِي نَ مِيلِيئُوسَ يَسَكَّ بُولُسُ عَارَ ثَنْدِينَتَ نَ وَفُسُوسَ يِرَاغَا-دِ خَ يَمَقْرَانَنَ  
نَ جَمَاعَتَ نَ زُمُومِينِ أَعَارَسَ دَ أَسَنَ. تُوعَا يَكَّا بُولُسَ أَذِ يَكَّ خَ زَبْحَارَ خَ وَغَزْدِيَسَ نَ  
ثَنْدِينَتَ نَ وَفُسُوسَ إِكَّ يَدَجَانُ ذِي لِأَقْلِيمَ نَ أَسْيَا بَاشَ وَارَ ذِنِّي يَتَعَطَّرُ شَا. يَتَقَدْحِيقُ بَاشَ  
يَمَكُنَ أَذِ يَاوُضَ ذَغِيَا عَارَ ثَنْدِينَتَ نَ لُقُدَسَ ذِي زَعِيدَ نَ نَهَارَ وَيَسَ خَمْسِينَ. ث 18 وَاِمِي  
عَارَسَ دَ وَسِينَ يَمَقْرَانَنَ نِي يِنَا-أَسَنَ: "ثَسْنَمَ مَامَشَ تَعِيَشِغَ مَارَا زَوْقَثَ إِ يِ تُوَعَا كِيومَ قِيمِغَ،  
زِي نَهَارَ أَمَزُورَاوِ إِ يِ دَ وَذَفَعُ عَارَ أَسْيَا. 19 خَدْمِغَ إِ سِيذِي أَرَبِي بَرَا تَكْبُرُ، أُو سَ يَمَطَّاونَ  
يُنُو كِينَتَ خَافِي زَمَحَاينَ وََاِمِي ذَايِي شِيَطْنِ يَسْرَائِيلِينِ. 20 وَارَ زَايُومَ سُنُوقْرَغَ وَالُو، نَشَ  
نَخْبِرَغَ-كِنْيُو سَ مَارَا مِينَ ذَاوَمَ غَا يِنْفَعَنَ. سَرْمَاذِغَ-أوم-ثَ زَاثَ إِ يُوذَانَ أُو زِي ثَدَارِثَ  
عَارَ ثَدَارِثَ. 21 عَدَجْمِغَ إِ يَسْرَائِيلِينِ ذِ يُونَانِينِ أَذِ ثُونِ عَارَ أَرَبِي أَذِ أَمْنِ سَ سِيذِيَشِغَ  
عَيْسَى. 22 نَشَ نَهَارَا كُورُغَ عَارَ ثَنْدِينَتَ نَ لُقُدَسَ ذِ أَرُوحَ إِ ذَايِي يَتَاوِينَ ذِنِّي، وَارَ سِينِغَ

ث 17-16-20 زَعِيدَ نَ نَهَارَ وَيَسَ خَمْسِينَ ذِ بِيحَ نَ زَعِيدَ نَ أَيَثَ-إِسْرَائِيلَ يَتَاسَ-دِ خَمْسِينَ يَوْمَ مُنْبَعِدَ إِ  
زَعِيدَ أَمَقْرَانَ نَسَنَ.

مِين دَايِي غَا يَوْفَعَن . 23 إِنَّمَا ذِي مَكْرٍ تَنْدِينَتِ أَرْوَحُ يَقْدَسَن يَعْذَجَم-أَبِي-دَ قَا يَتْرَا جَا-أَبِي  
رَحْبَسَ ذِ تَمَارَا . 24 وَلَكِن نَش وَار تَيْشَع بُو لَهْمَا إِنْوُذَارْت يَنُو . مَا شَا لَّا ، أَذْ كَمْرَغ مِينْخَف  
دَ وُسِيغ ذِ رَحْدَمْتِ إِي زِي دَايِي يَكْلَف سِيذِي شَع عِي سَى ، يَعْنِي أَذْ شَهْدَعِغ سَ لِإِنْجِيلِ ن  
أَرْضَا نَ أَرْبِي .

25 رَحُو إِي كَنْبُو وُ مِي بَشْرَغ سَ زُمْلِكَ نَ أَرْبِي شَنْغ نَش بَلِي وُزَا ذِ يَجْن زَايُوم وَار يَزْرَ شَا  
أَعْمُبُوبُ يَنُو عَاذَ كِتَار . 26 حَ مَا نَايَا قَارَغ-أُوم بَلِي نَهَارَا نَش تَبْرِيغ يَخْف يَنُو زَكْ يِدَا مَن نُوْم  
مَارَا . 27 لِأَنَّ وَار سَنُوفَرِغ زَايُوم وَالُو زِي مَارَا مِين يِنُوَا أَرْبِي أَثْ يَكْ . 28 حَضَاثَ يَخْف  
نُوْم . حَضَاثَ ثَحِيْمَرْتِ نُوْم ، نَبِي إِي زِي كَنْبُو يَكْلَف أَرْوَحُ يَقْدَسَن . رُوْسْتِ جَمَاعَثَ ن  
زُومُونِينِ نَ أَرْبِي قَا نَتَا يَسْغ-يَت سَ يِدَا مَن نَس .

29 شُوف ، شَنْغ حَمِي غَا وُيُورَغ نَش أَذْ دَ أَذْفَن جَارَاوم شَان نَ وُوشَانَن يُوْعَرَن وَار رَحْمَن  
شَا نَحِيْمَرْتِ . 30 عَاوُذَ زَايُوم أَذْ دَ ظَهَارَن شَان يَتْرَاسَن أَذْ سَعُوْجَن لَحَقِيْقَا حَمَا أَذْ جَرَن  
يَمْحَضَارَن غَارَسَن . 31 إِيوَا إِيْرِيْثَ عِلَابَال ! وَار تَتُوْم شَا نَش نَثْرَت-سِينِينِ إِي كُوم كِيغ ، قِيْمِغ  
تَوْصِيغ مَكْرُ يَجْن زَايُوم سَ دَجِيْرْتِ ذِ وَاسَّ سَ يِمَطَاوَن يَنُو .

32 آيِ آيْنَمَا ، رَحُو أَحَاوَم وَدِيغ ، إِيْرِيْثَ أَكْ أَرْبِي ذِ وَاوَازَن نَ أَرْضَا نَس . نَبْنِي دَايَسَن  
تِرْمَارَ أَذَاوَم وُشَن جَهْدَ أَذَاوَم وُشَن زَوَازْتِ أَكْ مَارَا زُومُونِينِ صَالِحِين . 33 نَش عَمَارَصَ وَار  
ضَمِيْعِغ إِيْخَف يَنُو شَان نَ دَهَبِ نِغ ذِ نُوْفَارْتِ نِغ ذِ أَرْوُضَ نَ شَا حَدَّ . 34 كَنْبُو ثَسْنَم نَش  
خَدْمِغ سَ يِفَاسَن يَنُو بَاشَ أَغَارِي يِيْزِي مِينِ حَدَاغِغ ذِ مِينِ حَدَاجَن يِيْئِي أَكِيْذِي . 35 سَ  
مَارَا مَا نَايَا سَطْهَارِغ-أُوم-دَ مَامَش يَتَخَصَّصَا-يَانِغَ أْ نَحْدَم مَلِيحَ بَاشَ أْ نَعَاوَن يِيْئِي يَحْدَاجَن . أْ  
نَفْكَارَ ذَكْ وَاوَازَن سِيْذِي شَع عِي سَى إِي يِنَا : سَعْدَن وَنِي يَتِيْشَن كِتَارَ زَكْ وَنِي يَقْبُرَن ."  
36 وَامِي يِنَا بُوْلُسَ تِمَسْرَايِين-أْ ، يِرْكَعَ نَتَا حَ يِفَادْنِ ذِ مَارَا إِدْسَن يُوْوُج . 37 تَرُوْنِ مَارَا  
إِدْسَن أَطَّاسَ ، ذَرْعَن-أَسَ إِيْ بُوْلُسَ سَدَجْمَن حَاسَ . 38 مِيْزِي حِيْقَن أَطَّاسَ سَ وَارَا زِي إِي  
دَاسَن يِنَا قَا وَار تَرْمَ شَا أَعْمُبُوبُ يَنُو عَاذَ كِتَار . سَنِي رُوْحَن أَكِسَ غَارَ وَغْرَابُو .

## أَرَسُّوْلُ بُوْلُسٍ يَتَسَفَّرُ غَارَ ثَنْدِيْنَتِ نِ لُقْدُسِ

**21** <sup>1</sup> وَاَمِي حَاسِن د نُوِيُوْر، نَسْفَر ذَكِّ وَعَرَّابُو نُرُوْح نِيَشَان غَارِ ثَنْدِيْرْتِ نِ كُوْس. ثِيُوْشَا نَس نُوُوْض غَارِ ثَنْدِيْرْتِ نِ رُوْدُس. سَنِّي نُرُوْح غَارِ ثَنْدِيْنَتِ نِ بَاطَارَا. <sup>2</sup> نُوْفَا ذِنِّي يِيْح وَعَرَّابُو يَتْرَاح غَارِ جَوَابِه نِ فِينِيْقِيَا، نَنِيَا ذَايَس نُوِيُوْر. <sup>3</sup> تَطْهَار-انغ-د ثَنْدِيْرْتِ نِ فُبْرُصْ خِ وَزْرَمَاض نَع. نَعْدُوْت، نُرُوْح غَارِ سُوْرِيَا نَطْرَا ذِي ثَنْدِيْنَتِ نِ صُوْر مِيْنَرِي اَعْرَابُو يَتَخَصَّصَا اَذ يَسْرَس سَرْعَاثِ ذِنِّي. <sup>4</sup> وَاَمِي نَزْرُوْخ يَمْحَضَارِن، نُوفِي-ثِن ذِنِّي نَقِيْم اِكْدَسِن سَبْعِيَام. عِلَّاحَسَاب مِيْن عَزْمَن نَثْنِي زِي اَرْوُح، قَارِن-اَس اِ بُوْلُس وَاَر تَكْعَاذِ شَا غَارِ ثَنْدِيْنَتِ نِ لُقْدُس. <sup>5</sup> وَاَمِي ثَقْضَا زُوْقْتِ نَعِ ذِنِّي نَكَار نَفْعِ بَاش اَنْسِيْغِي خِ وَسَفْر نَع. مَارَا يَمْحَضَارِن رُوْحِن اِكْدِنْع غَارِ بَارَا نِ ثَنْدِيْنَتِ اَكِّ ثَمْعَارِيْن نَسِن ذِ ثَارُوَا نَسِن، نَزْكَعِ خِ يَفَادْنِ نَعِ خِ يَجْدِي نِ زَبْحَارِ تَزُوْدِج. <sup>6</sup> وَاَمِي نَمْسَافَاضِ حَاسِن نَنِيَا ذَكِّ وَعَرَّابُو، نَثْنِي رُوْحِنِ غَارِ ثُوْدَرِيْنِ نَسِن.

<sup>7</sup> سَنِّي نَسِيْغِي خِ وَسَفْر نَعِ ذِي زَبْحَارِ زِي ثَنْدِيْنَتِ نِي نِ صُوْر نَخْضَرِ غَارِ ثَنْدِيْنَتِ نِ بَطْلِيْمُوْس. نَسْدَجَمِ خِ اَيْثَمَانْغِ ذِنِّي، نَقِيْمِ اِكْدَسِن يِيْح نِ نَهَار. <sup>8</sup> ثِيُوْشَا نَس نُرُوْحِ غَارِ ثَنْدِيْنَتِ نِ قِيْصَارِيَا نُودْفِ نَقِيْمِ ذِي ثَدَّارْتِ نِ لَمْبَشِرِ فِيلِيْپَاْس. نَنَّا ذِي يِيْحِنِ زِي سَبْعَا نِ صَحَابَا نِ اَرْسُلِ نِ لُقْدُس. <sup>9</sup> عَارَسِ نَنَّا اَرْبَعَا نِ ثَحْنَجِيْرِيْنِ ذِي نِعَزْرِيْنِ سَاوَازْنَتِ سِ مِيْنِ عَدْجَمْنَتِ زِي اَرْبِي. <sup>10</sup> وَاَمِي نَقِيْمِ اِكْدَسِن شَانِ وُوسَان، يُوْسَا-دِ عَارْنِغِ يِيْحِ نِ نَبِيِ زِي يَهُوْذِيَا قَارِن-اَسِ عَابُوْس. <sup>11</sup> يَقْرَب-دِ عَارْنِغِ يِيْسِي اِحْرَامِ نِ بُوْلُس، ثِيَشَدِّ يِضَارِنِ ذِي يِفَاسِنِ اِ يِيْحِفِ نَسِ يِنَا: "يَقَارِ اَرْوُحِ يِقْدَسِن: اَمُو يِيْسْرَائِيْلِيْنِ نِ لُقْدُسِ اَذِ شَدْنِ بَابِ نِ وَحْرَامِ-ا، اَثِ سَلْمَنِ اِ يِنِي وَاَرِ يِدْجِيْنِ زِي اَيْثِ-اِسْرَائِيْلِ."

<sup>12</sup> وَاَمِي نَسْرَا مَانَايَا، نَشِيْنِ ذِي يُوْدَانِ نِي نَحْشَمِ بُوْلُسِ بَاشِ وَاَرِ يَتْرِيْحِ شَا غَارِ ثَنْدِيْنَتِ نِ لُقْدُس. <sup>13</sup> يِنَا-انغ: "مِيْنِ كَنِيُو يُوْغِيْنِ؟ مَاغَارِ اِي ذَايِي ثَحْفَرَمِ ذَكِّ وُوْزِ سِ يَمِطَّاوِنِ نُوْمِ؟ نَشِ اَقَايِي مُوْجُوْدِ مَاشِي اَذَايِي شَدْنِ وَاَهَا. لَّا، اَقَايِي مُوْجُوْدِ اَذِ مَثْغِ نَشِ ذِي لُقْدُسِ خِ

پيسم ن سِيذِيئَنغ عَيْسَى! " 14 وَايِي نُوفَا وَارِث نَسْقِنِيع شَا، نَسْقَار نَشِين نَنَّا: مِين يَخَس  
سِيذِي آرِّي آث يَكَّ، آث يَكَّ!

15 مَنبَعْد زُحْدِيئَت، نَسُوْجْد يَخِف نَّع نَكَّعْد غَار نُنْدِيئَت ن لَقْدَس. 16 وُويِن-أَنغ شَان  
ن يَمَحْضَارَن زِي قَيْصَارِيَا بَاش أُنُوْجُو غَار يِج ن بُنَادَم قَارَن-أَس مَنَاسُون مَيْس ن نُنْدِيئَت  
ن قُبْرُص. نَنَّا زَكَّ يَمَحْضَارَن يَمَزُوْوَرَا.

### أَرَسُوْل بُوْلَس يَتَمَسْرَقَا أَكْذ أَرَسُوْل يَعْقُوْب

17 وَايِي نُوُوض غَار لَقْدَس، رَحْبَن زَايِنغ أَيَثْمَانِغ س زَفْرَاحِث. 18 ثِيُوْشَا نَس يُوْذَف  
أَكْذِنغ بُوْلَس غَار أَرَسُوْل يَعْقُوْب، حَضَارَن ذِي مَارَا يَمَقْرَانَن ن جَمَاعِث ن زُمُوْمِينِن.  
19 يُسْدَجَم خَاسَن بُوْلَس، يُعَاوْذ-أَسَن ثَا س ثَا مِين يَكَّا آرِّي خ وَفُوْس نَس جَار يِنِّي وَار  
يَدَجِين زِي أَيَث-إِسْرَائِيل.

20 وَايِي سَزِين إِمَانِيَّيِي، حَمْدَن آرِّي نَان-أَس إِبُوْلَس: "آي وَمَانِغ، شُوْف مَشْحَارَن  
وُزُوْفَاث ن يِسْرَائِيلِيَّيِن إِي يُومَنِن. أُو مَارَا إِدْسَن رَزُون أَذ كُن لَوَاجِب عَلَاحْسَاب شَرِيْعَا  
نَّع. 21 نَتُوَانَا-يَاسَن زَعَمَا قَا شَك تُسْرَمَازْد مَارَا يِسْرَائِيلِيَّيِن إِي زِدْغَن ذِي لَحْرِيْج أَذ سَمْحَن  
ذِي مُوسَى، ثَقَارْد-أَسَن وَار تَطْهَارِث شَا إِثَارُوَا نُوم، وَار ذَفَارِث شَا لَعَادَاث نَّع. 22 مَبْرَا  
شَك أَذ سَزَن قَا شَك نُوسِيذ-د. إِيوَا، مَامَش غَا نَكَّ؟ 23 إِذَن، مِين دَاش غَا نِينِي اَكَّ-يِث.  
غَارَنغ آرْبَعَا ن يِرْيَارَن كُيْن زَعَاهْد أَك سِيذِي آرِّي. 24 أُوِي يِنَا خَدَجَس خَاسَن أَخْمِي غَا  
ثَكْم مَارَا كَنِيُو زُوْضُو نِّي أَصْبَحَان جَ بَاش نِثِيي أَذ حَسَن أَذ دُوْزَن ذِي يَقْشُوْرَا. أُمُو أَذ سَنَن مَارَا  
مِين خَاك يَتُوَانَان وَار يَدَجِي بُو ذِ صَح. لَعَكْس، شَك س يِيخَف نَش ثَدْفَارْد شَرِيْعَا نَّع.  
25 وَلَكِن عَلَاحْسَاب زُمُوْمِينِن وَار يَدَجِين زِي أَيَث-إِسْرَائِيل، نُورَا-يَاسَن ثَبْرَات نُومَر-يِشَن وَار  
تَقْرِيْبِن غَار لَمَكَلَا يَتَقْدَامَن إِلَاصْنَام، ذِي دَامَن، ذِي مِين يَجِيئَن، ذِي لَفْسَاد."

ج 24.21 زُوْضُو-يَا أَصْبَحَان ذِي يِج ن نُوع ن زُوْضُو مَاشِي عَادِي، تَكْن-ث بَاش أَذ صَفَّان يَخِف نَسَن  
مَلِيْح. نِتَنَّا سِيْمَانَا، تَخَادَجَاسَن خَاس أَطَاس ن تَمْنِيَاث.



26 تېوشا نَس يُووي بۇلُس يِرِيان نِي، يِكَّا زُوْصُو نِي اَصْبَحان اِكِدَسن. يُوْذَف غَار تَمْرِيْدا تَمَقْرانْت ن اَيْت-اِسْرَائِيل باش اَذ يِعْزَم زَفَقاها ح زُوْقت اِي ذِي غَا كَمْرَن نُهَوْرانْت نِي ن وصْفِي نَسن، يِعْنِي زُوْقت اِي غَا قَدَمَن زَفَقاها ذَبِيْحانْت اِ اَرْبَعَا نِي.

## تَطْفَن اَرَسُوْل بُوْلُس ذِي تَمْرِيْدا تَمَقْرانْت

27 وامي عَزايِن اَذ كَمْرَن سَبْعَا نِي ن نُهَوْرانْت ن زُوْصُو، شان يِسْرَائِيلِيْن زِي لِاَقْلِيْم ن اَسِيَا زُرِيْن بُوْلُس ذِي تَمْرِيْدا تَمَقْرانْت سَمْرَن خاس مَارًا زَغاشِي مَزاحَمَن خاس. 28 سَنكَارَن تَعُوْبيْت قَارَن: "اَي يِرِيان ن اَيْت-اِسْرَائِيل! اَقَا اَرْياز-ا يَسْرَمادَن يُوْذان مَارًا ذِي مَكْر اَمْشان باش اَذ عَرَضَن شَعْب نَغ ذ شَرِيْعَا نَغ ذ وَمَشان-ا اَعاوْذ يَسِيْدَف-د يِيُونانِيْن غَار تَمْرِيْدا تَمَقْرانْت، يَسْخَناز اَمْشان-ا مُقَدَس. " 29 تان مانانِيْ مَنزِي تُوْغا زُرِيْن اَكِس ذِي تَنديْنْت يِج ن بَنادَم قَارَن-اس تَرُوْفِيْمُو زِي اَيْت-وُفْسُوْس، تَبْغِيْر-اسن بَلِي بُوْلُس يَسِيْدَف-يْت غَار تَمْرِيْدا تَمَقْرانْت.

30 تَكَار زَفَوْضَا ذِي تَنديْنْت مَارًا. كَارَن وُزْرَن غَار بُوْلُس طْفَن-ت، جَرَن-ت بارًا ا تَمْرِيْدا تَمَقْرانْت زَخْدنِيْت بَلَعن تُوْورا. 31 وامي رَزُوْن اْت نَعن، يُوْوض زَخْبَار غَار اَرَايس ن زَعَسْكَارَن اَرُوْمانُوْس بَلِي تَكَار يِج ن زَفَوْضَا ذِي لُقْدَس مَارًا. 32 يَزُوْح نَتَا دَغِيَا يُوْوي كِس زَعَسْكَار وُرًا ذ يَمَقْرانَن نَسن يُوْوزَز غَارَسَن. يِسْرَائِيلِيْن وامي زُرِيْن اَرَايس نِي ذ زَعَسْكَار نَس، بَدَن وار قِيْمَن شا عاْذ شانَن بُوْلُس.

33 تَقْرَب غَار بُوْلُس اَرَايس نِي يَطْف-يْت، يُوْمَر اْت شَدَن س تَنانِن ن سَناسَر. يَسْمَقَسَا خاس يِنَا-اسن: مِيْن يِعْنَا وا ذ مِيْن يِكَّا؟ 34 زَغاشِي نِي سَنكَارَن تَعُوْبيْت، كُر يِجَن مِيْن يِقَار. وامي اَرَايس نِي وار يَفْهِيْم شا نِيْشان مان سَباب ن سَداع اِي ذُنِي، يُوْمَر اْت سِيْرِيْن غَار لَقْشَلَا. 35 وامي يُوْوض بُوْلُس غَار دَرُوْج، رُبُوْن-ت زَعَسْكَار سِيْرِيْن-ت عَلاْحَساب اَمْنَعِي نِي ن زَغاشِي. 36 مَنزِي ذَفارَن-ت سَنكَارَن تَعُوْبيْت قَارَن يَسِيْم-ت خانَع وانِيْتا!

## أَرْسُولُ بُولُسٍ يَنْدَافِعُ خَ بِيخْفِ نَسِّ

37 وامي عَزَّابِنِ اَدِّ سِيذْنِ بُولُسِ غَارِ لُقْشَلَا، يَنَّا-أَسِّ اِ اَرَّابِسِ نِ زَعَسْكَارِ: "سَمَح-أَيِّ اَشِّ بِيخْفِ يِجِ نِ وَاوَارِ."

يَنَّا-أَسِّ اَرَّابِسِ نِّي اِ بُولُسِ: "مَامَشِّ، شَكِّ شَسَاوَارِدِّ تَبُونَانِيثِ؟ 38 مَا وَاوَارِ يَدَجِي بُو ذِّ شَكِّ ذِ اَمْصَرِي نِّي اِي يَكْنِي لَفْتِنَا ذِي زَيَامَاتِ نِّي وَاَمِي تَسُوئُورِدِّ اَرْبَعَا اَرْفِ نِ لُئْرَهَابِييْنِ غَارِ زَخْرَا؟"

39 يَنَّا-أَسِّ بُولُسِ: "لَا، نَشِّ ذِ اَيْسْرَائِيلِي، لِحْنَسِيَا يِنُو زِي تَنْدِينْتِ مَعْرُوفَا نِ طَرْشُوسِ ذِي لِاقْلِيمِ نِ كِيلِيكِيَا. تَتَارَغِ زَايشِ اَدَّابِي تَسْمَحْدِ اَدِّ سِيوَزِ اَكِّ يُوذَانَ-أ." 40 وَاَمِي اِي ثِ يَجَا اَرَّابِسِ نِ زَعَسْكَا اَدِّ يَسِيوَزِ، يَبْدُ بُولُسِ خِ دَرُوجِ يَشِيرِ-أَسْنِ سِ يِفَاسْنِ نَسِّ. نِشْنِي سَقَارِنِ، تَسِيوَزِ اَكْدَسْنِ سِ لُغَا لِعَبْرِيَا يَنَّا-أَسْنِ:

22 <sup>1</sup> "آي اَيْشَمَا آي يَمْعَارِنِ، صَنْطِثِ-أَيِّ مَلِيحِ زَخُو بَاشِ اَدِّ ذَاْفَعِ خِ بِيخْفِ يِنُو!"  
<sup>2</sup> وَاَمِي سَرِّينِ اِ بُولُسِ يَسَاوَارِ سِ لُغَا لِعَبْرِيَا قَضَعْنِ زَحْسِّ. يَنَّا-أَسْنِ: <sup>3</sup> "نَشِّ ذِ اَيْسْرَائِيلِي خَرْفَعِ ذِي تَنْدِينْتِ نِ طَرْشُوسِ ذِي لِاقْلِيمِ نِ كِيلِيكِيَا، وَلكِنْ يَمِيغِ ذَانِيَتَا ذِي تَنْدِينْتِ-أ. غَرِيغِ غَارِ يَضَارِنِ نِ لَأَسْتَادِ كَامَلِيلِ تَوَارِيغِ سِ شَرِيَعَا نِ زَجْدُودِ نَعِّ مَامَشِّ ذَانِغِ نُوَصَّا ثَا سِ ثَا. رَزُوعِ اَدِّ كَغِّ لَوَاجِبِ سِ وُوزِ يِنُو اَكِّ اَرَّبِي اَمِّ نَرُوزِ اَدِّ تَكَّمِ كَنِيو مَارَا نَهَارَا.  
<sup>4</sup> عَدْبِغِ يُوذَانَ حَتَّا وَاَمِي مُوْتِنِ يَنِّي يَذْفَارِنِ اَبْرِيذِ-أ. طَفِغِ يَرِيَازِنِ ذِ ثَمْعَارِيْنِ كَغِيغِ-ثِنِ ذِي زَحْبَسِ. <sup>5</sup> اَرَّابِسِ نِ زَفْقَهَا ذِ مَارَا جَمَاعِثِ نِ يَمْقَرَانِنِ نِ اَيْثِ-اِسْرَائِيلِ نِشْنِي ذِ زَشْهُودِ خِ مَانَايِّي. وُشِينِ-أَيِّ اَرْحَصَاثِ اَثْنِ سِيوُضِعِ غَارِ اَيْثَمَاتْسِنِ ذِي دِمَشْقِ. رُوعِ ذِنِّي اَدِّ طَفِغِ يُوذَانَ نِ وَبْرِيذِ-أ اَثْنِ اَوِيغِ غَارِ لُقْدَسِ بَاشِ اَدِّ تَوَاعَقِيْنِ. <sup>6</sup> كُورِغِ ذِنِّي قَرِيغِ غَارِ دِمَشْقِ عَزَّابِنِ ذِ اَزِينِ نِ نَهَارِ. عَلَاغَمَلَا يَنْضِ-أَيِّ-دِ يِجِ نِ نُورِ يَتَشَعَشِيعِ زَكِّ وَجَنَّا. <sup>7</sup> وُضِيغِ غَارِ ثَمُورِثِ سَرِيغِ يِجِ نِ ثَمِيحَا ثَقَّارِ-أَيِّ: آ شَاوُلِ آ شَاوُلِ، مَايْمِي ذَايِي تَعْدَابِذِ؟ <sup>8</sup> نِيغِ-أَسِّ نَشِّ: مِينِ تَعْنِيذِ شَكِّ، آ سِيذِي؟ يَارَا-دِ خَافِي: نَشِّ ذِ عِيْسَى زِي نَاصِرَا، وَنِي اِي تَعْدَابِذِ.

9 يِنِّي كِدِي يَدَجَان زُرِين نُور نِّي وَلَكِن وَاَر فَهِيْمَن بُو اِئْمِيَجَا ن وِنِّي اِي كِدِي يَسَاوَاژَن .  
 10 نَبِيغ-اَس نَش: مِيْن غَا كَغ، آ سِيْدِي؟ يِنَا-اَبِي سِيْدِيْنغ: كَار اَذَف غَار دِمَشَق، اَذَاش  
 يَتَوَانَا دُئِي مَارَا مِيْن يُورِيْن اَذ تَكْذ. 11 نُور نِّي يَجْهَد مِيْنَزِي يَتَسْقَسِيْق، وَاَر زَمْرَغ اَذ زُرِغ  
 وَاَلُو. طَفَن-اَبِي يِنِّي كِدِي يَدَجَان زَكْ وُفُوْس يِنُو، سِيُوَضَن-اَبِي غَار دِمَشَق. 12-13 يُوسَا-د  
 غَارِي دُئِي يَجَن قَارَن-اَس اُنَاس. ذَايس دُئِي نَتَا، يَتَطَاعَا س شَرِيْعَا. سَاوَاژَن خَاس مَلِيح  
 مَارَا يِيْسُرَايِيْلِيْن اِي زِدْغَن دِي دِمَشَق. بُد-د زَاتِي يِنَا-اَبِي: اِي وَمَا سَاوُل، تَوَاژَا! رُخْدَنِيْت  
 كَنَفِيغ تَوَايِيغ زُرِيغ-ث نَتَا. 14 يِنَا-اَبِي: اَرَبِي ن رُجْدُوْد نَغ يَخْضَار-يَشَك نَتَا بَاش اَذ تَسْنَد  
 مِيْن يَخَس، اَذ تَوَايِيْد س نِيْطَاوِيْن نَش اَحْدَام نَس صَالِح اَذ تَصْنَطْذ اِ صُوْت زَكْ وُفُوْم  
 نَس. 15 شَك اَذ تِيْزِيْد ذ شَاهِد خَاس غَار مَارَا يُوْدَا ن مِيْن تَزْرِيْد ذ مِيْن تَسْرِيْد. 16 نِي  
 رُخُو مِيْن تَرَاجِيْد؟ كَار اَذ تَوَاطَهَارْذ س وَاْمَان، سِيْرِدْ زِي رُْمُعْصِيَاث نَش خَمِي غَا تَرَاغِيْد  
 خ يِيْسَم نَس.

17 وَاَمِي دُوْرَغ غَار نُنْدِيْنَت ن لُقْدَس تَزَادْجِيغ دِي تَمْرِيْذَا تَمْقَرَانَت، يُهَوَا-د خَافِي يِج ن  
 لُوْحِي. 18 زُرِيغ سِيْدِيْنغ نَتَا يِقَار-اَبِي: كَار فَع دَعِيَا زِي لُقْدَس مِيْنَزِي وَاَر قَبِيْرَن سَا شَهَادَث  
 نَش خَافِي. 19 نَبِيغ-اَس: آ سِيْدِي، نِيْنِي سَنَن بَلِي تُوْعَا تَرَاغ زِي تَمْرِيْذَا غَار تَمْرِيْذَا تَحْبَاْسَغ  
 شَاْنغ يِنِي زَايِك يَتَاْمَن. 20 حُضَارَغ وَاَمِي تَوَايِيْرَن يَدَاْمَن ن سَتِيْفَان ح وِنِّي خَاك يَشْهَدَن.  
 وَاْفَقَغ نَش خ رُْمُوْت نَس، حُضِيغ-اَسَن وُزَا ذ اَرُوْض اِ يِنِي ث يِنْغِيْن. 21 يِنَا-اَبِي سِيْدِي:  
 رُوْح، اَش سَكْغ غَار يُمُوْشَان كُوْجَن اَطَاس، غَار يِنِّي وَاَر يَدْجِيْن زِي اَيْث-اِسْرَايِيْل."  
 22 سَرِيْن مَلِيح اِ بُوْلُس اَر وَاَمِي يِنَا اَوَاژ-اَ اَنكَارُو. رُخْدَنِيْت سَنَكَارَن خَاس تَعُوْثِيْت نَان:  
 مَحَاث اَرِيَاژ-اَ زِي دُوْنَشَت، وَاَر يَسْدِيْهَدْج شَا اَذ يَدْر! 23 سَنَكَارَن تَعُوْثِيْت، نَطْرَن يَزْدُجُوْبَا  
 نَسَن، زُوْزَارَن تَعَجَاْشَت غَار وَجَنَّا. 24 اِنْكَار اَرَايِس ن رَعَسْكَار يُوْمَر اَذ سِيْدْفَن بُوْلُس غَار  
 لُقْشَلَا، اَث وُوْثَن س وَسْعُوْن اَدَاس كُن لَاسْتِيْجَوَاب بَاش اَذ سَنَن مَايْمِي خَاس سَنَكَارَن  
 تَعُوْثِيْت قَاع اَمُو. 25 وَاَمِي ث شَدَن بَاش اَث وُوْثَن، يِنَا-اَس بُوْلُس اِ وَمَقْرَان ن رَعَسْكَار

إِي ذِي يِدِّن: "مَا قَانُونِي آذ تُووْتَم س وَسْعُون يِج ن بِنَادَم غَارَس لِحِينْسِيَا ن أَرُوْمَانُوْس  
مَزَا وَار خَاس ثَحْكِيْمِم شَا؟"

26 وَامِي يِسْرَا وَمَقْرَان نِّي ن زَعَسْكَار مَانَايِّي، نِرُوْح غَار أَرَايْس ن زَعَسْكَار يِنَا-آس:  
"مِين تَكْذْ شَك أُمُو؟ قَا أَرِيَاز نِّي وَنِّي غَارَس لِحِينْسِيَا ن أَرُوْمَانُوْس!"  
27 يُوْسَاد-أَرَايْس نِّي يِنَا-آس: "إِن-آيِي، شَك مَا غَارَك لِحِينْسِيَا ن أَرُوْمَانُوْس؟"  
يَارَا خَاس بُوْلُس: "وَاه."

28 يِنَا-آس أَرَايْس نِّي: "قَا نَش سَغِيغ لِحِينْسِيَا يُو س وَاطَّاس ن تَمْنِيَاث."  
يِنَا-آس بُوْلُس: "نَش خَرْقَع-د س لِحِينْسِيَا-يَا." 29 زَخْدْنِيْت بَعْدَن خَاس ذَغِيَا يِنِّي يِخْسَن  
آس كَّن لِإِسْتِجْوَاب. نِكُوْذ وَآخَا ذ أَرَايْس نِّي وَامِي يِسْن بَلِي يَشْد يِجْن غَارَس لِحِينْسِيَا  
ن أَرُوْمَانُوْس.

## أَرَسُوْل بُوْلُس زَاث إِ جَمَاعَث ن لِحْكَام ن آيْت-إِسْرَائِيل

30 يِرِزُو أَرَايْس ن زَعَسْكَار نِّي آذ يِسْن مَايْمِي تَاهَاْمَن آيْت-إِسْرَائِيل بُوْلُس. ثِيُوْشَا نَس يُوْمَر  
أَرُوْيَاَس ن زَفْقَهَا ذ مَارَا جَمَاعَث ن لِحْكَام ن آيْت-إِسْرَائِيل آذ مُوْنَن. زَخْدْنِيْت يِسُوْفَع-د  
بُوْلُس يُوْوي-ث-يذ غَارَسَن بَاش آث يِسْبَد زَاثْسَن.

1 نِخْزَر مَلِيْح بُوْلُس غَار جَمَاعَث ن لِحْكَام ن آيْت-إِسْرَائِيل يِنَا-آسَن: "آي آيْشَمَا،  
23 نَش كَيْغ لُوَاجِب أَكْ أَرِّي، زِي قَبِر حَتَّا نَهَارَا صَمِير يُو مَرْتَاَح." 2 نِكَّار أَنَاس  
أَرَايْس ن زَفْقَهَا يُوْمَر يِنِّي يِدِّن أَكْ بُوْلُس آث وَوْثَن غَار وَفْمُوْم. 3 زَخْدْنِيْت يِنَا-آس بُوْلُس:  
"أَش يُوْوث أَرِّي، شَك أَم زَحِيض يِرْشَان مَاشَا يِجِير! ثَقِيْمَد شَك ذِي آخَافِي ثَحْكَمَد  
عَلَا حَسَاب شَرِيْعَا، وَلَكِن زَخُو تَخَالَفَد شَرِيْعَا وَامِي ثَن ثُوْمَرَد آذَايِي وَوْثَن."

4 نَّان-آس إِ بُوْلُس يِنِّي يِحْضَارَن ذِي: "مَا تُوْكَارَد شَك أَرَايْس ن زَفْقَهَا ن أَرِّي؟!"  
5 يِنَا-آسَن بُوْلُس: "آي آيْشَمَا، قَا نَش تُوْعَا وَار سِيْنِغ نَّتَا ذ أَرَايْس ن زَفْقَهَا مَنْرِي لِكِتَاب  
يَقَّار: أَرَايْس ن شَعْب، وَار ذَايْس قَّار بُو زَعِيْب."

<sup>6</sup> وَاَمِي يَسْن بُوْلُس بَلِي شَا زَايْسَن زِي زُحْرَب يَصْدُوْقِيْن شَا نَعْنِيْت زِي زُحْرَب يَفْرَسِيْن،  
 يَعْضُ ذِي جَمَاعْت نِّي ن لِحْكَام يِنَا-آسَن: "آي اَيْشَمَا، نَش ذ اَفْرِيْسِي مِيْس ن يَفْرَسِيْن!  
 آفَا تَحَاكَم-آيِي وَاَمِي نَش غَارِي لِأَمَال بَلِي يُوْدَان آذ د كَارَن زِي زَمُوْث ذِي لَقِيَامَا."  
<sup>7</sup> وَاَمِي يِنَا مَانَايَا يُوْقَع يِج ن لِحِلَاف جَار يَفْرَسِيْن ذ يَصْدُوْقِيْن، جَمَاعْت نِّي ن لِحْكَام  
 مَسْفَرَاقَن س ثُنَايْن اِذْسَن. <sup>8</sup> (مَنْزِي يَصْدُوْقِيْن قَارَن وَار ذُنِي بُو لَقِيَامَا نَغ ذ لَمَلَايْكَات نَغ  
 ذ اَرُوْحَات، وَلَكِن يَفْرَسِيْن قَارَن مَارًا مَانَايَا يَدْجَا.)

<sup>9</sup> يُوْقَع سَدَاع يَمْعَر، كَارَن زَبْعَاض زَك يَمَسْرُمَاذَن ن شَرِيْعَا نَبِي ذ يَفْرَسِيْن تَمْنَاقَارَن  
 س جَهْد قَارَن: "وَار نَبِيْف بُو شَان لَعَالَط ذِي بِنَادَم-أ، يَمَكَن يَسِيُوْر اَكْدَس شَان جَن نَغ  
 ذ شَان لَمَلَايْكََا."

<sup>10</sup> وَاَمِي بُوْدَان تَمْنَعَان س جَهْد عَلَاْحَسَاب لِحِلَاف نِّي، يُكُوْذ اَرَايْس ن زَعْسَكَار آذ  
 وَزَعَن بُوْلُس. يُوْمَر زَعْسَكَار نَس آذ هُوَان آذ د خَضْفَن بُوْلُس زِي زُوْسَط نَسَن، اَث سِيْزِيْن  
 غَار لَقْشَلَا. <sup>11</sup> دَجِيْرْت نِي يِيْد-د سِيْدِيْتِنَغ غَار بُوْلُس يِنَا-آسَن: "اَكَّ زَعَامْت! مَامَش زَايِي  
 تُشْهَذُ ذِي تُنْدِيْنْت ن لُقْدُس، لِأَبْد عَاوْذ اَزَايِي تُشْهَذُ ذِي تُنْدِيْنْت ن رُوْمَا."

## آيْت-إِسْرَائِيلُ تَشِيْطِيْن بَاشْ آذْ نَعْنُ اَرَسُوْلُ بُوْلُسْ

<sup>12</sup> وَاَمِي د يَضْبَح زُحَاز شِيْطَن اَيْت-إِسْرَائِيل، عَاهْذَن اَرَبِي حَرْمَن يَخْف نَسَن وَار تَتَن  
 شَا وَار سَسَن شَا اَزْ غَا نَعْنُ بُوْلُس. <sup>13</sup> كَتَار زِي اَرَبِيْن اِذْسَن اِكَّ يَشِيْطَن ذِي مَانَايَا.  
<sup>14</sup> رُوْحَن غَار اَرُوْيَاس ن زَفْقَهَا ذ يَمْقَرَانَن ن اَيْت-إِسْرَائِيل نَان-آسَن: "نَشِيْن نَعَاهْذ اَرَبِي  
 نَحْرَم يَخْف نَغ وَار نَتْتْ وَالُو اَزْ غَا نَعْنُ بُوْلُس. <sup>15</sup> زُحُو جَمَاعْت ن لِحْكَام ذ كَنِيُو تَارْت  
 زِي اَرَايْس ن زَعْسَكَار ن اَرُوْمَانُوْس بَاشْ اَغَارُوْم د يَسَكُّ بُوْلُس. كَث يَخْف نُوْم تُحْسَم  
 اَكْس نَكْم لِاسْتِجْوَاب مَلِيْح. نَشِيْن اَقَانَع مُوْجُوْد بَاشْ اَث نَعْنُ قَبْرِي اِي د غَا يَاوَض."  
<sup>16</sup> مِيْس ن وَتَشْمَاس ن بُوْلُس يَارَا-د زُخْبَار خ مِيْن شِيْطَن يُوْدَان نِّي، يُرُوْح غَار لَقْشَلَا  
 يُوْذَف ذُنِي يِعَاوْذ-آس اِ بُوْلُس مَانَايِي. <sup>17</sup> يُرَاغَا-د بُوْلُس خ يِج ن وَعَسَكَارِي ذ اَمَقْرَان ن

أَرْوَمَانُوسَ يِنَا-أَس: "أَوِي أَحْنَجِير-أَ غَارَ أَرَّائِسَ نَوْمَ نَ زَعَسْكَارَ أَقَا غَارَسَ شَانَ وَأَوَازَ أَدَاسَ  
ثَ يِينِي."

18 يُوَوِي-ثَ غَارَ أَرَّائِسَ نَ زَعَسْكَارَ نِّي يِنَا-أَس: "يَزَاغَا-دَ حَافِي بُولُسَ أَمَحْبُوسَ نِّي يِتَارَ  
زَّايِي أَدَاسَ دَ أَوِيغَ أَحْنَجِير-أَ أَقَا غَارَسَ شَانَ وَأَوَازَ أَدَاشَ ثَ يِينِي."

19 أَرَّائِسَ نِّي نَ زَعَسْكَارَ يَطَّفَ أَحْنَجِيرَ نِّي ذَكَّ وَفُوسَ، يُوَوِي-ثَ غَارَ وَغَزْدِيَسَ وَاحْدَسَ  
يِنَا-أَس: "مِينَ تَخَسْنَدَ أَدَايِي تَ ثِينِيذَا؟"

20 يِنَا-أَسَ وَحْنَجِيرَ نِّي: "ئِيَسْرَائِيلِيِين تَافَقْنَجَارَاسَنَ بَاشَ أَرَّايِكَ تَارَنَ أَذَ دَ تَسْكَذَ ثِيوَشَا  
بُولُسَ غَارَ جَمَاعَثَ نَ لِحْكَامَ نَسَن. كَثِينُ يَخْفَ نَسَنَ أَحْمِي حَسَنَ أَدَاسَ كُنَّ لِأَسْتَجْوَابَ  
مَلِيحَ. 21 وَارَ تِيَجَا شَا أَشَ سَفَنَعَنَ قَا ذِنِّي كَنَارَ زِي أَرْبَعِينَ نَ يِرِيَارَنَ وَجْدَنَ إِ بُولُسَ، كَثِينُ  
زَعَاهَدَ أَكَّ أَرَّبِي حَرْمَنَ يَخْفَ نَسَنَ وَارَ تَتَنَ شَا وَارَ سَسَنَ شَا أَزْثَ غَا نَعْن. نِثْنِي أَقَا وَجْدَنَ،  
غَيْرَ تَرَّاجَانَ أَذَ تَوَافَقْدَ خَ طَلَبَ نَسَن!"

22 ئِيَسْكَ أَرَّائِس-أَنَ زَعَسْكَارَ أَحْنَجِيرَ نِّي يِنَا-أَس: "وَارَ تَعَاوَاذَ شَا إِ حَدَّ بَلِّي شَكَّ ثِينِيذَا-أَيِي  
إِ نَشَ زَحْبَارَ-أ."

## تَاوِينَ أَرَسُولَ بُولُسَ غَارَ لَوَالِي فِيلِيكْسَ

23 زُحْدَنِيَتَ يَزَاغَا-دَ أَرَّائِسَ نِّي نَ زَعَسْكَارَ إِ ثُنَّانِ نَ يَمْقَرَّانِ نَسَ يِنَا-أَسَن: "سَوَجْدَثَ  
مِيَتَّايِنَ نَ زَعَسْكَارَ ذَ سَبْعِينَ نَ يِنِّي إِ يِنِّيِنَ خَ يِسَّانَ ذَ مِيَتَّايِنَ زَكَّ يِنِّي يَكْسِينَ يَكْشُوضَنَ  
غَارَسَنَ ثِيَشِطَّ نَ وُوزَّرَ، أَذَ تَرَّاحِمَ غَارَ قِيَصَارِيَا غَارَ تَسْعَانَ دَجِيِزَثَ. 24 سَوَجْدَثَ إِ بُولُسَ  
مِينَ خَفَ غَا يِنِي بَاشَ أَثَ تَسِيوُضَمَ ذِي لَأَمَانَ أَوْ ضَمَانَ غَارَ لَوَالِي فِيلِيكْسَ."

25 يُورَا يَجَ نَ ثَبْرَاتَ إِ لَوَالِي فِيلِيكْسَ يِنَا-أَسَ ذَائِسَ: 26 "آ سِي لَوَالِي فِيلِيكْسَ، نَشَ  
كَلُودِيُوسَ لِيَسِّيَاسَ تَسْدَجَامَغَ حَاك. 27 أَرِيَارَ-أَ طَفَن-ثَ أَيَثَ-إِسْرَائِيلَ تُوغَا عَزَّايِنَ أَثَ نَعْن.  
وَامِي دَ أَرِيغَ زَحْبَارَ نَتَّأَ غَارَسَ لَجِينَسِيَا نَ أَرْوَمَانُوسَ، رُوحَ سَنَجْمَغ-ثَ-يَذَ نَشَ ذَ زَعَسْكَارَ  
يُنُو. 28 رَزُوُغَ أَذَ سَنَغَ نَشَ تَهْمَاتَ إِ يِ حَاسَ كَثِينَ، وَوِيغ-ثَ غَارَ جَمَاعَثَ نَ لِحْكَامَ

نسن. <sup>29</sup> وُفِيعَ تَهْمَاتٍ نِي نِشْتِي ذِ شَانِ ثَمْسَرَايِينِ خِ شَرِيْعَا نَسْنِ وَاهَا. وَارِ خَاسِ وُفِيعِ بُوِ شَانِ تَهْمَا يَسْنَدَاهْدَجِ خَاسِ زَمُوْتِ نِغِ رَحْبِسِ. <sup>30</sup> وَامِي دِ اَرِيْغِ زَخْبَارِ بَلِي شَيْطَنْ خَاسِ، سَكَّغِ-ث-يذِ غَارِكِ ذَغِيَا. وَمُرَغِ يِنِي خَاسِ تَكْنِ تَهْمَاتِ اَدَاشِ يِنِينِ مِيْنِ غَارَسْنِ ضِدِ نَسِ. " 33-31 سَنِي نَفْذَنْ زَعْسَكَارِ غَلَاَحْسَابِ مِيْنِ زِي ثَنْ يَوْمَرِ. وَوِيْنِ بُوْلُسِ سِ دَجِيْزِثِ غَارِ ثَنْدِيْنْتِ نِ اَنْتِيْپَاتَرِيْسِ. ثِيُوْشَا نَسِ دُوْزَنْ-دِ زَبْعَاضِ نِ زَعْسَكَارِ غَارِ لَقْشَلَا نَسْنِ، ثَنْغِيِيْ اِي يِنِيْنِ خِ يِنْسَانِ كَمَزَنْ خِ وَبَرِيْذِ نَسْنِ اَكِ بُوْلُسِ وَوُضْنِ غَارِ قِيْصَارِيَا. كَلْفَنْ ذِنِي لَوَالِي خِ بُوْلُسِ سَلْمَنْ-اَسِ ثَبْرَاتِ نِي. <sup>34-35</sup> وَامِي تِ يَغْرَا لَوَالِي يِنَا-اَسِ اِ بُوْلُسِ مَانِ لِاِقْلِيْمِ مَانِسِ تَوَاَحْسَابِدِ شِكِ؟ وَامِي دَاسِ يِنَا بُوْلُسِ زِي لِاِقْلِيْمِ نِ كِيْلِيْكِيَا يِنَا-اَسِ لَوَالِي: "اَذِ يَزِيْغِ ذِي لَجْلَسَا نَشِ خَمِي دِ غَا اَوْضَنْ يِنِي اِي خَاكِ غَا يِقْدَمَنْ تَهْمَا. " سَنِي يَوْمَرِ اَخَاسِ عَسْسَنْ ذِي زَقْصَازِ نِ هِيْرُوْدُوْسِ.

## تَحَاكَمَنْ خِ اَرَسُوْلِ بُوْلُسِ زَاثِ اِ لَوَالِي فِيلِيْكُسِ

**24** <sup>1</sup> مِنْبَعْدِ اِ خَمْسِيْئَامِ يَهُوَا-دِ غَارِ قِيْصَارِيَا اَرَايْسِ نِ زَقْفَهَا اَنَاسِ اَكِسِ زَبْعَاضِ نِ يِمَقْرَانِ نِ اَيْثِ-اِسْرَائِيْلِ ذِ يِيْجِ نِ لُمْحَامِي قَارَنْ-اَسِ تَارْتُوْلُوْسِ، تَاهَا مَنِ بُوْلُسِ غَارِ لَوَالِي. <sup>2-3</sup> زَاغَانِ-دِ خِ بُوْلُسِ، ثِيْذَا تَارْتُوْلُوْسِ يِتَاهَا مِ يِثِ يَقَارِ: "اَسِي لَوَالِي فِيلِيْكُسِ، ذِي سَبَابِ نَشِ نَشِيْنِ نَنْعِيْشِ ذِكِ يِيْجِ نِ زَهْنَا ذِ اَمَقْرَانِ، اُو سِ لِبْرَنَامَجِ نَشِ ثَصْرَحْذِ مَلِيْحِ ثُوْذَارْثِ نَغِ ذِي ثُمُوْرْثِ-ا. نَشِيْنِ نَقْبِيْرِ مَانَايَا، نَشْكَارِ-يَشْكَ اَطَاسِ ذِي كُرِ زَوْقْثِ ذِ كُرِ اَمَشَانِ. <sup>4</sup> وَلَكِنْ وَارِ خَسْغِ شَا اَشِ سَعَطْرَغِ اَطَاسِ، تَتَارْغِ زَايِكِ غَلَاَحْسَابِ زَخْصَارِ نَشِ اَغَارَنْغِ ثَسْرُذِ شَوَايْتِ.

<sup>5</sup> اَرِيَازِ-اِ وَانِيْتَا ثُوْفِي-ثِ يِتَخَارَوَاضِ يِتْكَ لَفِيْتْنَا جَارِ مَارَا يِسْرَائِيْلِيْنِ اِي دَجَانِ ذِي مَارَا دُوْنَشْتِ. نَتَا ذِ يِيْجِ نِ اَرَايْسِ نِ لِبْدَعَا نِ نَصَارَا. <sup>6</sup> اُو يِرْزُو اَذِ يِسْحَنْزِ حَتَا ثَمَزِيْذَا ثَمَقْرَانْتِ نِ اَيْثِ-اِسْرَائِيْلِ. نَشِيْنِ نَطْفِ-يِثِ {نَخْسِ اَخَاسِ نَحْكَمِ غَلَاَحْسَابِ شَرِيْعَا نَغِ. <sup>7</sup> مَاشَا يُوْسَا-دِ اَرَايْسِ نِ زَعْسَكَارِ لِيْسِيَاْسِ يِكْسِ-اَنْغِ-ثِ زَكِ يِفَاسَنْ نَغِ سِ لُقُوَا. <sup>8</sup> يَوْمَرِ يِنِي يِتْكَنْ

تُهَمَّاتٌ بَاشِ أَغَارِكِ دَ اسْنِ. { أَخْمِي دَاسَ غَا نَكْذَ لِاسْتِجْوَابِ شِكِّ سِ يِيخْفِ نَشِّ أَذِ  
تَسْنَدُ مِيخْفِ ثِ نَتَاهَامِ نَشِّينِ. "9 تَافَقْنِ بِيَسْرَائِيلِييْنَ خِ تُهَمَّاتِ نِي، قَارَنِ مَانَايِي يِكِّي-ثِ  
ذِ صَحِّ.

## أَرْسُولُ بُولُسِ يَتَدَافِعُ خِ يِيخْفِ نَسِّ

10 نَشِير-أَسِّ لَوْلَايِ اِبُولُسِ بَاشِ أَذِ يَسِيوَرِّ. نُنْدِق-دِ بُولُسِ يِنَا-أَسِّ: "نَشِ سَنَعِ شِكِّ مَشْحَازِ  
زَكِّ وَامِي ثَحْكَمْدِ خِ ثُمُورْثِ-أِ. خِ مَانَايَا فَرَّحَغِ بَاشِ أَذِ ذَافَعِغِ خِ يِيخْفِ يُونُو. 11 ثُرْمَرْدِ  
أَذِ تَسْقَسِيذِ بَلِّي نَشِ ثِنْعَاشِ زِيومِ زَكِّ وَامِي كَعْدَغِ غَارِ لُقُدْسِ، مَاشِي كِتَارِ، أَذِ عِبْدَغِ  
أَرَّبِي. 12 وَارِ ذَايِي وَفِينِ شَا ثَمْنِغِغِ أَكِّ حَدِّ ذِي ثَمْرِيذَا ثَمْقَرَانْتِ، نِغِ تَسْمَرِغِ زَغَاشِي زَا  
ذِي ثَمْرِيذَاوِينِ وُزَا ذِي ثُنْدِينْتِ. 13 وَارِ غَارَسِنِ بُو دَلِيلِ خِ تُهَمَّاتِ-أِ اِي خَافِي تَقْدَامِنِ  
رُخُو. 14 وَلكِنِ قَارِغِ-أَشِ تَافَاقِغِ زَاتِكِ نَشِ عِبْدَغِ أَرَّبِي نِ رَجْدُوذِ نِغِ عَلاَحْسَابِ أَبْرِيذَا-أِ  
اِي حَسْبِنِ نَشِينِي زَعَمَا ذِ لِبْدَعَا. تَامْنِغِ سِ مَارَا مِينِ يِتَافَاقِنِ أَكْذِ شَرِيْعَا ذِ مِينِ يُوْرِينِ ذِي  
لُكْتُبِ نِ لَأَنْبِيَا. 15 غَارِي لَأَمَالِ زِي أَرَّبِي مَامَشِ غَارَسِنِ يِدْجَا غَارِ يِرِيانِ-أِ، يِعْنِي أَذِ دِ  
كَارِنِ زِي زُمُوثِ صَالِحِينِ ذِ صَالِمِينِ. 16 فَلِهَذَا تَكْغِ مَارَا جَهْدِ يُونُو أَذِ عِيْشِغِ سِ يِجِ نِ  
صَمِيرِ مَرْتَاخِ زَاثِ اِ أَرَّبِي ذِ يُوْدَانَ.

17 مَنْبَعْدِ اِ وَاطَّاسِ نِ يِسْكُووسَا عَقْبِغِ-دِ غَارِ ثُنْدِينْتِ نِ لُقُدْسِ وُويِغِ-دِ شَانَ نِ صَدَقَا اِ  
لَأَمَّا يُونُو، قَدَمِغِ ذِيحَاثِ. 18 وَامِي ذَايِي وَفِينِ ذِي ثَمْرِيذَا ثَمْقَرَانْتِ تُوْعَا كَيْغِ زُوْضُو. وَارِ  
ذِنِّي بُو أَكِيذِي زَغَاشِي، وَارِ تَكْغِ بُو سَدَاعِ. وَلكِنِ ذِنِّي شَانَ نِ بِيَسْرَائِيلِييْنَ زِي لَأَقْلِيمِ نِ  
أَسِيَا، 19 نِتْخَصَا نَشِينِي أَغَارِكِ دِ اسْنِ ذَانِيْتَا بَاشِ أَذِ يِنِينِ تُهَمَّاتِ اِي غَارَسِنِ صَدِ يُونُو. 20 نِغِ  
أَذَاشِ يِنِينِ يِنَا اِي ذَا يِيذِنِ مَانَ لَجْرِيْمَا اِي خَافِي وَفِينِ وَامِي بَدْغِ ذِي جَمَاعَتِ نَسْنِ نِ  
لُحْكَامِ. 21 وَاشِ يَمَكْنِ خِ وَاوَازِ نِي اِي نِيْغِ سِ وَزَاغِي جَارَاسِنِ وَامِي بَدْغِ ذِنِّي؟ نِيْغِ-أَسْنِ  
قَا كُنِيو تَحَاكَمِ خَافِي نَهَارَا مِينِزِي تَامْنِغِ بَلِّي يُوْدَانَ أَذِ دِ كَارِنِ زِي زُمُوثِ ذِي لَقِيَامَا."



## نَقِيمِ اَرَسُوْلِ بُوْلُسِ ذِي رَحْبَسِ نِ قَيْصَارِيَا

22 فيليكس نَتَا يَتَسَرَّا مَلِيحِ خِ وَبَرِيذ-اَنْ عِيَسَى، وَلَكِنْ اُجَلِّ لِحُكْمِ نَسِّ يَنَّا-اَسْنِ: "خَمِي دِ غَا يَاسِ اَرَايسِ نِ زَعَسْكَارِ لَيْسِيَّاسِ اُوْشَا اَذِ حَكْمِغِ خِ مَانَايَا." 23 يَوْمَرِ بِيحِ نِ وَمَقْرَانِ نِ زَعَسْكَارِ يَنَّا-اَسْ: "عَسَّ خِ بُوْلُسِ ذِي رَحْبَسِ، مَاشَا وُش-اَسِ شَوَايْتِ نِ لِحُرِّيَا اِحِّ يَمْدُوْكَازِ نَسِّ اَغَارِسِ دِ اَسْنِ بَاشِ اَدَايسِ تَهِيْلَانِ."

24 عَدُوْنِ شَانَ وُوشَانَ، يُوْسَادِ فِيلِيكْسِ اِكْدَسِ ثَمَغَارْتِ نَسِّ دُرُوْسِيَلَا، نَتَاثِ ذِ تَيْسَرَايِيْلِيْثِ. يُزَاغَا-دِ خِ بُوْلُسِ يَصْنَطِ-اَسِّ خَمِي يَسَاوَازِ خِ لِاِيْمَانِ زِي عِيَسَى لَمْسِيْحِ. 25 وَاَمِي يَسِيوَزِ بُوْلُسِ خِ مِيْنِ يَدَجَانَ نِيْشَانَ، ذِ مَامَشِ غَا يَحْكَمِ بِنَاذِمِ يَخْفِ نَسِّ، ذِ يَوْمِ لِحِسَابِ ذِ لِعَقَابِ اِيْ دِ غَا يَاسْنِ، يُنْخَرِعِ فِيلِيكْسِ يَنَّا-اَسْ: "صَافِي رَحُو، عَقْبِ. خَمِي غَارِي غَا تِيْزِي لُفْرَصَا اَحَاكِ دِ زَاغِيغِ." 26 نَتَا عَاوَذِ فِيلِيكْسِ يِرْزُو زِي بُوْلُسِ اَرَشُوْتِ. سِ مَانَايَا يِيْزَاغَا-دِ خَاسِ اَطَّاسِ نِ ثُوْزَايِيْنِ يَسَاوَازِ اِكْدَسِ. 27 عَدُوْنِ ثُنَايْنِ يَسْكُوْوَسَا، يَدُوْزِ-دِ بُوْرَكِيُوْسِ فَسْتُوْسِ ذِكِّ وَمَشَانَ نِ لُوَالِي فِيلِيكْسِ. وَلَكِنْ فِيلِيكْسِ يَكَّا-اَسْنِ زَخْصَارِ اِ يِيْسَرَايِيْلِيْنِ، يَجَا بُوْلُسِ ذِي رَحْبَسِ.

## اَرَسُوْلِ بُوْلُسِ يِيْسْتَانَاَفِ دَعُوْتِ نَسِّ غَارِ لَمَلِكِ قَيْصَرَ

25 1 فَسْتُوْسِ يَدُوْرَ نَتَا ذِ لُوَالِي ذِي لِاَقْلِيْمِ. وَاَمِي ثَعْدُوْ ثُرِيَّامِ يَكْعَدُ نَتَا زِي ثَنْدِيْنَتِ نِيْ نِ قَيْصَارِيَا غَارِ ثَنْدِيْنَتِ نِ لُقُدْسِ. 2-3 اَرُوْياسِ نِ زَقْفَهَا ذِ يَمَقْرَانِ نِ اَيْثِ-اِسْرَائِيْلِ قَدَمْنِ-اَسِّ تَهْمَاثِ نَسْنِ ضَنْدِ اِ بُوْلُسِ. حَشْمَنْ-ثِ تَارَنْ زَايسِ اَدَاَسْنِ يَكَّ زَخْصَارِ نَسْنِ بَاشِ اَيْنِيْذِ يَاوِي غَارِ لُقُدْسِ عِلَاحَقَّاشِ نَشْنِي وَجْدَنْ-اَسِّ اِ بُوْلُسِ بَاشِ اَثِ نَعْنِ ذِكِّ وَبَرِيْذِ نِيْ. 4 يَنَّا-اَسْنِ لُوَالِي قَا بُوْلُسِ اَفَاثِ ذِ اَمْحُبُوْسِ ذِي ثَنْدِيْنَتِ نِ قَيْصَارِيَا، رَحُوْ نَشِ اَذِ دُوْرُغِ ذِيْنِيْ. 5 لَأَبْدِ اِكْذِي رَاْحَنْ زَبْعَاضِ نِ يَمَقْرَانِ نَوْمِ. مَزَا يَخْصَا وَرِيَازِ نِيْ ذِي شَانَ زَحَاجْثِ، قَدَمْنِ-اَيِيْ-دِ تَهْمَاثِ نَوْمِ ضَنْدِ نَسِّ ذِيْنِيْ.

6 تَقِيم فِسْتُوسُ ذِي لُقُدُسَ مَا ثَمْنِيَّامَ مَا عَشْرِيَّامَ، مَبْعَدَ يَهُوَا غَارَ قَيْصَارِيَا. ثِيوشَا نَسْ، يَكَّا لَجَلَسَا ذِي لَمَحَكَامَا يُومَارَ آدَاسَ دَ آوِينِ بُولُسَ. 7 وَآمِي دَ يَحْضَارَ، مُونِن-دَ خَاسَ يِسْرَائِيلِيَّيْنِ نِيَّيْ إِي دَ يُوْسِينِ زِي لُقُدُسَ. تَاهَامِن-ثَ سَ وَاطَّاسَ نَ ثَمْسَرَايِينِ وَعَارَنَتَ مَاشَا وَارَ غَارَسِنَ بُو دَلِيلَ.

8 يَنْذَا بُولُسَ يَنْدَافَاعَ خَ يِيخَفَ نَسْ يِنَا: "نَشَ وَارَ خُضِيغَ شَا ذِي مَانَايْنِي، لَّا ذِي شَرِيْعَا نَ آيْتِ-إِسْرَائِيلَ وَرَا ذِي تَمْرِيذَا تَمْقَرَانَتَ وَرَا ذِي لَمَلِكِ قَيْصَرَ."

9 وَلَكِنَ لَوَالِي فِسْتُوسُ يِرْزُو أَدَ يَكَّ زَحْضَارَ إِ آيْتِ-إِسْرَائِيلَ يِنَا-آسَ إِ بُولُسَ: "مَا تُخْسَدُ أَدَ تَكْعُدُذَ غَارَ ثَنْدِيْنَتَ نَ لُقُدُسَ آخَاكَ حَكْمَغَ نَشَ خَ تُهْمَاثَ-أَ ذِي؟"

10 يِنَا-آسَ بُولُسَ: "أَقَايِي بَدَغَ ذِي لَمَحَكَامَا نَ لَمَلِكِ قَيْصَرَ، نَشَ يَتَخْصَا ذَا إِي غَا تُوَآحَاكْمَغَ. قَا آيْتِ-إِسْرَائِيلَ وَارَ ذَايَسِنَ خُضِيغَ شَا، مَامَشَ ثَسْنَدَ شَكَ. 11 مَرَا خُضِيغَ يَعْني كِيغَ شَانَ زَحَاجَثَ نَشَ سَنْدَاهَدَجَغَ خَاسَ زَمُوْثَ وَارَ زَمْرَغَ آرَايَسَ رُوْرَغَ. وَلَكِنَ مَرَا تُهْمَاثَ-أَ إِي خَافِي قَدَمِنَ وَارَ دُجِيْنَتَ شَا ذَ صَحَّ، وَرَا ذَ يَجْنِ وَارَ غَارَسَ بُو زَحَقَّ آذَايِي يِسْلَمَ إِ نِيْنِي. نَشَ تَسْتَانَاغَ دَعُوْثَ يُونُو غَارَ لَمَلِكِ قَيْصَرَ."

12 لَوَالِي فِسْتُوسُ يَسِيُوْرَ أَكْذَ يَمَشَاوَارِنَ نَسْ أُوْشَا يِنَا-آسَ إِ بُولُسَ: "إِيوَا وَآمِي تَسْتَانَفْذَ شَكَ دَعُوْثَ نَشَ غَارَ قَيْصَرَ، غَارَ قَيْصَرَ إِي غَارَ غَا ثَرَاخْذَ."

## فِسْتُوسُ يَسَاوَازَ أَكْ وَزْدَجِيذَ أَغْرِيْبَاسَ خَ لُقْضِيَا نَ بُولُسَ

13 عُدُونَ زَبْعَاضَ نَ وُوسَانَ، يُوْسَا-دَ وَزْدَجِيذَ أَغْرِيْبَاسَ ذَ وَتَشْمَاسَ بَرْنِيكَا غَارَ ثَنْدِيْنَتَ نَ قَيْصَارِيَا بَاشَ أَدَ سَدَجْمِنَ خَ لَوَالِي فِسْتُوسَ. 14 وَآمِي قِيْمِنَ ذِيَّيْ أَطَّاسَ نَ وُوسَانَ، نِسِيُوْرَ فِسْتُوسَ أَكْ وَزْدَجِيذَ خَ لُقْضِيَا نَ بُولُسَ. يِنَا-آسَ: "ذَا يَجَ نَ وَرِيَازَ يَجِي-ثَ فِيلِيكْسَ ذَ آمَحْبُوْسَ. 15 وَآمِي رُوْحَغَ غَارَ لُقُدُسَ قَدَمِنَ-آيِي-دَ تُهْمَاثَ آرُوْيَاسَ نَ زَفْقُهَا ذَ يَمْقَرَانِنَ نَ آيْتِ-إِسْرَائِيلَ، تَارَنَ زَايِي آخَاسَ حَاكْمَغَ خَ لَمُجْرِيْمَ. 16 نَبِيغَ-آسِنَ: عَلَاْحَسَابَ لَعَاذَا نَ آرُوْمَانُوْسَ وَارَ تَسْلِيْمِنَ حَدَّ قَبْرَ مَا أَدَ يَمْقَابَازَ أَكْذَ يِنِيَّيْ إِي خَاسَ يَكْنِيْنِ تُهْمَا، أَغَارَسَ ثِيْرِي

لَفْرَصَا أَدِ يذَافِعْ خِ بِيخْفِ نَسِّ . 17 إِذْنِ ، مُؤْنِ- دِ ذَانِيَتَا تِيوَشَا نَسِّ كَيْغِ لُجْلَسَا نَسِّ ذِي لَمَحَكَا مَا وَارِ عَطَّرَغِ شَا وَ مَارَغِ بَاشِ أَئِيذِ أَوِينِ . 18 كَارِنِ سِيوَزِنِ يِنِّي خَاسِ يَقْدَمِنِ تُهُمَاتِ ، وَفِيغِ تُهُمَاتِ نَسْنِ ضِدِّ إِ بُولُسِ وَارِ دُجِينَتِ بُوِ ذِ شَانَ لُجْرِيَمَاتِ أَمِ تُوُعَا تَرَاجِيغِ نَشِ . 19 إِنَّمَا مَنَعْنِ أِكْسِ خِ شَانَ ثُمَسْرَايِينِ ذِي دِينِ نَسْنِ أَوْ خِ بِيغِ نِ وَرِيَازِ قَارِنِ-أَسِ عِيَسَى ، نَتَا يَمُوتِ وَ لَكِنِ بُولُسِ يِقَارِ لَّا ، يَدَّر! 20 وَامِي وَدَّرَغِ نَشِ وَارِ وَفِيغِ مَامَشِ غَا بَحْثِغِ ذِي ثُمَسْرَايِينِ-أَ ، نِّيغِ-أَسِ إِ بُولُسِ : مَا أَذِ تَرَاحِذِ غَارِ لُقُدَسِ أَحَاكِ حَكْمِغِ ذِنِّي خِ تُهُمَاتِ-أَ؟ 21 يُوَكْبِي بُولُسِ ، يَسْتَانَفِ دَعُوتِ نَسِّ غَارِ قَيْصَرِ . وَ مَارَغِ نَشِ أَذِ يَقِيمِ ذِ أَمَحْبُوسِ أَرِثِ غَا سَكْغِ غَارِ لَمَلِكِ قَيْصَرِ ."

22 يِنَّا-أَسِ وَزِدْجِيذِ أَغْرِييَاسِ إِ فَسْتُوسِ : "نَشِ سِ بِيخْفِ يُونُ خَسْغِ أَدَاسِ صَنَطْغِ إِ وَرِيَازِ-أَ . " يِنَّا-أَسِ فَسْتُوسِ : " تِيوَشَا أَدَاسِ تُصَنَطْذِ ."

### أَرَسُولِ بُولُسِ زَاتِ إِ وَزِدْجِيذِ أَغْرِييَاسِ

23 تِيوَشَا نَسِّ ، وَامِي دِ يُونَسَا وَزِدْجِيذِ أَغْرِييَاسِ ذِ بَرْنِيكَاسِ سِ بِيغِ نِ شَانَ يَمْعَارِ ، وَذَفْنِ غَارِ وَخَامِ ذِ أَمَقْرَانِ نِ وَيَزَاوِ أَكْدَسِ أَرُويَاسِ نِ زَعْسَكَارِ نِ أَرُومَانُوسِ ذِ يَمَقْرَانِ نِ ثَنْدِينَتِ . زُخْدَنِيَتِ يَوْمَرِ فَسْتُوسِ وَوِينِ-دِ بُولُسِ . 24 يِنَّا فَسْتُوسِ : " آ سِي أَزْدْجِيذِ أَغْرِييَاسِ ذِ بَرِيَازِنِ يَحْضَارِنِ أَكْدَنْغِ مَارَا! أَقَا تَوَازَامِ أَرِيَازِ-أَ زَانُومِ خَاسِ إِ خِفِ ذَايِي قَدَمِنِ تُهُمَاتِ مَارَا لَأُمَّانِ أَيَثِ-إِسْرَائِيلِ ذِي لُقُدَسِ وَزَا ذَانِيَتَا ذِي قَيْصَارِيَا . سَنَكَارِنِ خَاسِ ثُغُويْتِ قَارِنِ لَأَبْدِ نَتَا وَارِ يَنْغِيغِي شَا عَاذِ أَذِ يَدَّر! 25 نَشِ وَارِ خَاسِ وَفِيغِ بُوِ شَانَ زُحَاجْثِ يَسْنَدَاهْدَجِ خَاسِ زَمُوتِ . وَامِي يَسْتَانَفِ دَعُوتِ نَسِّ غَارِ لَمَلِكِ قَيْصَرِ ، خَسْغِ أَغَارَسِ ثِ سَكْغِ . 26 وَ لَكِنِ نَشِ وَارِ خَاسِ وَفِيغِ بُوِ شَانَ نِ تُهُمَاتِ نِيَشَانَ أَدَاسِ تِ أَرِيغِ إِ سِي لَمَلِكِ قَيْصَرِ . سِ مَانَايَا سَحْضَارِغِ-ثِ-يذِ زَانُومِ ، خَاصَّتِنِ شَكِ آ سِي أَزْدْجِيذِ أَغْرِييَاسِ ، بَاشِ مَرَا ثَكِيمِ-أَسِ لِإِسْتِجَوَابِ أَذِ سَنْغِ مِينِ خَاسِ غَا أَرِيغِ . 27 نَشِ تَوَازِيغِ مَاشِي مَعْقُولِ أَذِ سَكْغِ بِيغِ وَمَحْبُوسِ بَرَا مَا أَذِ أَرِيغِ تُهُمَاتِ إِ يِ خَاسِ قَدَمِنِ ."



وجنَّا تَفَاوُتَ نَسِّ كُتَارِ زِي تَفُوشْت، نِنَض-آيې-د يَتَشَعَشِيعَ خَافِي نَش د يِنِي اِي كِذِي  
يَكُورُن. 14 نَوْضَا مَارَا اِذْنَعِ غَارِ ثُمُورْت، سَرِيغِ يِج ن ثَمِيجَا تَقَار-آيې س لُغَا لَعْبَرِيَا: آ  
شَاوُل، آ شَاوُل! مَائِمِي ذَائِي تَعْدَابَذ؟ تَكْذَ آم وِنِي اِي ذِي نَدَجَا تَغْنَانْت يَسُوَكُور-يَتِ اَرَبِي  
س نَسْنَانْت. خ 15 نِيغ-آس: مِين تَعْنِيد شَك، آ سِيذِي؟ يِنَا-آيې قَا نَش د عِيَسَى، وِنِي اِي  
تَعْدَابَذ. 16 رَحُو كَار، بَدَّخ يَضَارن نَش. اَقَا سَطْهَار-غ-آش-د يَخْف يَنُو بَاش آش د عَزْرَغ  
ذ اَخْدَام يَنُو ذ يِج ن شَاهذ خ مِين زَائِي تَوْرِيذ ذ مِين دَاش غَا د سَطْهَار-غ. 17 اَش سَنَجْمَع  
زِي لَأْمَا نَش، اَش سَنَجْمَع عَاوُذ زَك يِنِي وَا ر يَدَجِين زِي اَيْث-اِسْرَائِيل. اَش سَكْغ غَارَسَن  
18 بَاش اَدَاسَن تَرزَمذ تَيْطَاوِين نَسَن، اَثَن تَسْبِعْذُذ زِي تَادَجِسْت غَار نُور، اَثَن تَسْبِعْذُذ خ  
سُلْطَان شَيْطَان غَار اَرَبِي. اُمُو اَدَاسَن تَوَاغْفَرْنَت زَمُعَصِيَاث نَسَن اَغَارَسَن يِيزِي وَمَشَان اَك  
صَالِحِين، يِعْنِي س اِلِيْمَان نَسَن اِي ذَائِي اِي كُين.

19 " نَش آ سِي اَزْدَجِيذ اَغْرِيْبَاس، وَا ر عَصِيغِ شَا لُوْحِي نِي اِي د يَهْوَان زَك وَجَنَّا. 20 لَّا،  
تَبَشَارْغ ذ اَمْرَاوُو يِمَزْدَاغ ن تَنْدِيْنَت ن دِمَشَق، ثُمَّا يِمَزْدَاغ ن تَنْدِيْنَت ن لُقْدَس، ثُمَّا مَارَا  
جَوَايِه ن ثُمُورْت ن يَهُودِيَا، ذ اَنكَارُو مَارَا يِنِي وَا ر يَدَجِين زِي اَيْث-اِسْرَائِيل. تَبَشَارْغ-ثَن اَذ  
تُوبَن اَذ دُوزَن غَار اَرَبِي، اَذ خَذْمَن رَحْذَائِم يَدَجَان ن تُوبَان صَح. 21 خ مَانَايَا طَفَن-آيې  
اَيْث-اِسْرَائِيل ذِي ثَمَزِيذَا تَمَقْرَانْت، حَسَن اَذَائِي نَعْن. 22 وَلَكِن اَرَبِي يِعَاوَن-آيې-د زِي قَبِرْ  
حَتَّا نَهَارَا. اُمُو اَقَائِي نَش بَدَّغ ذَا تَبَشَارْغ اِ وَمَزْيَان ذ وَمَقْرَان. قَارْغ غَيْر تِمَسْرَايِين نِي اِي  
نَان لَانَبِيَا ذ مُوسَى لَأْبُد اَذ وَقَعْنَت. 23 يِعْنِي، لَمَسِيح لَأْبُد اَذ يِعْدَب. اَخْمِي غَا يِيزِي نَتَا  
ذ اَمْرَاوُو اِي د غَا يِكَارَن زِي زَمُوث، اَذ يِشَر س نُور لَأْمَا نَع ذ مَارَا يِنِي وَا ر يَدَجِين زِي  
اَيْث-اِسْرَائِيل."

24 بُولُس اَقَاث عَاذ يَسَاوَاز يَتَدَاَفَاع خ يِخْف نَس، اِكْكَار لَوَالِي فَسْتُوَس يِنَا-آس س جَهْد:  
"آ بُولُس، مَا شَك تَفْلِييَاذ؟ نَعُورِي نَش تَمْعَر، تَسْبُوْهْرِي-شَك!"

خ 14.26 جُمَلَا-يَا تَقَار حَرْفِيَا س تِيُونَانِيْت: نَفْسَح حَاك اَذ تُوُونَد س يَضَارن تَيْشِط وَكَشُوْض قَا تَوَاشُوْكَد  
زَايَس.

25 يَنَّا-أَس بُؤْلَس: "آ سِي لَوَالِي فَسْتُوْس، نَش وَار فْلِيْبَاغ شَا. لَّا، مِيْن قَارْغ ذ صَحْ أَوْ س زَعَقْر. 26 أَرْدَجِيْد أَغْرِيْبَاس يَسْن مَلِيْح خ مَانَايَا، نَش رَزُوْغ أَكْس سِيُوْرْغ س صَرَاْحَا مَارَّا. نَش تَأْقِيْع بَلِّي وَرَّا ذ يِج ن زَحَاجْث زِي مَانَايَا وَار تَقِيْم وَار ت يَسِيْن، لِأَنَّا وَار تَوْقِيْع بُوْذِي شَان ن تَعْمَارْث وَاهَا. 27 آ سِي أَرْدَجِيْد أَغْرِيْبَاس، مَا تَامَنْد س لِأَنْبِيَا؟ سَنَغ نَش بَلِّي شَك تَامَنْد."

28 يَنَّا-أَس وَرْدَجِيْد أَغْرِيْبَاس: "مَا س شَوَايْت ن زَوْقْث تَأ تَنْوِيْد أَذَابِي تَارْذ ذ أَمْسِيْحِي؟"  
29 يَنَّا-أَس بُؤْلَس: "س شَوَايْت ن زَوْقْث تَأ نِغ س وَاطَّاس، تَتَارْغ زِي أَرْبِي إِ شَك ذ يَنِّي إِ ذَابِي يِتْسَرَّان نَهَارَا أَد تِيْرِيْم أَم نَش، مَا شَا مَبْرَا سَنَاسِرْ-أ."  
30 نِكَّار وَرْدَجِيْد ذ لَوَالِي ذ بَرْنِيْكََا ذ يَنِّي كِسْن يَقِيْمِن. 31 قَغْن، نَّان إِ وَايَاوِيَا قَا بَنَازِم-أ وَار يِتْكَ مِيْنخَف يَسْدَاهْدَج زَمُوْث نِغ ذ زَحْس. 32 يَنَّا وَرْدَجِيْد أَغْرِيْبَاس إِ لَوَالِي فَسْتُوْس: مَعْلِيْكَ بَنَازِم-أ وَار يِسْتِيْنِف دَعُوْث نَس غَار قِيْصَر أَتَاف يَتَوَاضِرْق.

## نِتْرَاح أَرَسُوْل بُؤْلَس غَار تَنْدِيْنْت ن رُوْمَا

1 وَامِي وَمَرْن بَاش أَذَانِغ سَكْن ذَكْ وَغَرَّابُوْ غَار تَمُوْرْث ن إِطَالِيَا، سَلْمَن بُؤْلَس  
27 ذ زَبْعَاض ن يَمْحَبَاس إِ يِج ن وَعَسْكَارِي ذ أَمَقْرَان ن أَرُوْمَانُوْس قَارْن-أَس  
يُوْلِيُوْس. نَتَّا يُوْسَا-د زِي زَعَسْكَار نِي وَمِي قَارْن 'لُفْرَقَا ن قِيْصَر'. 2 نِيَا ذَكْ يِج ن وَغَرَّابُوْ  
يِتْرَاحن ذِي زَوْقْث نِي زِي زَمُوْبِي ن أَدْرَمِيْت غَار زَمُوْبَاوَاث ن لِأَقْلِيْم ن أَسِيَا. نُرُوْح أَكِدْنِغ  
أَرِيْسْتَارْحُوْس، نَتَّا زِي أَيْت-مَاسِدُوْنِيَا زِي تَنْدِيْنْت ن سَالُوْنِيْكَ.  
3 نِيُوْشَا نَس، وَامِي نُوُوض غَار تَنْدِيْنْت ن صِيْدَا يِكَّا زَحِيْر يُوْلِيُوْس أَكْ بُؤْلَس يِج-يْت أَذ  
يِرَاح غَار يِمْدُوْكَاز نَس بَاش أَذَايْس تَهِيْلَان. 4 سَنِّي نَفْغ نُرُوْح ذَكْ وَغَرَّابُوْ ذِي جِيْهْث  
نِي مَانِي يَهْدَن زَبْحَار ن تِيْرِيْرْث ن قُبْرُص، مَنْرِي أَرِيْح يَشَاث-د ذَائِنِغ غَار وَغَمْبُوْب نَغ.  
5 وَامِي نَعْدُوْ زَبْحَار نِي يَدَجَان زَاث إِ لِأَقْلِيْم ن كِيْلِيْكَيَا ذ لِأَقْلِيْم ن پَامْفِيْلِيَا، نُوُوض غَار  
تَنْدِيْنْت ن مِيْرَا ذِي لِأَقْلِيْم ن لِيْكَيَا. 6 يُوْفَا ذَنِّي وَعَسْكَارِي نِي أَمَقْرَان يِج ن وَغَرَّابُوْ يُوْسَا-د

زِي تَنْدِينْت نِ إِسْكَندَارِيَا يَتْرَاحِ ذِي زَوْقْتِ نِي غَارِ تُمْوَرْتِ نِ إِطَالِيَا، نِسْنِي-أَنْغِ ذَايسِ .  
 7 أَطَّاسِ نِ وُوسَانَ نَشِينِ نُوكُورِ ذِكْ وَغَرَّابُو وَلكِنْ نُويُورِ غَيْرِ شَوَايْتِ نِ وَبَرِيدِ، مَنْبَعْدِ نَعْدُو  
 طَارْفِ إِ تَنْدِينْتِ نِ كِنِيدُوسِ . وَامِي أَرِيحِ وَارِ ذَانِغِ يَجِي بُوَأَ نَسِيغِي خِ وَبَرِيدِ نِي، نَعْدُو  
 سَوَادَايِ نِ تِيْزِرْتِ نِ كَرِيْتِ جِيهْتِ نِ قَابُونِ سَالْمُونِ . 8 سِ بَزْزِ نُوكُورِ طَارْفِ طَارْفِ نِ  
 زَبْرِ مَنْبَعْدِ نُوُوضِ غَارِ يِجِ نِ وَمَشَانَ قَارِن-أَسِ 'زَمْرَسَاتِ تِصْبَحَانِينِ' نَتَا يُودَسِ إِ وَيِيلاجِ نِ  
 لِيَسِيَا .

9-10 وُوسَانَ نِ زَعِيدِ صَافِي عَدُونِ، تُوُغَا نَخَسَرِ أَطَّاسِ نِ زَوْقْتِ حَتَا وَامِي يَدُوْرِ وَسَفَرِ نَعِ  
 ذِي زَبْحَارِ ذَايسِ لِحَطْرِ . يُكَّارِ بُوُوسِ يَعْرَمِ-أَسِنِ يِنَا-أَسِنِ : "آ سِيَاذِي، نَشِ تُوَاْرِيغِ أَسْفَرِ نَعِ  
 أَذِ يِيْزِي ذِي يِجِ نِ لُمُصِيْبَا ذِي يِجِ نِ ثَخَسَارْتِ ذِي تَمَقْرَانْتِ، مَاشِي غَيْرِ أَعْرَابُو ذِي سَرَعَاتِ نَسِ  
 وَاهَا، مَاشَا عَاوَدِ وُزَا ذِي تُوُذَارْتِ نَعِ . " 11 وَلكِنْ أَعَسْكَارِي نِي أَمَقْرَانَ وَارِ يَكِّي بُوَأَرَايِ إِ  
 بُوُوسِ، يَكَّا أَرَايِ إِ بَابِ نِ وَغَرَّابُو ذِي أَرَايسِ نَسِ . 12 لِأَنَّا زَمْرَسَا نِي ذِي تَعْفَانْتِ بَاشِ أَذَايسِ  
 سَعْدُونِ زَمَشْتَا ذِي نِي . خِ مَانَايَا أَرِينِ أَمَقْرَانَ كِينِ أَذِ وُيُورِنِ سَنِي ذِكْ وَغَرَّابُو، تَمَّانِ أَذِ أَوْضِنِ  
 غَارِ وَيِيلاجِ نِ فِينِيكْسِ أَذَايسِ سَعْدُونِ زَمَشْتَا . نَتَاتِ ذِي يِجِ نِ زَمْرَسَا ذِي تِيْزِرْتِ نِ كَرِيْتِ  
 تَظْهُوْرِ غَارِ لَجَانُوبِ ذِي شَمَالِ ذِي جِيهْتِ نِ لَعْرَبِي .

## لَعَاصِفَا ذِي زَبْحَارِ

13 وَامِي دِ يَصُوُوضِ يِجِ نِ أَرِيحِ يَفْسُوْسِ زِي لَجَنُوبِ، تِنْعِيْرِ-أَسِنِ وَفِينِ مِينِ رَزُونِ .  
 سَكَّعْدَن-دِ أَرِيْزِيْمِ دِ نِ وَغَرَّابُو رُوْحِنِ ذِي زَبْحَارِ طَارْفِ إِ زَبْرِ نِ تِيْزِرْتِ نِي نِ كَرِيْتِ .  
 14 وَلكِنْ مَنْبَعْدِ شَوَايْتِ يِكَّارِ-دِ يِجِ نِ أَرِيحِ يِجْهَدِ يَهُوَا-دِ زِي تِيْزِرْتِ نِي، أَرِيحِ نِي قَارِنِ-  
 أَسِ، أَسْمَاوِي . ذِ 15 لَعَاصِفَا نِي تُوُويِ أَعْرَابُو، وَامِي وَارِ نَزَمْرِ شَا أِ نُويُورِ غَارِ زَاتِ نَجَا أَعْرَابُو

د 13.27 أَرِيْزِيْمِ نَتَا ذِي أَكْرَزِيْمِ وَغَرَّابُو . أَرِيْزِيْمِ-أَشْشَدَّانِ-ثِ سِ وَسَعُوْنِ . حَمِي يِخَسِ أَذِ يُويُورِ وَغَرَّابُو سَكَّعْدَن-  
 ث-يِذِ .

د 14.27 قَارِنِ-أَسِ أَسْمَاوِي، زَبْعَاضِ قَارِنِ-أَسِ أَعْمِي .

آث يَآوِي أَرِيح. 16 نُنُوْفَرِ زِي أَرِيح وَآمِي نَعْدُو سَوَادَاي نِ بِيح نِ تِيْزِيْرْتِ ذِ تَمَزِيَانْتِ قَارَن-آس كَوْدَا. تَقْسَحْ خَانِغِ أَطَّاسِ زَحَازِ وَلكِنِ نَرْكَنِ تَعْرَابُوْتِ نِ لِإِغَاثَا، 17 نَسْكَعْدَ-بِت-يَدِ غَارِ وَغَرَّابُو. يُخَدَّامِنِ شَدْنِ أَغْرَابُو سِ يَسْغَوَانِ سَوَادَايِ بَاشِ وَآرِ بِيْتَرِزِي شَا. وَآمِي كُوْدُنِ آذِ يُوِيُوْرِ وَغَرَّابُو آذِ يِنَّاغِ ذِكِّ بِيْجِدِي نِ زَبْحَارِ نِ سُرْتِ، سَنِّي سَهَوَانِ-دِ زَقْوُوعِ وَغَرَّابُو جِيْنِ أَرِيحِ آثِ يَآوِي. 18 تَرْنِي لِعَاصِفَا نِّي، ثِيوْشَا نَسِ بَدَانِ نَطَّارِنِ سَزَّعَاثِ ذِي زَبْحَارِ. 19 نَهَارِ وِيسِ تَرْتِيَامِ نَضَارِنِ زَقْشَتِ وَغَرَّابُو ذِي زَبْحَارِ سِ يِفَاسِنِ نَسِنِ. 20 تَقِيْمِ آمَنِّي لِعَاصِفَا نِّي، أَطَّاسِ نِ وُوسَانِ وَآرِ نَزْرِي تَفُوْشْتِ وُزَا ذِ بِيْتَرَانِ. نَشِيْنِ ذِكِّ وَنَكَّارُو نَفْقَدِ لِأَمَلِ بَلِّي أَّ نَنْجَمِ.

21 وَآمِي كِيْنِ أَطَّاسِ نِ زَوْقْتِ وَآرِ شِيْنِ وَآلُو، يُكَّارِ بُوْلُسِ يِنَّا-آسِنِ: "آيِ يِرِيَازِنِ، مَعْلِيكِ ذَايِي تَكِّيْمِ أَرَايِ وَآرِ تَقِيْمِغِ شَا زِي تِيْزِيْرْتِ نِ كَرِيْتِ، أَتَافِ وَآرِ حَاوَمِ تَكِّي تَمَارَا-يَا ذِ تَخْسَارْتِ-أ. 22 رَحُو تَتَارِغِ زَايَوْمِ آذِ تِيْزِيْمِ ذِ يِرِيَازِنِ آقَا وَآرِ بِيْتَمِي تَحْدِ زَايَوْمِ، وَلكِنِ أَغْرَابُو-يَا صَافِي، آذِ يِرِزِ. 23 شُوْفِ، دَجِيْرْتِ-أُ تَا فَآ تَظْهَارِ-آيِي-دِ بِيحِ نِ لَمَلَايِكَا نِ أَرِييِ، أَرِييِ-يَا نَتَا ذِ وِنِّي خَدْمِغِ نَتَا ذِ بَابِ يَنُو. 24 نَتَا-آيِي لَمَلَايِكَا نِّي: آ بُوْلُسِ وَآرِ تَكُوْدِ شَا! لِأَبْدِ آذِ تَبَدَّدِ غَارِ لَمَلِكِ قَيْصَرِ. خَزَرَ عَاوَدِ، يِنِّي مَارَا إِي كِيْشِ يِتَسَافَارِنِ يِسْنَجَمِ-بِيْشِ أَرِييِ أَكِيْدَشِ."

25 يِنَّا-آسِنِ بُوْلُسِ: "إِيوَا إِزِيْثِ ذِ يِرِيَازِنِ كَنِيو! قَا نَشِ تَامْنِغِ زِي أَرِييِ بَلِّي مِيْنِ ذَايِي يِنَّا آذِ بِيْزِي آذِ بِيْزِي. 26 مَاشَا لِأَبْدِ آذِ يِنَّاغِ وَغَرَّابُو-يَا غَارِ طَارْفِ نِ شَانِ تِيْزِيْرْتِ."

27 ذِي دَجِيْرْتِ نِّي وِيسِ أَرَبْعَطَاشِ زِيَوْمِ أُو نَشِيْنِ عَاذِ نُوكُوْرِ نُوْدَرِ ذِي زَبْحَارِ نِ وَآدِرِيَايِيكِي، غَارِ وُزِيْنِ نِ دَجِيْرْتِ نِّي تَغِيْر-آسِنِ إِ بِيخَدَّامِنِ وَغَرَّابُو قَا تَقْرَابِيْنِ غَارِ زَبْرِ. 28 عَبْرِنِ زَادَجِغِ نِ زَبْحَارِ وَفِيْنِ سَبْعَا أُو تَرَاثِيْنِ مِيْتَرُو. تَعْدُو شَوَايْتِ نِ زَوْقْتِ عَبْرِنِ عَاوَدِ وَفِيْنِ غِيْرِ سَبْعَا أُو عِشْرِيْنِ مِيْتَرُو. 29 كُوْدُنِ أَغْرَابُو آذِ يَبْقَفِ شَانِ وَزَرُو، نَضَارِنِ زِي پُوِيَازِ وَغَرَّابُو أَرَبْعَا يِرِيَازِمِ سِ قِيْمِنِ تَرَاذِجَانِ بَاشِ آذِ يَصْبَحِ زَحَازِ. 30 رَزُوْنِ بِيخَدَّامِنِ وَغَرَّابُو آذِ رُوْزِنِ

17.27 زَقْوُوعِ وَغَرَّابُو نَتَا ذِ بِيحِ نِ زَبَاشِ نِ نَشُوْقَتِ بِيْتِيْزِي غَارِ وَغَرَّابُو يِتَّصُوْضِ ذَايِسِ أَرِيحِ يَكُوْرِ.

29.27 پُوِيَا قَارِن-تِ إِ ذِفَّارِ نِ وَغَرَّابُو.

س 29.27 يُرِيَازِمِ نَفْنِي ذِ يَكْرُزَامِ.



زَایس، سَهَوَان تَعْرَابُوت ن لِإِغَاثَا غَار وَامَان سَنَعْمِیَرِن أَحْمِی خُسن اذ نَضْرَن یَزِیرَام زِی  
پَرُوْبَاش وَغَرَّابُو. 31 یِنَا-آس بُوُلْس اِ وَعَسْكَارِی نِی اَمَقْرَان ذ زَعَسْكَار نَس: "مَرَا وَار قِیْمَن  
شَا یخْدَامَن-أ ذَكْ وَغَرَّابُو، وَار تُرْمَرَم اذ تَنْجَمَم." 32 قَسَن زَعَسْكَار یَسْغَوَان ن تَعْرَابُوت  
ن لِإِغَاثَا جِیْن-تث اَحَاسَن ثَبَعْد.

33 وَامِی یِنْدَا اذ یَصْبَح زَحَاز، یُكَّار بُوُلْس یِتَار زَایسَن مَارَا اذ شَن شَان زَحَاجْث یِنَا-  
آسَن: "تَعْدُو اَرَبْعَطَاش زِیوم تَرَاچَام وَاهَا بَرَا لَمَكَلَا، وَار تَشِیْم وَالُو. 34 رُخُو تَتَارَغ زَایوم  
اذ تَشَم شَان زَحَاجْث بَاش اذ تَقِیْمَم ثَدْرَم، وَار یُوْطِی وَزَا ذ یِج ن وَزُوْطُو زَكْ وَزُدْجِیْف  
نوم." 35 وَامِی یِنَا اَوَاز-أ، یُكَّار یِیْسِی-د اَعْرُوم یَشْكَر اَرَبِی زَایسَن مَارَا، یِرِزِیْث یِنْدَا یِتَت.  
36 شَجْعَن مَارَا اِذْسن شِیْن. 37 نَشِیْن لَعَدَد نَغ ذَكْ وَغَرَّابُو مِیْتَا یِن اُو سَتَا اُو سَبْعِیْن ن  
یُوْذَان. 38 وَامِی شِیْن جِیوْنَن، نَضْرَن یِرْدَان ذِی زَبْحَار بَاش اذ سَفْسَسَن اَعْرَابُو.

39 وَامِی د یَصْبَح زَحَاز، یَنْبِی تُوَازَان شَان تُمُوْرْث وَار ت سِیْنَن شَا. زُرِیْن یِج ن لَحْلِیْج  
ذِیْنِی، شَطَّ نَس ذَا یِس یِجْذِی. كِیْن اَعَارَس عَانَن اَعْرَابُو مَرَا زَمْرَن. 40 قَضُوْن یَزِیرَام جِیْن-ثَن  
ذِی زَبْحَار، سَرْخُوْن یَسْغَوَان اِی زِی تُوَارْكَشَن دَمَامَاث. ص سَكْعَعْدَن زَقْرَع ن زَاث اِ اَرِیْج  
یَنْصُوْضَن، وَجْهَن غَار زَبْر. 41 مَاشَا اَعْرَابُو یُوْوْتَا یِج ن وَیْدِیْم ن یِجْذِی ذِی زُوْسَط ن  
وَامَان یُتُوْغ ذِیْنِی. پَرُوْبَا نَس تُتُوْغ مِلیْج وَار تَنْهَیْ. پُوْیَا نَس ثَبَدَا تَرَزَا س جْهَد ن زَمُوْاج.  
42 زَعَسْكَار نُوَان اذ نَغَن یِمْحَبَاس بَاش وَار یَنْعُوْمِی حَدَّ زَایسَن اذ یِرُوْز. 43 وَلَکِیْن  
اَعَسْكَارِی نِی اَمَقْرَان یِخَس اذ یَسَنْجَم بُوُلْس، یُسَبَد-یِشَن خ مِیْن خُسن اذ كُن. یُوْمَر یِنِی  
یِرْمَرَن اذ عُوْمَن اذ نَضُوْن ذ یِمَزُوْوَرَا حَمَا اذ فُغَن غَار زَبْر. 44 یَنْعَنْیِیْت اَثَن ذَفَارَن خ تَفْرُوْیْن  
نَغ خ تُرُوْیْحِیْن وَغَرَّابُو. اَمْنِی اِی فُغَن مَارَا اِذْسن غَار زَبْر نَجْمَن.

ش 30.27 پَرُوْبَا قَارَن-ت اِ زَاث وَغَرَّابُو.

ص 40.27 دَمَامَاث نِی نَبِیْی اَم تَنْبَا یَنْقَادَف یَمْعَارَن یِزِیْن اَز ذَفَار وَغَرَّابُو. یُخْدَامَن سَنْقَرَابِن زَایسَن لِإِیْجَاه  
وَغَرَّابُو.

## أَرْسُولُ بُولُسِ ذِي ثِيْرِيرِثِ نِ مَالَطَا

28 <sup>1</sup> وَاَمِي نَنْجَمِ اَقَانِغِ ذِي زَبْرٍ، نُوفَا يِسَمِ نِ ثِيْرِيرِثِ نِي قَارِنِ-اَسِ مَالَطَا. <sup>2</sup> يِبْرِبْرِيْنِ نِ وَمَشَانِ نِي كَتِيْنِ ذَايْنِغِ زَخِيْرِ اَطَّاسِ. رَحْبِنِ زَايْنِغِ مَارَا شَعْرَنِ-اَنْغِ ثِمْسِيْ مِيْنِيْرِيْ نُوْعَا شَمِضْ اَنْزَارِ يِشَاثِ. <sup>3</sup> بُولُسِ يَجْمَعِ-دِ يَكْشُوْضِنِ، وَاَمِي ثِنِ يِسْرَسِ ذِي ثِمْسِيْ يِفْغِ-دِ سِ رَحْمُوْ نِي يِجِ وَفِيْعِرِ، ثِقْسِ-اَسِ يَزْسِقِ-اَسِ ذَكْ وَفُوْسِ. <sup>4</sup> وَاَمِي زُرِيْنِ يِبْرِبْرِيْنِ نِي فِيْعِرِ يَزْسِقِ ذَكْ وَفُوْسِ نِ بُولُسِ، نَّانِ اِ وَايَاوِيَا: نِيْشَانِ اَرِيَازِ-اِ وَايِنِيْتَا يِنِغَا شَانِ يِجْنِ. اَرِيْبِيْ نِغِ وُمِيْ قَارِنِ، لِإِرَاذَا' وَاْرَاثِ يِجِيْ شَا اَذِ يَدَّرِ وَاخَا يَنْجَمِ زِيْ زَبْحَارِ. <sup>5</sup> مَاشَا بُولُسِ يَنْصَرِ فِيْعِرِ نِيْ ذِيْ ثِمْسِيْ وَاْرَا دَاسِ يُوْقِيْعِ وَاَلُوْ. <sup>6</sup> يِبْرِبْرِيْنِ نِيْ تَرَاجَانِ مَا اَذِ يُوْفُ نِغِ ذَغِيَا اَذِ يُوْضَا اَذِ يِمَثِ. وَاَمِي ثِ رَاجَانِ اَطَّاسِ زُرِيْنِ وَاْرَا دَاسِ يُوْقِيْعِ وَاَلُوْ، يُيْدَزْ اَرَايِ نَسِنِ نَّانِ وَايِنِيْتَا ذِ شَانِ نُوْعِ نِ اَرِيْبِيْ!

<sup>7</sup> زَبْرٍ-اِ وَايِنِيْتَا يُوْذَسِ غَارِ شَانِ ثُمُوْرَا نِ اَرَايِسِ نِ ثِيْرِيرِثِ نِيْ، نِنَّا قَارِنِ-اَسِ بُوْبَلِيُوْسِ. يِرْحَبِ زَايْنِغِ، يُسْنُوْجُوْ-اَنْغِ ثُرِيْتِيَامِ يِكْرَمِ-اَنْغِ. <sup>8</sup> تَابَاسِ نِ بُوْبَلِيُوْسِ يَنْتَزَبَارِ ذِيْ ثَاْسُوْثِ يِهْرَشِ سِ ثِمْسِيْ يِتَازَزِ-اَسِ وَعَدِيْسِ. زُرُوْحِ غَارَسِ بُولُسِ غَارِ وَخَامِ نَسِ يَزُوْدِجِ، وَاَمِي خَاسِ يِسْرَسِ يِفَاسِنِ نَسِ يِسْكَنْفَا-ثِ. <sup>9</sup> يُوْقِعِ مَانَايِيْ، وُسِيْنِ-دِ غَارَسِ يِمَهْرَاشِ نِ ثِيْرِيرِثِ نِيْ مَارَا يِسْكَنْفَا-ثِنِ بُولُسِ. <sup>10</sup> وَقَرْنِ-اَنْغِ وُشِيْنِ-اَنْغِ اَطَّاسِ نِ ثِمْسُرَايِيْنِ. وَاَمِي نَسُوْجَاذِ اَنْغِ ذَكْ وَغَرَّابُوْ، ذَبْرِنِ-اَنْغِ-دِ زَقْشِ اِيْ نَحْدَاجِ.

## أَرْسُولُ بُولُسِ يِتَاوُضِ غَارِ ثَنْدِيْنِتِ نِ رُوْمَا

<sup>11</sup> مَنِْبَعْدِ اِ ثُرُوْتِ شُهُورِ، نِنِيَا ذَكْ يِجِ نِ وَغَرَّابُوْ زِيْ اِسْكَنْدَارِيَا تُوْعَا يِسْعَدُوْ زَمَشْتَا ذِيْ ثِيْرِيرِثِ نِيْ. اَعْرَابُوْ نِيْ خِ وَغَمْبُوْبِ نَسِ خَاسِ لَأَصْنَامِ يِشِيْنِيُوْنِ نِ اَرِيْبِيْ. <sup>12</sup> نُوْوُضِ غَارِ ثَنْدِيْنِتِ نِ سَرْقُوْسَا نَقِيْمِ ذَايِسِ ثُرِيْتِيَامِ. <sup>13</sup> سَنِيْ زُرُوْحِ ذَكْ وَغَرَّابُوْ غَارِ ثَنْدِيْنِتِ نِ رِيْدِجُوْ. ثِيُوْشَا نَسِ، بُكَّارِ-دِ يِجِ نِ اَرِيْحِ زِيْ لَجْنُوْبِ نُوْوُضِ ذِيْ نِهَارِ وَيِسِ ثُرِيْتِيَامِ غَارِ زَمُوْبِيْ نِ

بُوْتَسُوْلِي. 14 نُوْفَا ذِي زَبْعَاض ن اَيْثَمَانْتَنَغ، عَرْضِن-اَنَغ اَكِسِن نَقِيْم سَبْعِيَام. اَمُو اِي نُوْوَض غَار ثَنْدِيْت ن رُوْمَا.

15 غَارَسِن زَحْبَار غَار اَيْثَمَانْتَنَغ ذِي رُوْمَا نُوْسَا-د، فُغْن-د اَذَانِغ د زَقَان حَتَا غَار شُوْق ن وَايِيَان اُو حَتَا غَار ثُرَاْنَا ن ثُوْدَرِيْن ن يَمْسَاْفَرِن. وَاْمِي ثِن يَزْرَا بُوْلُس، ئِشْكَر اَرْبِي ئِشْوَاشَجْع. 16 نُوْدَف ثَنْدِيْت ن رُوْمَا، ئِسْمَح-اَس زَمَخْنن اِ بُوْلُس اَذ يَزْدَغ وَاَحْدَس اَكِس يَقِيْم يِج ن وَعَسْكَارِي اِي حَاَس غَا يَعْشَسِن.

### اَرَسُوْل بُوْلُس يَنْبَشَار ذِي ثَنْدِيْت ن رُوْمَا

17 ثَعْدُو ثُرِيْتِيَام، يِرَاغَا-د بُوْلُس اِ يَمَقْرَانِن ن اَيْث-اِسْرَائِيْل. وَاْمِي د مُوْنِن يِنَا-اَسِن: "اَي اَيْثَمَا، نَش وَاَر كَيْغِغ وَالُوْ ضِد اِ شَعْب نَغ ضِد اِ لَعَادَاث ن زَجْدُوْد نَغ. وَاَحَا اَمْنِي طَفْن-اَيِي ذِي لَقْدَس سَلْمَن-اَيِي اِ يَفَاَسِن ن اَرُوْمَانُوْس. 18 نِشْنِي كِيْن-اَيِي لَاسْتِيْجَوَاب، حُسْن اَذَايِي ضَرْفَن مَنَزِي وَاَر خَاْفِي وُفِيْن بُو شَان تُهْمَا اِي خَف سَنَاهْدَجَع زَمُوْث. 19 وَاْمِي اَيْث-اِسْرَائِيْل عَرْضِن، نَش وَاَر وُفِيْغ اِلَا اَذ سَتَانْفَغ دَعُوْث يِنُو غَار لَمَلِك قَيْصَر. وَلَكِن نَش وَاَر كَيْغِغ بُو شَان تُهْمَا خ لَأَمَّا يِنُو. 20 اِذْن خ مَانَايَا تَارَغ-كِنْيُو اَكْنِيُو زَرِغ اَكْدُوْم سِيُوْرَغ. غَلَاَحْسَاب لَأَمَل ن اَيْث-اِسْرَائِيْل اِي تَوَاشْدَغ س سَنْسَرْت-ا."

21 نَان-اَس: "وَاَر اَذَانِغ ذ ثُوْوِيْض خَاك وُزَا ذ يِج ن ثَبْرَات زِي جَوَايِه ن يَهُوْدِيَا. زَك يَنْبِي اِي د يُوْسِيْن زِي اَيْثَمَانْتَنَغ سَنِّي وَاَر اَذَانِغ يَسِيُوْر حَدَّ خَاَش، وَاَر خَاك يَنْبِي حَدَّ زَعِيْب. 22 مَاشَا نَحْس اَزَايِك نَصْنَط لَأَفْكَار نَش، مَنَزِي نَسْن بَلِي اَطَّاس ن يُوْدَان ذِي مَكْر اَمَشَان زَحْب-ا وَا نَعْرَاَضِن-اَس."

23 تَأْفَقْن خ يِج ن نَهَار، تَوَارِيْن يَنْعِنِي وُسِيْن-د غَارَس اَطَّاس اِذْسِن غَار ثَدَّارْت مَانِي يَقِيْم بُوْلُس. ئِتْحَدَاث-يْتِن زِي صَبَاَح اَر وَاْمِي ذ اَعَشِّي يَشْهَد س زُمَّلْكَ ن اَرْبِي، ئِخْس اَثِن يَسْقِنَع س شَرِيْعَا ن مُوْسَى ذ لَكْتَب ن لَأَنْبِيَا خ عِيْسَى. 24 زَبْعَاض زَايْسِن قَتَانَعْن س مِيْن يِنَا، زَبْعَاض نَعْنِيْت وَاَر وُْمِيْنِن شَا. 25 نِشْنِي وَاَر مَسْفَهِيْمِن شَا اَك وَايَاوِيَا. قَبْر مَا اَذ فُغْن

سَنِّي، يَنَّا-أَسْن بُولُس أَوَا-أَ ذَا أَنْكَارُؤ: "أَرْوَح يَفْدَسْن يَنَّا رَحَقُّ إِ رَجْدُؤذ نَوْم خ بِيْرَس ن  
نَبِي إِشْعِيَا، يَنَّا:

26 رُؤح غَار شَعْب-أَ إِ ن-أَسْن:

شَحَاَز مَا تَسْرِيْم وَار تَفْهِيْم،

شَحَاَز مَا تُخْزَم وَار تَوِيْرِيْم.

27 رَاحَقَّاش شَعْب-أَ،

وُزْنَسْن يَذُوْرَ آم وَزْرُو،

عَزَايْن وَار تَسْرِيْن وَآلُو،

قُنن ثِيْطَاوِيْن نَسْن.

حَمَا وَار تَوِيْرِيْن س ثِيْطَاوِيْن نَسْن،

وَار تَسْرِيْن س يِمَجَان نَسْن.

وَار تَفْهِيْمِن س وُؤَزَاوْن نَسْن،

أَغَارِي د ذُوْرِن أَثْن سَكْتَفِيْع ض.

28 تِنَخَصَا أَذ تَسْنَم بَلِي وُزَا ذ يَنِّي وَار يَدَجِيْن ذ يِسْرَائِيْلِيْن أَرَبِّي أَثْن يَسْنَجَم، نِثْنِي

أَدَاس سَرْن. " } 29 وَامِي يَنَّا أَوَا-أَ، فَعْن أَيْت-إِسْرَائِيْل زَايْس أُو نِثْنِي تَمْنَاقَارِن س جَهْدُ

جَارَاسْن.

30 يَقِيْم بُولُس عَامَايْن ذِي ثَدَارْت نَبِي يَتَخْدَجَاس زَكْرَا نَتَا س يِيْنخَف نَس. يْتَرَحَاب س

يَنِّي إِي غَارَس د يَتَاسْن مَارَا. 31 يَتَحَدَاث س زُمْلَك ن أَرَبِّي، نِسْرَمَاذ خ سِيْدِيْثِنَغ عِيْسَى

لَمْسِيْح س بِيح ن زَعَامَث ذ لُحْرِيَا.